中華民國僑委會登記証台救新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
工商日報
THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
44, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2878
P. O. Box 48
中華郵政台字第五二四號
執照登記認為第一類新聞紙類
督印及承印
工商日報有限公司
香港德輔道中四十三號
電話：編輯部 二二六二一 營業部 三二五二六 廣告部 四二四〇十 經理部 六七九二二 承印部 八九六九七 發行部 九六〇五五
今日出紙兩張半
每份港幣壹毫
（外埠版精華一大張）
新聞紙第一零一七四號

毛澤東突改變赴蘇主意
改派周恩來朝蘇
中共與蘇有歧見
一說毛澤東在中共政權地位逐漸衰退
美雜誌預料中共將冒險發動新戰爭

【北平廿四日路透社電】中共外交部發言人本日宣稱：以周恩來為首之中共五人代表團，將於本日啟程前往莫斯科，係於下月期參加蘇共第廿一屆代表大會。該代表團并包括中共政治局候補委員康生，書記李雪峯，與中共駐蘇大使劉曉。此間外交人士最近曾付測該代表團，將由毛澤東所率領。但各官員對於該一項暗示，未有提出若何評論。該中共代表團之成員，使到外國觀察家頗感詫異。該等觀察家謂：該代表團似不若參與蘇共大會其他共黨國家之代表團具有「高的份量」。除周恩來外，中共代表團其他團員，并無一人係中共政治局正式委員。最高級之人員，殆係年五十九歲之政治局候補委員康生，康係一個老黨員，及曾任工會領袖。北平外交人士及海外人士曾付測毛澤東可能率領中共代表團赴蘇，及利用此次機會，俾與蘇聯領袖舉行各項會談。大多數觀察家謂：對於毛澤東此次未有參加該代表團，實無理由係解作一種跡象，顯示渠之原來地位，正在跌落中，一如若干方面人士在毛澤東於去月宣佈決定放棄中共政府「主席」職位之後所預測者然。若干觀察家宣稱：該代表團成員除周恩來之外，由比較次級人員充任，似係顯示共黨在國內之要務，需要大部份「領袖」留在本國，因中共在國內如正鞏固對成立「人民公社」之運動，糾正各項「偏差」。

【東京二十四日法新社電】中共電台今午宣佈：周恩來於今晨自北平飛莫斯科。據東京等觀察：毛澤東顯係臨時改變主意，此亦即暗示中共與蘇聯間意見上之分歧，已經表面化。毛澤東本人不赴蘇聯，而派周恩來率領數名無甚分量之人物前往，更益可以注意之事。

【紐約廿二日中央社專電】哈殺斯雜誌編輯愛希爾在二月份該雜誌上警告說：共黨可能進行戰爭，以解決其人口問題。愛希爾說：毛澤東是「一個頑名的冒險傢伙」——可能企圖征服若干鄰國疆界不遠而人口較少的地區——在澳洲東南與及蘇俄東部，甚至甘冒原子戰爭的危險。愛希爾認為毛匪可能相信倘使發生原子戰爭的話，共匪將是唯一的渠得到利益，因為中國大陸人口多，工業分散。

東京方面預料
周恩來可能繼毛出任中共「主席」

【北平廿四日路透社電】此間觀察家預料：周恩來率領該代表團赴蘇，係顯示渠在黨的領導上之威望與權力，仍然甚高，渠之地位亦異常強大。此項意見，在北平若干觀察家當中，最近曾佔有優勢，彼等認為周恩來於毛澤東在四月放棄中共「主席」職務時，甚至可能繼毛氏出任該職。

美集中注意中共區發展
莊萊德預料中共將崩潰 事先業已獲得艾杜同意

【華盛頓廿三日中央社專電】美國務院一位高級官員，今天在被問到一九五八年世局，及展望一九五九年時說：「繼續忠于我們的盟邦中華民國」。在美國務院內位居第三的要員墨菲今日在費城世界問題協會就美國對外政策問題發表演說，他認為柏林及德國問題，是一九五九年國際情勢方面的「重要問題」，但他稱：「一般說來，對美國安全的『主要威脅』，乃在于共產集團政策。他在特別論及遠東情勢時稱：美國正『密切注意』中共區內的發展。他繼稱：我們將繼續忠于我們的盟邦中華民國，共匪現正專心致力于內部問題與發展，它們使他不能有一項積極的對外政策。

【舊金山廿三日中央社專電】「舊金山觀察報」今日對于美國駐中華民國大使莊萊德之謂中美兩國政府相信共黨控制中國大陸，并非永久性的，共黨政權終將消滅的談話，加以讚揚。「舊金山觀察報」在社論中稱：莊萊德如果不是知道他所說的話是獲得杜勒斯及艾森豪總統之同意，他就不會這樣說。該報又稱：莊萊德大使有關此事的談話，並不是說明一種希望或是揣測，而是以明確的言詞說明的一項預言。該報指出莊萊德大使的聲明，是具有充分理由的，並促請大家注意中國大陸人民激烈反對共黨的「公社制度」的情形，共黨自誇撲滅反抗運動到如何程度，確切的表明了人民的反抗已激烈到如何的程度。

美原則上贊成增加與蘇貿易

【華盛頓廿四日路透社電】[illegible]原則上贊成增加美與蘇俄之貿易品，惟相信此舉[illegible]循正常貿易途徑進行之。[illegible]府已命令對美蘇貿易問題，[illegible]一次特別調查，以及政府商業和銀行界人士對該問題，[illegible]法各有不同。

米高揚返蘇後表示
蘇方將讓步
擬暫緩將西柏林交東德

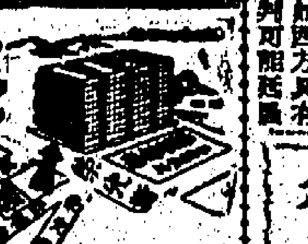
【莫斯科廿四日合衆國際社電】蘇俄今日顯示：西方同意在五月廿七日前開始談判，則蘇俄可能暫緩其把西柏林移交與東德政府之期限。米高揚自美遊覽歸來，在同國際一大記者招待會中有此暗示。米氏于答覆記者詢問時，強調蘇俄已準備聽取西方之反建議。渠謂：「吾人對柏林提出一個期限，并無反常之處，因為談判不能無期限地進行下去，而是一開始談判，如西方具有誠意，談判可能延長數日或者數個月。」

【莫斯科廿四日路透社電】蘇俄副總理米高揚今日主張東西方會商柏林之將來。米氏訪美完畢返抵此間廿四小時後，於克姆林宮內招待記者發表談話如上。渠稱：「我國與外國記者，對余訪美之行及與美領袖之聲明，報導已夠詳盡，因此，余不擬復述諸君已知之事。余在美國之時，曾訪問華盛頓、克利夫蘭、底特律、芝加哥、舊金山、洛杉磯與紐約，曾與美國各階層人士之代表作極有趣之晤談。曾與余等晤談之美國人，熱烈歡迎余等，對蘇聯人頗具好感。」

【莫斯科廿四日合衆國際社電】蘇俄總理赫魯曉夫於今日公佈之一篇演詞中稱：蘇俄將繼續保持其已贏得之飛彈及衛星領先，雖然美國具有妨礙蘇俄發展之企圖。渠指：美國不肯與吾人貿易，以及實施一項歧視政策。

金門昨日未聞炮聲

【金門廿四日中央社電】金門今日平靜，天氣晴和，由晨至晚，未聞砲聲。

紹榮樓宇
海瑞樓
歡迎參觀 土瓜灣 [illegible]

建築短期九折優待 中保証本五年完成 僅開期
欲購樓者，請實地睇「海寧」勿爲宣傳所悞
榮光街新樓 舖位租售

高雲大厦 租售
中環怡和大厦八十六號 電話：二三四五一一／三〇五八九九 [illegible]

麥創興銀行
增設九龍旺角分行
辦理銀行一切業務
接受定期存款及代客買賣物業
定期儲蓄
三個月期以週息六厘計算
二個月期以週息五厘計算
一個月期以週息四厘計算
期滿可支息或連本全數提取
活期儲蓄 週息二厘半
來往存款 週息一厘半
[illegible]
總行：香港德輔道西四十二號 電話：[illegible]
分行：九龍彌敦道六百四十號 電話：[illegible]

JAEGER
英國優格牌絨大樓
特別推薦
最佳的剪裁
最好的絨質
種類：羊毛 乳羊毛 開司咪毛
款式：男裝 女裝 式式俱備

NEW DRAGON　DRAGON LIGHT　DRAGON SEED
華龍★光龍★子龍
德輔道中參核行　大道中娛樂行　大道中余生行
「優格」牌毛衫
好子牌・佳質毛・美色顏・多樣式

JAEGER
優格牌毛衫
蘇格蘭
敢誇巨擘稱「優格」
自是毛衫第一家
純毛柔滑
保君溫暖

興業樓
最近完成 有人入伙
向正花園 洋樓風格 四面有窗 可間梗房 四房一廳 萬餘元起 分期付款 先交九百 即可居住 一次付款 八五優待 層數無多 請即選購
九龍道三號（即青山道口大埔道隔鄰）
（業權證明書照例假期及星期）洽接員樓售盤地向或

太子樓
最新出品 開始出售
太子道二二三至二三五號
一流洋房 雄視港九 樓高六層 四圍花園 大部完成 新春入伙 分層出售 三萬八起 歡迎參觀 歡迎比較

興業建築公司 電話：五二一一六五、五四七一一一 旺角彌敦道銀行六樓五〇一室

[illegible]牌双[illegible]
米酒之王
代理處
香港區：[illegible]
九龍區：[illegible]
注意封口
永生和酒莊
香港文咸東街
澳門福隆新街

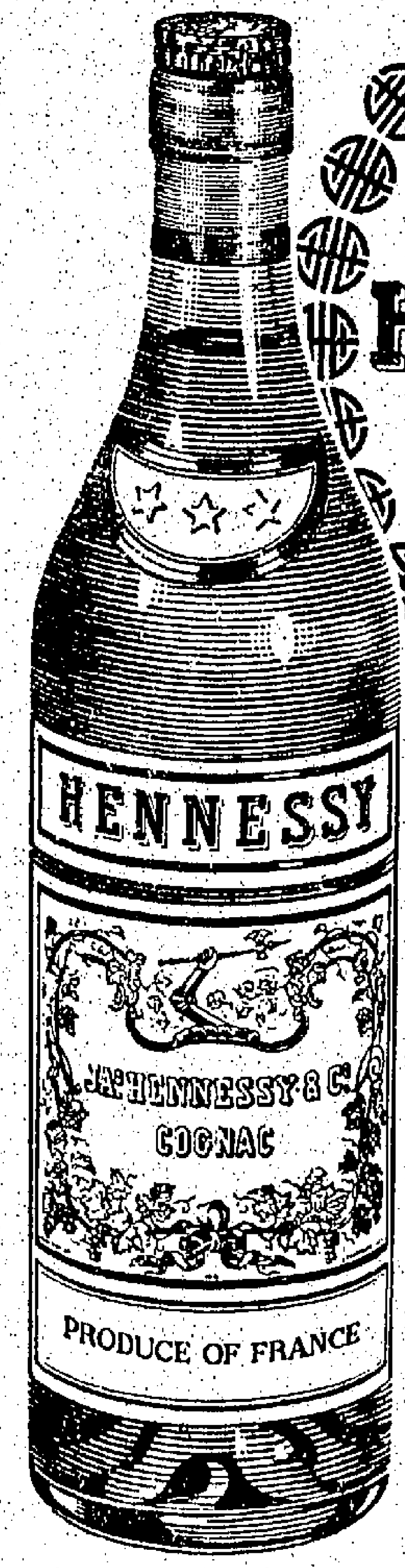
熊文涵著述
攝影講座
經已出版
定價四元
內容：國際攝影學院教材、麗的呼聲攝影講座講詞、文長十萬言、沙龍作品十式幀
經售：大道中八八號百老滙攝影院、上海街四四號金碧攝影院、港九各大書局攝影器材公司及沖晒店

九龍各界刊登廣告者注意本報委託東樂戲院代洽

離婚啓事

我倆因意見不合由本年一月十九日起離婚此後脫離夫婦關係男婚女嫁各不相涉此啓

馬健旋
陳瓊珍 同啓



★★★
HENNESSY
COGNAC BRANDY
三星斧頭牌
白蘭地酒
品質優良
氣味清香
總經理：怡和有限公司

請搭民航「翠華號」客機
前往曼谷
逢星期一下午十二時卅分及星期四下午四時卅分由香港起飛
DC-6B型客機設有豪華之寬敞座艙及精緻之客艙佈置，機上供應美味中式精美餐點，途經海外機內設有不受氣壓影響之空氣調節，特別設計之座椅
飛機保養工作超越頻有之安全紀錄
機上裝有新型航空雷達儀器及預測各種氣流
之旅客獲得一切舒適與安全
如需預定往東京漢城琉球台北香港曼谷及馬尼拉，各地旅客可向各旅行社或本公司查詢熱誠歡迎
CAT
CIVIL AIR TRANSPORT
代表中華民國國際航線公司
民航空運公司
九龍半島酒店 電話：六六八二一六
香港大道中八號大廈二〇六室 電話：二〇五九一

岸信介蟬聯黨總裁稱
修改美日安全條約 進行改造黨與內閣
預料執政黨內鬨將更激烈

【東京廿四日路透社電】日本首相岸信介，今日于重度當選爲執政之自由民主黨主席後，保証通過美日安全條約之修改，在一個「民族基礎上」建立日本之國家安全制度。對于與之黨大會舉行後會見記者，并對選之施政及外交政策之未來計劃，加以評論。岸氏并無說出安全條約修改決案將于何時送交議會。

【東京廿四日中央社專電】今日蟬聯自民黨總裁的岸信介首相，已透露其計劃於本年後半年作人事調整，而「改造」其黨及內閣。岸信介當選執政黨第四任總裁後向記者說：他將進行黨及內閣改組，但未說明確切日期，他又告訴記者們說：他目前尚無意增補其內閣出缺職位。不過他暗示說：內閣及黨的改組，可能在國會通過一九五九會計年度政府預算之後。他以執政黨總裁的身份繼續說：他將推行進一步加強與世界自由國家間關係的外交政策。他聲明修改日美安全條約的談商將進行，俾確保日本的安定。他並說：他將本「容忍及互讓精神」，在國會與社會黨人協商。

【東京二十四日泛亞社電】日首相岸信介今晨在自由民主黨全國代表大會中，不出一般預料，以三百二十票當選蟬聯該黨總裁兩年，反岸派推選人松村謙三則得一百六十六票，棄權的法定票者，加松村所得之票數，較反岸派所預料者爲多（該派本來預估松村至多可得一百五十票）。此即言自由民主黨內反對岸信介者，實較一般人所估計者爲多。另一重要之事實，即反岸派今後可以隨時予岸內閣以致命打擊，倘彼等和衆院與社會黨攜手，即岸內閣必告垮台。今日之選舉，實爲岸信介在自由民主黨內勢力之失敗，如今岸信介所得票數不足三分之二之多數（三四五票），較一般所預料者爲少，此即表示岸氏在黨內之勢力，較一般所預料者爲低。反岸派勢將會在政策方面與擁岸派合作，但今後岸信介在黨務及政務方面之領導必較以前更見困難。

【東京廿四日泛亞社電】日社會黨發言人今日稱：首相岸信介雖然蟬聯自由民主黨總裁，但該黨內部混亂狀態，將仍繼續存在，內鬨且將更見激烈。社會黨發言人稱：該黨一方面要求岸內閣立即辭職，一方面決盡最大努力，使岸內閣垮台。

【東京二十四日中央社專電】此間商界人士，今日希望岸信介首相之連任當選保守黨總裁，能激發保守派穩定政治局勢的力量。大多數的商界人士，一致認爲岸信介的勝利，并不十分樂觀，因反岸信介的自由民黨人，大力支持早稻被他們擊敗了的候選人松村謙三，他們指出岸信介目前應付力消除其黨內的派系，他們希望反對派采取在國會與岸信介政府合作，因黨內長期傾軋的原因已告消除。

對日與中共貿易問題
如附加政治條件 我政府決加反對
沈覲鼎大使奉命探詢日立場

【台北廿四日合衆國際社電】中華民國對日本欲與中共舉行大使級談判之意向，極表關心，他所有官員對該問題不肯予以置評，消息靈通人士稱：中國大使沈覲鼎已奉命從日本政府中尋求該問題之迅速開明化。當被詢及對有關東京報紙所傳日本願與北平舉行談判一事，加以評論時，外交部發言人江易生稱：中國政府之立場，業已在去年四月所發表之一項公報中明確表示，以及該公報「依然有效」。該公報乃在中華民國與日本因日本與北平之貿易而發生爭論之際發出者，即中華民國將對日本在與北平之貿易中所加上之任何政治條件，均「予以猛烈反對」。外傳日本外相藤山愛一郎擬與北平舉行大使級談判之說，使此間所懷之憂慮增加，即恐怕日本在貿易機會下，可能被引誘而將承認中共。中華民國在去年之糾紛中，曾斷絕對日之貿易。當日本在此間舉行之馬拉松式談判中允諾日本將不承認北平時，中日兩國貿易才恢復。此間觀察家相信與中共對不妥協之中華民國政府，如日本承認或與北平具有任何外交關係，將毫不猶豫地採取有效行動。

【台北廿四日泛亞社電】外交部發言人江易生今日評論日外相表示考慮與中共舉行大使級會談事稱：「中華民國去年四月九日所發表之公報，仍然有效。」按該項公報係去年日商與中共簽訂貿易協定後，中華民國政府爲反對日本政府對於此事之贊同立場而發表者，中華民國政府當時聲明反對日本與大陸進行貿易時，附有政治條件，并曾爲此事而一度斷絕對日貿易關係，卒至迫使日方改變態度。日外相藤山愛一郎最近一次有關舉行大使級會談之談話，已引起台北官方之注意，但若干觀察家則認爲乃日本執政黨要求內政治與路此向美國府價值之一貫佞倒，無足危險。一部人士則認爲：日本之有意與中共舉行大使級會談，實爲效法美國與中共舉行大使級談判之作風，故欲制止日本出此一舉，美國應先宣佈停止對中共會談。

【東京二十四日泛亞社電】日外相藤山愛一郎下週在國會發表施政演說時，將否認日本與中共之貿易政策，以求打破日本與中共之貿易僵局。經濟界人士認爲：即使日本與台灣貿易關係斷絕，日本經濟亦不致受重大影響。

日駐亞洲使節 三月回國開會
主要商討中共問題

【東京二十四日泛亞社電】日外相藤山愛一郎，決定於本年三月十八日召集日駐亞洲及太平洋區外交使節，在東京開會，會期三天。此會議爲每年度例會性質。此次會議之討論重心，將爲對中共政策，以及中共對東南亞國家施展之心理攻勢及經濟攻勢。

義國投蘇科學家稱
西方國家某些方面居蘇上風

【莫斯科廿三日合衆國際社電】一九五二年投向蘇俄之義大利籍原子物理科學家今日稱：蘇俄之科學成就，雖然在全球其他各國，但他稱：西方國家於某些方面居俄上風。西方記者今日在莫斯科以西約八十哩之杜布諾訪問龐氏。龐氏在杜布諾十一個共黨國家聯合核子研究所之核子研究實驗所工作，一九五二年，突離下義實驗所之工作，兩年後，西方記者始知其在杜布諾核子研究所工作。官員稱：杜布諾核子研究所之原子能，於發展能力時，可以九十億伏打之粒，爆破原子。

【莫斯科廿三日合衆國際社電】蘇俄波比多諾斯采夫今日稱：蘇俄之第二顆宇宙火箭，可能射抵月球。他又稱：月球將以飛行與宇宙航行之將來，渠爲星際交通科學理論工作聯絡常設委員會之委員。

空軍權威人士表示
美國軍事遠征隊 十年後登陸月球
薛明頓又謂蘇聯飛彈領先

【華盛頓廿三日合衆國際社電】一位空軍權威人士今晚稱：在九年或十年間，美國將有準備將一個軍事遠征隊降落於月球上。空軍高級技術部主任葛蘭准將稱：在廿年間，一個永久站可建立在月球之表面上。鮑氏于加里電台訪問時，講求國會撥款，使人類到達月球之第一個國家，須所欲見之今後十年內之遠征，將能使人類逗留在月球一個短暫時間，以及返回地球。

【華盛頓廿三日合衆國際社電】在杜魯門政府出任空軍部長之薛明頓，於國防部長麥艾萊昨日對記者表示，渠不信蘇聯此時擁有準備對付美國之洲際彈道飛彈言論後，發表上述意見。薛氏抨擊艾森豪政府，謂此政府不獨未能將飛彈上之空際擴塞，但在事實上則任令此種差距擴大。」渠在參議院發表可論稱，參院又謂，美國之洲際飛彈發明，在一九六一年時將不及蘇聯發明者之四分一。「換言之，在一九六一年當中，吾人擁有蘇聯所有之洲際彈道飛彈數目，較美國所有者多出四倍」。薛明頓繼謂，倘此時能分配更多之經費以製造飛彈，則在今後兩年之內，美國飛彈產量可明大爲增加。

台北清眞寺 正在興建中

【台北廿四日中央社電】一座仿照中東回教寺院修建的清眞寺，將于四月初在台北落成，這座具有回教典型的寺院，將成爲台灣四萬回教徒禮拜的中心，這座新寺院落成後，將可容納六百人，建築工程於去年十月開始後，現已完成三分之一。全部建築費用約新台幣六百萬元，伊朗國王來華訪問時，曾捐美金二千元，土耳其總理曼德瑞斯捐出美金一千元，中國駐沙特阿拉伯大使馬步芳也捐了美金一萬元，中國回教協會籌募了新台幣七十萬元，中國政府同意補助新台幣三百萬元。

澳洲外長 三月訪日

【東京二十四日泛亞社電】日當局今日宣佈：澳洲外長凱西，將於三月二十三日抵東京訪問六天。

蘇聯利用星洲 進行經濟滲透
大批物資由星運柬埔寨

【新加坡廿四日泛亞社電】蘇聯正利用新加坡對東南亞進行經濟滲透，蘇聯船隻不斷駛來新加坡，一方面即卸下大批貨物，以便運往星馬之鄰邦，目前在星港卸下且將運待運往柬埔寨之蘇聯水泥、汽車及機器，價值達坡幣四百萬元，此批蘇聯貨物，係於三日前由蘇聯貨輪「邁契尼柯夫」號運抵此間，將轉運柬埔寨，該輪不能直駛柬埔寨之原因，爲船身太大，柬埔寨之河流水淺。

法共在國會 根本無地位

【巴黎廿三日路透社電】據今日宣佈：法國現政府之主要政黨新共和聯盟，於國會佔議席二〇六席，幾達三分一以上之表決票。法共前在國會佔議席四分一之議席，現則僅擁議席十席，無權以人抵任何國會各委會之委員，因爲該黨至少需在國會擁有卅席，始有此項權利。據今日之正式宣佈：其他在國會擁有議席三十席以上之黨位，爲保守黨擁一一七席；阿爾及利亞議員，六十六席；天主教共和黨，擁五十六席；社會黨，擁四十七席。

台灣將增購 東南亞貨品

【台北廿四日泛亞社電】台灣將增加購買東南亞商品，刻正在研究特加採購項目，其方式將遠來源保持別的共外匯來源地區移向東南亞市場，台灣除準備增購麵粉、糖、原子油、鐵砂、橡膠、麻類、木材外，在考慮中之採購新項目有生牛皮等，根據貿易界估計，台灣與東南亞貿易額約二千五百萬美元，因數額二千萬美元，而東南亞輸台約五百萬美元。

東德總理在平 與周恩來 舉行會談

【東京廿四日合衆國際社電】中共「新華社」消息：東德與中共於星期五開始舉行會談。該等會談係由以總理格羅提渥爲首之東德代表團與由周恩來所率領之中共代表團舉行。該等會談係討論及「與國際局勢有關相互間利益，增強社會主義陣營團結，與鞏固兩國間友好關係。」

【倫敦廿四日路透社電】中共北平電台廣播：中共北平「市長」彭眞，今日設宴款待東德總理格羅提渥一間的之代表團。彭氏於歡迎東德代表團群衆大會上發表演說。

艾森豪總統表示
美蘇文化交流 說明美望和平

【華盛頓廿三日合衆國際社電】艾森豪總統今日稱：渠希望今夏美國在莫斯科舉行之展覽，將會顯示美國欲與蘇俄人民和平地生活之願望。總統今日收到來自麥克里蘭（該計劃主持）送來已有關展覽計劃之進展報告，并與展覽諮詢委員會人員進餐。渠曾告知該委員會，謂美國在莫斯科展覽中，爲展出物品機器所化費之三百六十萬美元，乃美政府在長期時間中所造成之最佳投資。總統謂：該項展覽，乃對蘇俄及其人民顯示美國個正面目之一種方法。

【華盛頓廿四日美聯社電】美國將于夏季以陳肉、原子唱機、及西部舞炫耀蘇聯人。此係美國在莫斯科舉行科學、文化及技術展覽之一部份。艾森豪總統已熱烈歡迎此展覽計劃，並謂三百六十萬元之展覽，係美國之最好投資。艾森豪對該組織展覽顧問委員會之政府及商業領袖稱：此表示美國係盼望和平之國家。

英埃財政協定 將於下週簽字

【開羅廿四日路透社電】埃及人士今日稱：英國與阿剌伯聯合共和國之財政協定，將於下週初簽字。據稱：阿聯將以確保便利給予英外部派來監督協定執行之人員。

美助理國務卿韓德森稱
巴格達公約組織 克服困難趨強大

【喀剌蚩廿四日路透社電】美國助理國務卿韓德森於本日抵達此間時稱：如何在去年七月伊拉克革命期間失去一會員國後，將發展此一個地區性組織爲一個在公約地區內維護和平之有效工具，及有助於世界和平。」渠謂：美國代表團希望與各公約國代表團討論各項活動，以期在各項活動範圍內進一步增加該組織效能之道。」

【安卡拉廿三日路透社電】土耳其總理曼德瑞斯，將率領土國代表團，出席一月廿六日於巴基斯坦喀剌蚩市召開之巴格達公約理事會會議。

當該理事會於星期一在此間開會檢討其中東防衛計劃時，伊拉克新共和國之態度，將不在會議範圍之內。

【喀剌蚩廿四日路透社電】巴格達公約經濟委員會今晚在此間發表一項公報：美國政府已同意每年撥款八十五萬鎊，以作爲巴格達公約地區之技術援助及聯合計劃之經新承諾。英國并已設立一個以一萬鎊爲基金之科學基金會。該公約經濟委員會主席顧塞（土耳其）于該委員會結束後，舉行記者招待會，發表一項公報。

金融專家奚倫稱
中共經濟 整個崩潰

【台北廿四日中央社電】最近投奔自由的反共銀行家奚倫，今日在一個座談會上說：「共匪的一切統計數字，都不能相信，因爲那都是沒有事實根據的。」他曾分別就衣食住行方面說明大陸人民在共匪暴政下的困苦情形，他指出共匪的經濟實際上已整個崩潰。奚倫將于明日到桃園參觀土地改革情形。

美兩州水災嚴重 二萬餘無家可歸
艾克命令發給緊急救濟款項 防洪人員正與大水展開鬥爭

【芝加哥廿四日合衆國際社電】潮雪及豪水，湧過俄亥俄州及賓州之防洪堤岸及防洪沙包，使二萬五千人無家可歸。白宮對此種天災，已採取迅速之行動。艾森豪總統昨晚已宣佈該兩州受洪水襲擊之地區爲災區，并容允俄亥俄州州長第沙爾及賓州州長勞倫斯之請求，命令發給該兩州以緊急聯邦援款。零度之氣溫，使數以千計之志願抗洪人員，包括國民警衛軍在內之援救人員，傾力打擊瞬之防洪堤岸及拯救散失之家庭。

【俄亥俄州哥倫布廿四日美聯社電】俄亥俄州之水災，可能造成數逾一億美元之損失，以及三十人之死亡。俄州州長第沙爾今晚宣佈該州進入緊急狀態後，并說以上述災區之嚴重性之報測。

汕共大捕 反共學生

【台北廿四日中央社電】汕頭市共匪於去年年底，發現市面有汕印反共傳單後，全市各中等以上學生涉嫌被拘捕者，爲數甚衆，而汕市一般居民對匪方嚴禁反共傳單之種種行爲，認爲匪方在此期中，對人民心理動搖反應，甚爲恐怖。

泰國制憲議員 由乃沙立圈定
乃沙立將出任總理

【曼谷二十四日泛亞社電】泰革命團領袖乃沙立元帥，已決定對議會之委員人選，乃沙立元帥已命令乃他隨上將與乃巴博中將提出議員人選，包括軍政要員及各方人物，結果提名者，共選二百四十名，乃沙立元帥現將其中圈定二百四十人。革命黨，以制定新憲法，本月底以前成立革命政府，據現在第一階段有由乃沙立自由擔任之說。而名單可能在明日提出，內閣將由乃沙立任，臨時憲法亦將同日頒佈。

新的笑面攻勢
蘇俄極力拉攏芬蘭
討論恢復雙方貿易

【莫斯科廿三日美聯社電】芬蘭總統克哥南與蘇俄總理克魯雪夫之共同公報於今日發表，成爲蘇俄與芬蘭之關係恢復，雙方充份談判討論恢復雙方之貿易。塔斯社之列寧格勒市消息稱：蘇俄國際貿易部長皮托里契夫，與芬蘭貿易部長卡加森洽，同意就雙方易貨問題簽訂一項長期協定，並擬爲今年另外商定貿易協定。參加今日會議者，尚有皮氏之副手古英朗，及蘇俄對西方國家貿易司長雅格拉多夫。第二次大戰後，芬蘭經濟一直依賴蘇俄之貿易。去年底，兩國關係轉於冷淡，因蘇俄不喜芬蘭之右翼政府，蘇俄拒與芬蘭談判今年之貿易協定。上月，芬蘭之右翼聯合政府垮台後，乃組成一個由農民黨領袖領導之少數派政府，似頗蘇俄。克哥南突然出現列寧格勒訪問，並與克魯雪夫會談，已爲兩國邦交之恢復鋪平道路。

米高揚訪美目的何在？
光明譯

現任蘇俄第一副總理，同時又是克魯雪夫的主要助手的米高揚，將赴美國作兩週訪問，他要偷偷與美國人時談和聽取他們的意見──如果辦得到的話，他並非沒有與美國人討論貿易問題。他的過去紀錄顯示出他是在蘇俄幕後最活躍的推手。美國官員也準備同他談貿易和其他問題，可是他們對於與蘇俄談判貿易問題的前景，並沒有表示樂觀。從米高揚所定的訪問計劃，就可看出他早已知道這一點了。

米高揚大約在三週前宣佈他要赴美一行。那個時候，他說他計劃到華盛頓去探訪蘇俄駐美大使孟西可夫。除此之外，米高揚並沒有說出事前的暗示，說他想到美國去探訪美國人和想跟他們談些什麼事情。

不過，美國國務院的高級官員說，米高揚訪美之行，雖然與出好像是爲一時之興而來的樣子，可是實際上卻是一種經過審慎計劃的努力。

根據這些官員的意見，米高揚訪美有一個主要目的，他要努力找尋貿易的方法，去達到這目的。這主要目的，就是他要爲蘇俄取得作爲參加世界貿易的國家中一個具有崇高地位的成員所應有的權益。

自一九二六年以來，米高揚就是蘇俄的貿易專家，他一向力圖改善蘇俄與世界其他地方的貿易關係。不過史達林在生的時候，由於蘇俄的猜忌和封鎖，使貿易談判難於舉行。可是，在第二次世界大戰前，米高揚對於使蘇俄和美國公司簽訂協定，讓美國專門技術人員得以被聘赴蘇，協助蘇俄建設重工業試事，曾經盡過很大的力量。

在第二次世界大戰期間，米高揚負責管理美國租借計劃中關於蘇俄方面的事務──通過這一計劃，美國曾把約值一百一十億美元以上的軍事供應品，運往蘇俄。米高揚曾企圖與美國簽訂借款六十億美元的談判，但不成功。

據那個時候在莫斯科任職的西方外交家報告說，米高揚贊成蘇俄參加國際貨幣基金會、世界銀行和馬歇爾計劃，可是他被年老而多疑的獨裁者史達林所阻止。

自從史達林於一九五三年逝世後，允其是自從克魯雪夫在一九五六年成爲蘇俄的最高領袖後，蘇俄一直在努力進行改善對西方的貿易關係。雖然克魯雪夫粉飾蘇俄的一切生產不久就可以超過西方，雖然他曾公開的向西方外交家提出警告說：「我將要把你們埋葬」，可是蘇俄企圖改善對西方貿易關係的目標，一直沒有改變過。

在一九五八年六月，克魯雪夫致函艾森豪，要求進行貿易。克魯雪夫所概括提出的貿易計劃，是由美國供給蘇俄以美元借款，蘇俄就可以用這些借款，向美國購買工業裝備和一些消費品。美國官員說，米高揚在這次訪美之行中，也許會提出同樣的建議。

這些美國官員指出，俄國人在這樣的貿易中所獲得的，非祇限於貨物和借款，他們並且希望由此可以重行建立蘇俄在國際貿易中的信譽。他們相信，蘇俄貿易關係的建立，可以表示給自由世界看，美國已決定把蘇俄在租借法案下獲得美援而又未償還的欠款，和蘇俄在最後一分鐘退出世界銀行的組織，以及它的拒絕加入馬歇爾計劃和企圖加以破壞等等行爲，「作勾銷」。

蘇俄的對外貿易專家認爲，米高揚雖具有談判天才，但這一套計劃是否能夠成功，實有疑問。有些人在懷疑他是否會願意進行他的計劃。他們說，米高揚把他的訪美之行當作是一次「釣魚旅行」。

根據這些人的意見，米高揚可以拿下列幾項建議作爲香餌：結束柏林和金門危機的建議，放鬆蘇俄的軍備擴張和共黨的攻勢的建議。他希望用這些香餌，就可以釣得任何能夠打破蘇俄世界現在所陷入的孤立困境的東西。

當上述國家宣佈它們的貨幣可以自由兌換的時候，對於蘇俄的孤立情勢，就更增加了。此項措施，使自由世界的國家今後將不多沒有從事以貨易貨的貿易的需要，這同時可以使它們更自由的與美國貿易。南美國家最近也表示，它們要多與美國貿易和多請美國協助它們的發展計劃，少與蘇俄打交道。甚至中共──也表示出它與蘇俄在某些方面，都有逐漸脫離蘇俄而獨立的趨勢。

曾見過米高揚的美國人說，如果他想打破蘇俄的孤立情勢，預料他將會使用說服性計劃來進行活動。他們指出，他對於應付政治上的利害得失，有敏銳的感覺，並舉出他和克魯雪夫是現在克姆林宮裏唯一的最高領袖這一事實，作爲證明。

米高揚年青時，曾在俄羅斯的神學院受過準備作牧師的訓練。可是他在「十歲的時候，卻加入了無神論的共產黨。當史達林委他爲貿易部長的時候，他才三十歲。從那時候起，米高揚雖然經歷過許多次在史達林主持下和在史氏逝世後所進行的大整肅，他仍然能夠保持──甚至還可以增加──他的權力。

現在，六十三歲的米高揚在與西方人士會晤的時候，會較其他的蘇俄領袖更爲自由地談笑。他曾經遊歷過許多地方──有時候跟克魯雪夫一起旅行，有時候獨自旅行。一九三六年，他曾經和美國作貿易的接觸，米高揚在那次訪美之行中，對底特律和那裏的汽車生產，留下特別深刻的印象。底特律現在是禁止蘇俄公民進入的「禁區」之一。可是美國國務院曾宣佈，如米高揚想再到底特律一遊，將予以方便。

他在出國旅行時，他本身是一個貿易專家，同時又是克魯雪夫的耳目。美國國務院相信，在他進行安排艾森豪總統和克魯雪夫的會談的時候，他也許還可以代表克魯雪夫說話。熟悉蘇俄政情的專家說，如果米高揚能夠辦到這一點，同時又能夠與美國舉行貿易談判的話，他的官階在克姆林宮裡將會顯得更爲光輝燦爛。（譯自一月九日「美國新聞與世界報導」週刊）

離婚後的最大問題
爭取撫養三名兒女 英姐贏得第一回合

【羅馬廿四日美聯社電】瑞典名女星英格烈褒曼與其第二任丈夫義大利導演羅塞里尼爭奪撫養兩人所生之三名子女，今日英姐已贏得第一回合。羅馬一法庭考慮羅塞里尼將上述之子女判渠撫養之要求後，認爲羅氏未將渠所採取之法律行動通知英姐，因而不對其所提緊急處理此事之請求採取行動。義大利司法部官員並拒絕伊洛要求自英姐處取走上述三童。羅氏與英姐均可探視之一間寄宿學校。此一要求，亦遭該庭拒絕。

英姐與三個孩子的生活圖片

米高揚昨表示
歡迎美國領袖前來蘇聯訪問

【莫斯科廿四日美聯社電】蘇俄副總理米高揚今日稱：美國領袖如願前來蘇俄訪問者，蘇俄將表歡迎。渠稱：渠曾向蘇俄政府報告訪美之經過，蘇俄政府發現，此行殊有用處，並同意渠在國外之行動。記者詢渠由美搭機返美時飛機出事迫降紐芬蘭是否可能遭人破壞，米氏答稱：該機遲飛前就延一小時，否則，勢須迫降海洋中，結果當大不同。記者復詢道人破壞之可能性詢問。米氏稱：「此事仍須調查」，余如何能作答。米氏稱：渠相信美國自認蘇俄有關協商柏林問題之建議爲最後通牒而感不安。渠否認蘇俄所提定有任何絕對限期。渠稱：談判爲重要事，談判開始時，可展延數日或數月之久。

美籍華人黃德拔 獲委在美任法官

【加州隆克拉門廿三日美聯社電】加州州長今日稱：渠已委出美國歷史上第一位美籍中國人爲法官。渠委任洛杉磯副檢察長黃德拔（譯音）爲洛杉磯市政法庭法官。黃氏乃繼升任爲高等法庭法官之賀納特而出任該職。黃氏現年卅八歲，乃民主黨員及加州土生華僑。渠在第二次世界大戰期間，爲美國陸軍航空人員，在歐洲先後出戰三十次，獲得飛行優異勳章。黃氏亦爲美籍華人協會主任。

蔣總統勉海軍官校畢業生稱
台海峽輝煌戰果 係海軍光榮表現
今後應做革命隊伍的中堅份子

【高雄廿四日中央社電】蔣總統在海軍官校及海軍機械學校四十七年班學生畢業典禮中說：去年台海戰爭第一回合的勝利，海軍獲得輝煌的戰果，是由於海軍的英勇戰鬥，海軍官校與機校歷屆前期同學奮鬥犧牲得到的光榮戰果，今天兩校的畢業生，要繼續過去的光榮傳統，達成任務，要做革命隊伍的中堅，爲主義，爲國家，爲人民盡到革命軍人的責任。總統是于廿三日上午十時親臨海軍官校中正堂主持海軍官校和海軍機械學校四十七年的畢業典禮。

總統指出今天是「一二三」自由日，海軍官校本屆畢業生中，就是從韓國投奔自由的反共義士，他們都是堅決反共，所以今天完成海軍官校教育，這是他們的無上光榮。總統深表嘉許，並期勉兩校畢業生親愛精誠團結奮鬥，完成第三期革命任務。在典禮開始時，總統親自頒發海軍官校及海軍機械學校畢業生證書，授予理學士學位，此時海軍樂隊高奏勝利進行曲，並祝賀他們完成學業，正式成爲新海軍的骨幹，在亦觀禮的中外來賓皆爲他們致賀。美軍顧問團長鮑安少將曾以來賓身份致詞說：中華民國海軍官校本屆畢業生，已懂得自由世界的欽敬，全世界都爲你們致敬。一位畢業學生代表曾以最誠懇的語氣，保證他們將勇敢地參加海上行列，發揚海軍的光榮傳統，爭取反攻復國勝利。此一隆重的畢業典禮，最後在全場高呼「中華民國萬歲」「蔣總統萬歲」聲中宣告禮成。

莫洛托夫 使荷消息 又告沉寂

【海牙廿三日美聯社電】據權威人士今日稱：自從荷蘭非正式同意莫洛托夫出任蘇聯駐荷大使之後，迄今尚未再聞蘇聯政府有關於此事之消息。

共黨傾覆活動 繼續積極進行
乃樸告羅伯遜稱

【華盛頓廿三日路透社電】東南亞公約秘書長乃樸，今日抵達此間，并迅速地與主理遠東事務之助理國務卿羅伯遜舉行一次爲時六十分鐘之會談。渠于會後稱：共黨傾覆活動，繼續在公約地區積極進行。惟是武裝侵略之威脅，則已消減。乃樸曾訪問安卡拉、土耳其及巴黎，討論東南亞公約、巴格達公約及北大西洋公約間之合作問題。渠告知記者，渠期望在不久之將來，將把反擊顛覆活動之情報交換包括在內。

麥美倫訪蘇 將儘早成行

【倫敦廿四日路透社電】每日郵報外交通訊員本日報道稱：英首相麥美倫將儘早訪問莫斯科，俾與蘇聯總理克魯雪夫舉行一次會談，「現時實可斷定爲一個重大之可能性」。該通訊員謂：由英國可從方面，美國及其他北大西洋公約及聯盟國，將不反對英首相前往一行。該通訊員謂：「該一項會談能成爲有助於英蘇兩國政府元首前舉行一大高峰會議之前奏。」

電訊簡輯

△墨西哥城廿四日合衆國際社電：墨西哥因十二月卅一日墨國漁船在瓜地馬拉被飛機掃射，昨夕宣佈與瓜地馬拉斷絕關係。

△台北廿四日中央社電：政府本年度招收僑生回國升學工作，已決定提早在三月間開始辦理，使他們都可以在各校未開學前到達台北入學。本年招生原則上是合乎取錄標準，成績優良的儘量招收，並預定爲二千三百人，其中大專學生一千九百人，中學生四百人。

△華盛頓廿三日合衆國際社電：美國參院今日爲烏克蘭獨立四十一週年，表示希望該地爲共黨所控制之地方，能獲得一個新自由日子。參議員諾蘭、惠利及羅斯福等，均對烏克蘭人民致敬。

△板門店廿四日合衆國際社電：共黨方面本日要求聯合國軍指揮部遣回在韓戰期間及以後逃往南韓之二千二百餘名北韓平民。北韓代表更責在板門店開會指摘美國「強行綁架」該等平民。聯合國軍方面對共方該項要求迅即有所反駁。聯合國軍首席談判代表勞因海軍少將宣稱：「共方可笑之要求，自當予以拒絕。」

△伯爾格來德廿四日路透社電：此間官方人士今日稱：南斯拉夫共黨將無代表參加下星期二在莫斯科召開之俄共第廿一屆全國代表大會。

△紐約聯合國總部廿三日中央社專電：一個現年十一歲原籍中國的加拿大女孩周秀容，今日代表加拿大全體兒童將一張十二萬五千美元的支票，贈給聯合國兒童救濟基金會，以作爲他們對于該基金會的貢獻。

△台北廿四日中央社電：行政院外匯貿易審議委員會廿四日公佈「外國人及華僑投資本金及收益申請結匯辦法」，規定外國人及華僑在中國投資之事業，其投資本金淨利息及專利技術或專利權收益，均可照規定申請結匯。

美第一艦隊司令
李培中將 定期訪台

【本報特訊】台北廿四日訊：美第一艦隊司令李培中將，與美太平洋艦隊司令西霍斯特中將，將於廿八與廿九日先後訪台，會晤中美軍事首長，熟習台灣海峽的一般情勢。這兩位美艦隊司令將於卅日同時離台。

我國空軍英雄 釜山訪問華僑

【漢城廿四日中央社專電】孫嗣文少校和他的僚機──兩位空軍英雄，今日中午飛抵韓國南部的釜山訪問三日，他們于離此往釜山前，曾拜訪韓國空軍參謀長金昌圭及其他高級空軍官員。

電影界的拓荒者
施素德美下葬 儀式簡單
希治閣到場參加

【好萊塢廿三日路透社電】好萊塢著名製片家施素德美，本日在此間一大墳場中，長眠實土。各觀察家稱，此次葬禮，係多年來任何好萊塢主要人物下葬最爲簡單儀式之一。在葬禮中，由牧師爲該年七十七歲之電影拓荒者誦讀十五分鐘之祈禱文。參加葬禮之人員五百人，曾擠迫於教堂之內。施素德美於本星期三因患心臟病逝世。在參加葬禮之數名影星中，有卜合及于尼威特，但許多製片商與導演（包括希治閣、佐治蕭尼、佐治蕭頓及荷里華里斯等）曾到場參加。

世界什景

【華盛頓廿三日路透社電】美國郵政總局局長薩瑪斐爾德本日宣稱：美國已經踏入用導向飛彈在太空將郵件投遞與地球各角落之「門檻」。渠在此間發表一項演說，稱在人類到達月球（大多數觀察家估計此舉大約在十年內將可成達）之前，「郵件將在數小時之內經由導向飛彈由紐約轉至加州、英倫、印度或直達澳洲」。渠并謂：「吾人在今天已踏入該門檻。」

【倫敦廿三日國際合衆社電】國際沙漠區蝗禍研究組織局今宣稱，飛蝗爲禍，可由阿剌伯半島蔓延入伊朗，且可能入阿富汗、南巴基斯坦等地。非洲病區已延及沙特阿剌伯之大部份，並侵入以色列、約但、西奈，至敘利亞和黎巴嫩之南部，按聯合國糧食農業機構所發表，又說蝗禍行見在中東區域，歷經展開共殘到非洲西北部之蝗群，將越多，且更進一步侵及摩洛哥、阿爾及利亞及突尼斯等地。

播音員爲籌款不肯睡覺

【紐約廿三日合衆國際社電】專放唱片之播音員特立普今日已經超過不睡眠七十五小時紀錄，醫生發現渠之腦波發生變化。該位卅二歲播音員，爲濟在電台進行籌款，從星期二上午十一時十四分（當地時間）開始宣告不睡覺。渠承認渠感到「眼倦欲死」。渠之目標爲不睡覺二百小時──此乃一項紀錄。

社論

中共如何處理內部矛盾？
——中共「人代會」爲什麼要改期舉行？

原擬在本年一月舉行的中共第二屆「全國人民代表大會」，前傳延至三月（依期本爲去年九月開的，嗣定本年一月），現據新華社報導，該會常委會於廿三日又通過「改於一九五九年四月召開」了。這一事實，反映出中共統治內部矛盾的嚴重，已臻於不易解決的地步。

中共的武漢會議，從它的議決案看來，顯然是爲了解決統治內部的矛盾，故有毛澤東退位，「五個月期間整頓人民公社」之舉，但這些決定，分明是沒有效果的，不然，何致於把「人代會」延期得這麼久？也何致於到了現在還要決定延期兩個多月？雖則在所謂「人代會」，不過是一種形式的把戲，根本不會有什麼決定權力，但即使是一種形式，他們也無法順利扮演，這就不能不暴露出他們今日所處的窘境了。

照一般的看法，中共之所以延期舉行「人代會」，爲的是「主席」繼任人選問題，因此而牽涉到制度上的權力改變問題，「憲法」問題，這些當然是表面的原因，但如果沒有更大的原因，即這類問題，極其量也祇消「政治局」、「黨中央」來一個決定便行了。正因爲「政治局」、「黨中央」也無法決定，所以才發生這個延擱的現象。爲什麼「政治局」、「黨中央」也無法決定呢？無疑，他們中間有了矛盾，有了不易解決的嚴重矛盾。

中共統治的實質是一黨專政，故關於統治內的一切問題，都屬於他們的家事，但儘管如此，他們在過渡期間，還得利用種種形式、招牌，如「人代」、「政協」之類，作爲控制欺騙的工具，因而他們也把「人代」、「政協」之類裝成一種煞有介事的模樣，但這次他們居然把「人代會」任意延擱，自不免要引起人們的疑惑。毛澤東退位，「人代會」又久於延擱，這到底是爲了什麼呢？誰也會想像其中必有蹊蹺的，即誰也會意料到這問題並不尋常的。中共策士們何嘗不對這點慮及，可是，「形勢比人還强」，不這樣，要有什麼辦法？

中共統治內部的矛盾，由毛澤東的退位而表面化，同時也發展爲深刻化。可以給我們看到的，這矛盾可有兩種：其一爲中共首腦部的爭奪，其一爲中共統治與人民間矛盾的更加尖銳。毛澤東的退位，顯然是出於被迫的，那就是親俄派與非親俄派衝突的結果。毛澤東既無法應付這一衝突而去職，自也不會因爲去職而使這衝突緩和過來。「主席」繼任人選問題，是一個衝突發展的因素，要消滅這個因素，或可代以木偶式，可是權力的實質仍然是衝突因素的存在，如何消滅這個存在呢？克姆林宮不是一個榜樣嗎？其次，中共武漢會議，當是爲了這個矛盾不能解決。「五個月期間整頓」「人民公社」問題的決議：「五個月期間整頓」，何以需要「整頓」？更何以需要這樣長期間的「整頓」？答案是很清楚的，等於重病必須醫理，也必須長期間醫理。從中共最近宣傳重點看來，這萬某廣，都是對「人民公社」烈意辯護，如果是好的，又何必如此曉曉呢？另一方面，我們也可以從中共宣傳和公佈消息中透露看，自從中共推行「人民公社」制度以來，大陸各地普遍地發生反抗現象。尤其最明顯的事實，中共所大力號召的「生產大躍進」運動，自「人民公社」制度建立以來，連中共所賴以博取外滙的出口農產品也大量減少了，這充分証明大陸人民在虐政之下，已採取了消極抵制的對付，就是農村領導的共幹，也逐漸發生擁貳了。「人代會」的延期，也當是爲了這個危機無法解決。

這兩大矛盾，前一個尚可以在俄共控制之下，終於從一勝一敗來解決，後一個矛盾，發展至今日，中共顯已計窮力竭，狀關既已失敗，暴力更要加速反動，又將如何解決呢？「人代會」的延期，在他們以爲取得一個猶豫的時間，企圖轉趨緩和，但從形勢所示，他們所發動的台灣海峽緊張局勢，徒勞無功，由於執行主子命令的錯誤，又爲克姆林宮所不諒，故其發展，祇有更惡化下去，即使四月「人代會」開成，亦絕不會有什麼好結果的。

此外，中共與俄共控制被控制間的矛盾，最近亦發生了嚴重問題，即俄共方面似乎要進一步控制中共，使中共徹底附庸化，毛澤東雖然早就對俄共「一面倒」，但其個人英雄主義的表現，不會爲克姆林宮主人所喜與的，毛的退位，與此次之爲了參加聯共廿一屆代表大會而與聯共行，於此有着極大的關係。因之，中共「人代會」的延期，可能也是候命於聯共大會後俄共政策的決定。

中共頭子們本爲一羣鼎鼎之徒，可與共患難，不可與共安樂，正與俄共一般，其內部爭奪是必然的。同時，他們一則爲了對俄共的報效，一則爲了擴張自己的野心，其殘民以逞，促起反動，又是勢所必至的。這翻，他們已面臨一個最後階段，看如何掙扎下去吧！

粵共又將大批男女青年 移徙海南及井岡山
滬電影界一批「下放」農村

【本報特訊】廣州消息：近月來，廣州外圍各縣市，如番禺、從化、花縣、南海等縣，又有大批青年被抽調到海南島及江西井岡山去。中共將廣東具有勞動力之人口強行移徙到海南島，已非自今日始，在過去數年間，總計約有百萬人被調到海南開荒。最近又再大事徵調青年前往，除強調以「建設海南島」爲幌子外，其中主要原因是青年被調到海南後，多不堪折磨，紛紛逃走，故亟需補充人力。

廣東人移民到江西井岡山者，則尚以此爲首次。共幹調青年前往，亦係以「建設井岡山」爲幌子，據南海、三水兩縣（按該兩縣近合併爲佛山縣）近月即已有青年步行數百人出發。被調往井岡山之青年男女，多由共方編爲「一對一對」，有意撮合男女成婚，使到當地成爲「安家落戶」。青年出發之日，人人自捲鋪蓋，自挑行李離鄉，情況與逃荒無異。（崇光）

【大陸社訊】上海消息：由「一大批電影工作人員「下放」到各省份去之後，中共頃又以「華東文化部作協會」的名義，「下放」了一批平劇演員到華東各省地區去。據稱：「下放」各地的平劇演員，計包括：江蘇、山東、安徽、福建四省，共有五十四人。其中包括：…等十九人「工作人員」一批，生、旦、淨、末、丑，「下放」到江蘇鄉下去；另有一批則「下放」到…。據稱：這批人「下放」以前，有如電影的領導和分配。進行思想鍛鍊，要求在不講條件，不計困難，不挑地區等原則下，服從中共黨組織的領導和分配。

粵共全力經營海南 建爲熱帶作物基地

…熱帶經濟作物的重要基地。據稱，海南島全島截至去年年底止，已建立了一百廿九個「國營農場」，目前已經大規模發展。如正在上。其中有油料作物、經濟作物，有七十多種以引種栽培的熱帶經濟作物，有多年開花間的出產，三百多萬畝的熱帶經濟作物，還有金雞納霜、香茅、香蕉、可可、丁香、咖啡、腰果、胡椒、椰子，有油桐、蒲葵、劍麻、芒果、荔枝等熱帶水果，用作物木、竹等熱帶作物，更屬不少。

粵共又說，被稱爲「世界油王」的油棕，海南島亦正在大力發展中。種植油棕不但可作工業用油，但可以作燃料、食用油及人造奶油之用。此外，有「鐵能」之稱的有關經濟作物，熱帶作物的汁液、樹脂、樹液、樹葉、樹皮、果殼、花、仁可榨油，粵共亦正在大力推廣中。

開發海南島成爲熱帶經濟作物基地最重要的有兩個關鍵性問題，其一爲水利問題，粵共正以全力投入於松濤水庫的修建，預計今冬明春即可竣工。其他地區的水利，有的可作灌溉，有的可作發電，有的可以造船，有的可作防風林之用；其一爲「人力問題」，據粵共宣稱：目前從廣東各縣及大陸其他地區前往海南島從事勞動者，至少已達一百萬人以上，粵共估計，海南島將來可吸收新增加的人口五百萬以上。

深入敵後致力反共抗暴活動
九志士壯烈成仁的英勇事蹟（上）

【中央社特稿】中共竊據大陸已近十年，大陸同胞掙扎在中共暴政下，反共抗暴行動，風起雲湧，而反共志士從自由地區秘密潛入敵後從事情報，策動反共游擊戰鬥，其英勇事蹟向未宣爲外界所深知。這裡是九個潛入敵後工作，不幸爲中共所發覺而壯烈成仁的反共烈士的英勇事蹟。

文天祥曾說：「人生自古誰無死，留取丹心照汗青。」這九個烈士正是這樣的一個典型人物，他們慷慨成仁的大無畏的精神，將永遠不朽。以下是這九位烈士的壯烈事蹟。

吳渭安，廣東南海縣人，廿五歲，向在佛山市機器廠做工，爲人精幹勇敢，卅八年冬，廣州淪共，挺身赴澳，甚如願償。吳志士目睹心傷，頓起義憤，毅然投奔參加政府組織，經常秘密潛返廣州附近大陸與澳港之間，聯絡及發展工作據點。四十五年間十幾次往返，積功甚多，當地民情激昂，抗暴情緒高漲，吳志士爲配合時機，打擊中共，振奮人心，特請命在廣州策進行突擊行動，計劃破壞廣三鐵路交通，并約黎啟（廣東南海人，廿九歲，出身技工）爲助手，部份爆破器材已運抵目標地區附近，準備在雙十國慶節配合其他突擊破壞行動，一併爆發。不料最後一批器材運經佛山時，爲中共所發現，以致失事。吳、黎兩志士被解往廣州公安廳及廣州中級人民法院嚴刑審訊，均矢忠不屈。吳渭安同志被判處「死刑」，黎啟同志被判「無期徒刑」；均羈押廣州市北較場「人民監獄」。自中共黨結共力予宣傳，全國實目擊動之際，大陸人心極度不安，中共爲圖鎮壓，復在廣州等地施行屠殺，竟于去年八月廿八日將判「死刑」之吳渭安與判「無期徒刑」之黎啟，提出在廣州市殺害。

李鳳才，…人，卅八歲，畢業于東州中學後，即在執行外洋之某輪上服務。因此經常出入大陸各港口，目睹朱毛共暴政，使民不聊生之慘狀，非早日消滅偽政權，無以救國救民。遂矢志參加政府組織，接受行動訓練。旋于四十六年奉命潛赴閩南廈門一帶，偵查共軍動態，頗著成績，并策動鷹廈鐵路廈門段工人，暗中進行破壞，影響共軍運輸甚大。因此廈門市偽公安部，通月奉命加強鐵路及運輸等有關部門工會之控制，以防各部份員工反共行動之擴張。而李君則不顧共幹之威脅，對反共工作仍積極進行，致爲偽工會幹部所查悉，并加以拘捕，於四十七年九月廿七日由偽廈門市中級人民法院舉行宣判大會，將李君以破壞反共組織頭目罪名，判處「死刑」，并立即殺害。

郭春泉，福建莆田人，生於民國八年，曾在家鄉任保民代表及閩游擊中隊長等職，因其行俠好義，扶弱濟貧，深得鄉民愛戴。

卅八年中共竊據大陸，郭烈士率領民團保衛家鄉，迫予共軍重創，中共恨之入骨，必欲得之而甘心，曾派大軍圍捕其家，均無所獲。後經閩省陷共，郭烈士帶領所部撤至沿海島嶼，與共軍周旋，四十五年春，郭君接受政府…工作，當年七月奉命先潛入共區建立電台，組訓聯絡，被中共發現可疑跡象，四處搜捕，幸得其宗族掩護，…逃出虎口。

四十五年十月，再度潛入敵後，完成建立電台工作，正當工作展開之際，不幸其電台被中共偵察發現，又…大事搜捕，郭君及…達十餘日之久，…夜間以少許地瓜供給維持生活。…會至村中探望其母，其母見…：「子你還是趕快走吧！昨天晚上他們還…搜過好幾次，你不要留在這裏。我老了，走不動，…法，如果一旦你被發現，我們都活不成命了。」至此，郭君…實在找不到東西吃，…你一定要趕緊的話，…郭烈士亦無可奈何，只好揮淚…。

四十六年八月，郭烈士再自助第三大路求潛入敵後，不幸登岸不久，即遭伏擊，身受重創，壯烈殉國，時年三十八歲。

趙熙彥，廣東東莞縣人，卅四歲，…曾在港求學，富有國家觀念，…其家位于粵東廣九鐵路邊緣，對沿線情形至爲熟悉。共軍…南京，…趙君隨…參加政府組織，接受…訓練，…于任務，…常來往港與共區之間，…器材補給，…使運命任務，…成就甚大。且…利用關係，設法…地主」家屬…因此引起共方之注意。四十七年四月間，…不幸…被捕，…路沿線…通工作，…判處「死刑」…，即遭殺害。（未完待續）

印尼外長發表談話
謂印尼政府願與各國友好合作 但不願參加任何防衛同盟組織
對非馬兩國聯合公報

【本報雅加達航訊】印尼蘇班德里奧外長于本月十六日對記者發表談話，批評菲律賓總統賈西亞和馬來亞總理東姑拉曼最近發表的共同公報。他已研究了該項共同公報，再認爲菲、馬共同公報所涉及的問題，乃關於拉曼所倡議的東南亞友好經濟條約的主題——印尼外長說，關於拉曼所倡議成立的友好條約問題，而他和馬來亞總理之間所提出的，是在經濟和文化方面發生關係及合作。這事當然須涉及共同關稅、共同市場等問題的條款和機構，與防衛同盟不相同。但這并不是拉曼的意思。

印尼外長說：在經濟及文化合作中，也并未提及主義問題和防衛問題，這原來是符合印尼願與各鄰國促進經濟及文化關係的立場，這點可以從印尼與各亞非國家人民（包括菲律賓在內）締結友好條約或文化協定來證明。他說，印尼與馬來亞締結友好條約和文化協定的工作也已籌備妥當了，關於主義信仰的立場，印尼的立場已經清楚，我們有自己的主義，那就是無需要與任何方面訂立同盟條約。

印尼外長說：防衛方面，印尼不想參加防衛同盟，在執行外交政策中，印尼希望減少或是完全取消軍事同盟。他說，朱他迅速地由馬來亞趕回國內，…友好與文化協定，但不過在最近二個月中，…具體的日期還須另外決定，…國內要求，例如有關政黨條例問題、外國貸款等問題。…印尼完全相信，印尼與馬來亞之間的關係，及印尼與菲律賓的關係，可在上述…的基礎上加強，…。

印尼外長最後說：我也相信，拉曼總理或馬來亞政府不會給印尼叛黨予以便利，或是不會與叛黨（指革命軍分子）接觸，發生關係，對拉曼總理最近在馬來亞民族統一機構中的演說，印尼政府表示歡迎並信任。此外，我也要求報界的明智，不要登載會引起印尼和馬來亞之間緊張的消息，印尼是亞非會議的發起國，主張亞非國家團結，…。

中共正式宣佈 偽人代會延期舉行

【中央社訊】中共於昨廿三日正式宣佈：將全國人代會第二屆第一次會議，推遲至四月召開。但因何改期，則未透露。依照中共規定，第二屆「人代會」應於去年九月舉行，現延期達七個月之久，顯示中共內部有不尋常的矛盾發生。

大陸農民普遍反抗「公社」 縱火破壞事件頻發生

【本報特訊】廣州消息：中共對「公社化」之執行雖採取殺進手法，但廣東農村農民以工作生活，牛馬不如，因此「反公社」及破壞事件仍然有發生，如：㈠台山縣屬委政村滿魚地糧倉，去月底被人暗中縱火，將整座糧倉焚毀。因正屬秋收不久，存糧豐富，損失稻穀共數萬担之多。㈡新會縣古井區區路鄉糧倉，本月初發生火警，幸及時撲救，不致成災，事後共方進行調查，認爲「壞分子」…有縱火行爲，…將之拘捕。㈢南海縣大同鄉石頭糧倉，去月底亦整座糧倉被人暗中縱火焚毀，…附近鄉村「公社」食堂因缺糧停炊，一連多天改行供應雜糧。（耿河）

【中央社訊】大陸農民對「公社」制度的反抗情緒，可從以下事實看出其激烈的程度。據「人民日報」一月十五日公開承認：大陸在去年秋收中，由農民害蟲丟棄在田中的棉花，曾發動羣衆作了三次大規模的重點收撿，仍未收淨。據指出：「有些地區現在仍未收回來的零星的、小宗遺落，約等於去年總產量的百分之十上下。」嚴重情況，於此可見一斑。河北省方面，在中共發動的「收」再收中，僅邯鄲和石家莊兩個專區，在第三次就收回了三千萬斤籽棉。北平郊區通州永樂店和張家灣兩個「公社」，在第三次再收中，僅三天就收回遺落在田中的棉花五萬多斤，昌平區「小湯山公社」也找同棉花七千五百斤。

「人民日報」並以悲沉的語氣說：「從郊區主要產棉區的全面情況來看，棉花從收工作的禮風還是不夠平衡的。有些地區的沒有秋翻的棉田裏，棉稭仍在地裏，棉花也沒有拾淨，風刮丟失的情況仍然比較嚴重，有些社對棉花從收工作也抓得不夠緊，有的社還根本沒有安排。」

又據來自廣州的消息說：東莞大沙鄉本月初曾發生鄉民搗毀「公社」糧倉兩座，…七人。同一消息又說：在共下鄉「整社」的幹部，到在各鄉村絕不敢單獨外出，尤其在夜間或靜僻地區一帶，均曾先後發現共幹被刺殺事件。又據西滑消息說：鎮西瞻圍、龍陂、片陂等地，曾發生「民兵」…民統「公社」糧倉被焚毀，守倉共幹…被焚死。

【台北廿四日中央社電】閩建甌平鎮「人民公社」於去年九月成立以來，每日上午六時開始耕作，至下午六時半分放工。每日每人須做…，每餐只能得粗飯三碗，使人均在半飢餓中。在十一月上旬，該社有陳玉德、易仲明、陳文茂等三人，因不堪…，時留與運到社員之飯菜，…竟被共方指爲破壞「公社」秩序，而判處「死刑」，就地槍決。

港九高中學校招生聯合廣告

校名	班級	報名日期	考試日期	開課日期	校址	校長姓名
同濟中學	高中、初中、小學、幼稚園及特別班	即日開始	報名時通知	一月卅一日（星期六）	灣仔堅尼地道十五號A 即洋船街厚德里六號	霍逸樵
知行中學	高初中小學、幼稚園插班生	即日開始	一月卅日上午九時	二月二日	灣仔堅尼地道… 林明道十三號至十五號	麥天方 張漢威
培英中學	高中一、初中、小學及幼稚園各級	即日開始	二月二日上午九時	二月十六日（星期一）	校舍：…道八十四號 電話：四〇四七九 巴丙頓道四號 電話：四三三八三六	溫金銘
華僑中學	高初中、小學全日制、幼稚園、小學夜校、下午班、下午特別班	即日開始	一月廿五日	二月二日	灣仔高士打道一五三至一五九號及九龍城… 電話：七四五九四	古諤
廣大中學	高中、初中、小學、各級男女生	即日開始	一月廿九日上午九時	二月十六日	九龍窩打老道六三B至六五B 電話五二一七六	譚維漢
壽山中學	高初中、小學各年級男女生	即日開始	元月廿六日上午十時正	二月二日	北角名園西街培中台上（即電車總站對面） 電話：七三五二三	監督 陳樹桓 校長 彭展羲
德明中學	高中一、二年級、初中、小學、幼稚園各級	即日開始	一月三十日上午八時半	二月十六日	中學：九龍亞皆老街124號電話53894 小學：九龍洗衣街76號電話50023 分校：灣仔高士打道87號電話70650	陳樹桓
嶺東中學	高中、初中、小學、幼稚園及特別班、夜校小學	即日開始	一月廿三日上午九時	一月廿六日	九龍大埔道一七四號 電話：五二五七〇 五五五七六	陳劍科
嶺英中學	高中、初中、附小暨幼稚園各年級男女插班生	即日開始	一月廿三日（星期一）	二月三日（星期二）	銅鑼灣恩平道 電話：七〇五八三	洪高煌
大同中學	高中一、二年級、初中、小學、幼稚園各級	即日開始	二月一日上午九時	二月二日	正校：九龍塘村 電話：五〇〇五 分校：九龍亞皆老街 電話：五四一〇〇	江茂森 李士秀
仿林中學	高初中小學（小學一二年級學費特廉）	即日開始	報名時通知	二月一日	中環西摩道七號 羅便臣道68 60 87號	陳仿林
西南中學	高中、初中、高小、初小各級	即日開始	一月卅日上午九時	一月卅一日（星期六）	香港堅道一四一號 電話：二式五九五	楊一飛

麗澤中學招生
電話：63414
學級：小學一年至高中二年級及幼稚園各級
考試：一月廿四日（星期六）上午九時
報名：即日開始
校址：尖沙咀廣東道一百八十一號 電話60318 油麻地渡船街十二號
校長梁逸芬

九龍總商會中文小學暨附設幼稚園招生
班級：小學一至六年級 幼稚園高初級班
報名：昨日開始
試期：一月三十日上午九時
校址：何文田自由道二號
電話：五三〇二一
校長余達之

聖約翰英文書院招男女生
班級：中一至中五（F.1—F.5） 小五至小六（P.5—P.6）
報名：即日開始
考期：在校內公佈
校址：堅道一式八號
電話：二七二式一 二四七五二

嶺英招生
本校招考一九五八年度下學期高中、初中、附小暨幼稚園各年級男女插班生。
試期：一月三十一日（星期六）上午九時起。
報名：即日開始至試前一日止。
開學：二月三日（星期二）。
校址：銅鑼灣恩平道 電話：七〇五八三
校長洪高煌

賢德英文書院
一、招考P.1-P.6及F.1-F.3男女生
二、考期在校公佈
校址九龍城界限街一八三至一八五
電話：五四〇二五

九龍華商會計專科學校
中華民國僑務委員會立案
招日夜各班新生 ㈠高級會計專科 ㈡商業簿記科 ㈢會計學班 ㈣成本會計科 ㈤高級會計科
上課日期二月二日
校址旺角通菜街一號
附設下午小學招生

閩光書院招生
班級：中、英文小學，一年級至六年級插班生
報名：即日起至試前一日止
試期：一月卅一日下午二時
校址：九龍教會道，電話：六四〇四八號
監督：陳能方

遠東航空學校
新校落成 擴大招生
㈠機械工程科 ㈡無線電工程科及通訊科（以上各科均有英文班及中文班）
報名：即日起 考試日期：本月廿六號上午九時半
校址：九龍啟德機場內 電話六六〇四四九（由宋王台道進入即天廚味精廠對面）

三一英文書院
一、招考男女生
二、考期在校內公佈
三、校址九龍窩打老道73A 電話五二五六一

蘇浙公學招生
班級：F.1 F.2 F.3 F.4 各級插班生
試期：二月二日上午九時至十二時 下午二時至五時
F1.2 上午考中文英文數學 下午考常識
F3.4 上午考中文英文數學 下午考世界史地理化
報名：兩寸半身相片式張報名費式元即日開始在本校圖書館報名至試前一日止
取錄：新生於二月五日放榜 五日六日繳費註冊（F.1 F.2 四十元 F.3 F.4 四十五元）
開課：二月十六日
校址：香港北角清華街 電話：七六〇九〇

九龍塘學校招生
招收小學暨幼稚園各級插班生
報名：即日開始
試期：一月二十九日上午九時
校址：九龍塘金巴倫道13號 1、2、A、3、7、12A、13、14、各號巴士直達 電話：五九九八〇

日本痔科 苗樂天醫學博士 贈醫
殘痔 頑痔
凡有痔瘡不論年月深淺…
診所：九龍旺角彌敦道六七七號二樓
時間：每日上午九時至十二時 下午二時至七時

張俊強醫 癧科專治
獨一秘法治療瘰癧 研究專治男婦瘰癧症 醫癒之後無瘢傷口跡 確保永遠斷根
主治 傾癧 瘰癧 痰癧 頸癧 火癧 寒癧 頑癧 內癧 扳癧
病者福音 患癧之救星 屢治無效者請來免費檢驗 實學根本治療 無痛速癒
九龍佐敦道…

德明英文書院招收插班生
班級：中學一至三年級。小學一至六年級（FORM 1—3 PRIMARY 1—6）
報名：即日起至入學試前一日止
考試：一月卅一日
校址：九龍亞皆老街一二四號 電話：五三八九四 五八八五〇
簡章備索
校長：陳樹桓 副校長：李仲振

宣道小學招生
班級：小一至小六級插班生。
報名：即日起。
試期：一月三十一日下午二時
校址：九龍塘歌和老街口（七號巴士直達） 電話：五七七〇四
附告：㈠本校爲基督教小學，全日上課。㈡環境優美。㈢管教力求嚴密，設備力求完善。㈣注重英語科。㈤利便遠道就學各生，供應午餐。

華德英專附設中文小學招生
本校爲配合政府推進小學教育起見特闢新校舍附設華辦中文小學現已開始招收男女生，聘請富有教育經驗之教師担任教授定於一九五九年二月十六日開課
級別：由一年級至六年級
試期：隨到隨考即日開始報名
開課日期：二月十六日
校址：九龍尖沙咀彌敦道七十四至七十八號文遜大廈四樓（即牛奶公司樓上）
新型校舍、課室寬敞、光綫充足、交通便利。1、2、6、7、8、9號巴士直達校舍門前

聖智德英文中學招生
一、本學期再擴充校舍一層，課室兩間。連原有校舍，共有課室二十個。
二、設置新式實驗室一個，並增加實驗儀器及設備，可容納四十五人同時進行實驗。
三、本學期增設英文幼稚班一班，四十五人。鋼琴，兒童讀物等俱備。
四、增開F.1兩班九十名。P.1至F.5原有各班尚有餘額，招收插班生。
五、課堂選讀，代辦膳宿。
六、即日開始報名。
校址：荷李活道山林道四五——四七號。電話：六四三〇三
監督黎達餘 校長徐浩然

圖爲以反獨裁號召的革命領袖加斯特羅與游擊隊談話情形

高叫民主的古巴革命軍 竟用恐怖屠殺手段

在一個早晨，聖地牙哥掘了一個四十呎長、十尺濶的土坑，勝利的鬍子兵很快便用殺死的罪人，把它填滿……加斯特羅之弟還聲言，要殺一千人。

在古巴，行刑者殿的步伐「閘閘」地響個不停，於是全世界被憤惜的爲地對一個新民主政府的歡迎便沉寂下來了。那些在爭取民主、正義、和清明政治的革命中取得了勝利的人，已轉而操取獨裁者所用的工具，在群衆的推波助瀾之下，古巴的革命軍已殺死了二百多人。這些人一般都是被指爲倒台的巴蒂斯達獨裁政權的屠殺者，鳳叫囂下的快蹄所判定「有罪」的。古巴的人道憲法（禁止死刑），已被推棄在一邊。

唯一可以使行刑的槍聲沉寂的，是革命軍的三十二歲領袖加斯特羅，但是他卻並無大殺戮的準備，他說：「他們都是犯罪者，這是無人會知的事，我們給他們公正的審判，但是你們都指斷：『他殺死我的兒子』！」爲了表現他的所言屬實，加斯特羅下令夏灣拿公開設一個軍事法庭，但是在這個只宜於激情殺戮的地點，能夠作爲和平與公正的法庭嗎？

在各處的審判中，革命軍身兼主控、辯護律師和法官三職，並且判決得快，而且判決的執行也快。……成歷，但多數是默默無言地站在那裏，有一個向森林逃走，但被拖扯回來，他們之中，只有一個有東西蒙眼。第一對犯人，由兩名教士陪着，被押至坑邊，教士們剛走開來，六名行刑者的槍聲響了，犯人便倒在地下坑去。……至中午，被判決者共達七十名。

除聖地牙哥之外，在金馬查被處決者有十九人，在馬坦薩斯有十二人，在聖大克拉克有三十人，在西佛哥斯有八人。每個人被射之後，幾乎還要受兩口手槍射擊。在夏灣拿監獄已擠滿了八百名犯人，政府估計，全部被捕的有二千人。

全世界都注視着，對古巴人爲甚麼有這種「怒火」感到不解，對這種流血廝殺感到驚訝。拉丁美洲國代表，阿根廷駐古巴大使，和美國的自由派參議員摩斯都提了抗議。波多黎各議會說：「這種行動是使人心寒膽戰的。」加斯特羅卻對五十萬夏灣拿群衆大會說：「我們已下令將那些謀殺者殺絕，如果我們要開發世界的反對才能實現正義，我們就……」然美國除對革命政府予以迅速的承認之外，未做過甚麼，但加斯特羅卻指斥這是「大炮外交」。

在古巴本土，更沒有一個人敢提出抗議，雖然許多人私下是不滿的。你站起來要人們採取冷靜的正義，會被指爲是巴蒂斯達的人，要招來殺身之禍，大部份人，特別是美人，都要求「射擊隊」繼續執行下去。幾乎所有的人，現在都……（一）

有備無患的中立國 瑞典銳意興建原子戰防空洞

這些設備完善的防空洞，盛平時代作用：運動場、停車場、劇場、餐室與倉庫等。

·江夏·

瑞典是一個永久中立國，自一八〇九年以來，始終沒有參加過戰爭，但瑞典政府的政策，卻是「須保有強大的國防力量，才能維持真正的中立」，所以除極力發展陸海空三軍外，還不斷推進民衆防衛。

一九一三年瑞典開始實行民衆防衛，國防部將民衆防衛劃分防空洞與疏散。一九四四年改組民衆防衛局，把防空洞與疏散合而爲一，一九四八年再將民衆防衛局改隸內政部，一切有關民衆防衛事宜，由內政部長負責。

瑞典的民衆防衛，與其它歐洲國家有不同之因素：㈠國土面積四十二萬平方公里，人口僅七百萬。㈡與芬蘭、蘇俄接壤。㈢食糧可自給自足，並生產石油。㈣長久以來未受戰禍。

一九五五年的計劃，戰時疏散一百五十萬人口，以疏散三百萬人口爲目標，建設能容納一百萬人避難的防空洞。

斯德哥爾摩人口八十萬，戰時將疏散人口廿萬至二百公里附近地區，故現以斯德哥爾摩爲中心，在週圍興建新市鎮，名爲保護比城，最近斯德哥爾摩南方也着手建設兩個新城市。

去年七月七日，在斯德哥爾摩西方的山中建設第二次大戰期間所建築的防空洞，在未來的戰爭中可說毫無用處，所以國防當局計劃將防空洞住宅化，使民衆在住宅裏面能居住十月，但此舉費用浩大。普通住宅的地下室，由私人負責，公共的由國家負擔三分之二，各省負擔三分之一。這種原子戰爭防空洞，平時利用爲停車場、餐室、劇場、教室、倉庫、雨天操場，放入地方公庫。瑞典全國共有九個大城市，現在建設十四個原子戰爭防空洞，斯德哥爾摩已完成三個，還有兩個在建築中。

斯德哥爾摩市內所完成的原子防空洞，每個可容納二萬至二萬三千人，內部裝置發電機、自來水、空氣調節機等。現在利用爲汽車修理工場，可容汽車五百部。

受斯馬斯那市山麓，建了一座兩層的原子防空指揮所，由市警察局管理，該指揮所爲空防訓練演習而設，以有線電和無線電爲指揮工具，並有八十三個男女指揮人員宿舍。這樣規模的防空指揮所，瑞典約有一百個。

威斯特羅斯市有人口七萬，市內建有原子防空洞，由市政府負責，內有電梯上落，內部寬敞，由女子中學利用爲雨天運動場。兩個出入口裝置電動門，當中還有停車場。防空洞深入地下五十公尺，建築費每個約八百五十萬克羅尼（瑞典幣名）。

瑞典民衆防衛局內分五部門，即總務、組織、訓練、技術、工場防衛等，並附設消防、醫藥等局，由國防部派少校聯絡官一人常川聯繫。

國防軍劃分五個軍管區，均設置民衆防衛總司令部，各地方分別設立地方民衆防衛司令部指揮。全國二十五省，分別設立省防衛司令部，地方民衆防衛區內分九班，即：交通整理、防空監視、通訊、消防、技術、防空、順利、負責、救護、機動等。

十六至二十歲，和四十七至六十五歲的人民，均須服役爲防衛人員，上述兩種年齡以外的男女（即二十一至四十六歲），須服兵役。

瑞典的民衆防衛經費預算，每年約四千萬克羅尼。去年底更通過一項七億六千萬克羅尼的「民衆防衛十年計劃」。

美國科學界推測 蘇下月可能放月球火箭

蘇俄大概會在今年二月一日把一枚火箭射入太空裡面，使它成爲一個環繞月球的軌道而運行。

一般預料那枚火箭的任務（據說在兩個星期以前已經完全「達成」），通過……「宇宙航空的基本問題」。那份文件，用普通的用語把蘇俄迄今所曾切實進行的一項征空計劃敘述出來。

蘇俄第一枚月球火箭的任務……蘇俄在最近數月關於太空科學研究的新報告，有力的顯示着蘇俄擬繼續進行彼特羅維支所說明的那項計劃。

這個計劃，規定對太空問題進行一項按步就班的合理探討工作，那是以不斷改善火箭引擎來做基礎的。這個計劃，並且規定發射共重量不斷增加的地球人造衛星，和規定增加每一座成功的衛星的壽命直至能夠把巨大得很的載重力，納入「永恒」的軌道裏面去爲止，同時並規定從事月球與星際的飛行。

那項計劃最初預……個階段所獲得的資料，可以記錄出來。蘇俄「旅伴第一號」人造衛星有將一百八十四磅的載重力和持續了九十二天的時間；「旅伴第二號」衛星的載重力，共有一一二〇磅，那座衛星在軌道裏面大約停留了一百六十天；「旅伴第三號」衛星有二九二五磅載重力的載運火箭，現時仍在軌道裏面，而且會有六個月的壽命。

根據彼特羅維支的那份文件說：下一座的衛星，可以把……甚至更爲重些，而且不會回返到地球去，它也可能在地球外邊供作建築太空站之用。許多觀察家，都顯示蘇俄大概會在今年之內發射像這樣的一座衛星，其載重力可能大部份包含火箭燃料。

這座衛星，用這個方法會構成一個太空站的初步合成部分，以便供作星際飛行的用途。

據彼特羅維支博士說：「一如依照一項廣泛計劃來進行發射衛星的情形一樣，我們應該同樣的預期發射一系列的月球火箭」。（上）

日發射第一枚月球火箭，和去年六月在蘇俄科學院公開表面所公開發表的一項技術性文件，可以把上述的結論推斷出來。那份由彼特羅維支博士所公開發表的科學文件，定名爲「……

蘇俄在一月二……個生物，那個生物大概是一隻狗兒。

恐政府下令禁止 法共開始轉入地下

歸草

法國共產黨，現加速其轉入地下的步驟，相信他們現在正把他們的領袖和幹部的黨工具，從法國轉往義大利。從最近表現看，法共可能在名義上放棄它的共黨招牌，同時發動一項「團結」運動，廣泛地號召……一個「互盪」的總部。

法共擁有十個國會代表議員，包括風行幾年的黨魁在內，因此法共發覺他們不能以一個合法的政黨來左右法國的政局。

法國的右派政黨會要求把共黨列爲非法政黨，但自共黨最近曾遭失敗後，這個呼聲已經沉寂下去。許多反共的法人，認爲共黨在職工會中的失勢，比共黨在普選中的聲勢低落令人興奮。以前法國內力量最大，由共黨指揮的運輸總會，現已失勢，或者因爲懷疑它的會員煽動不穩而打退堂鼓。懷疑的理由是許多的，例如巴黎附近的大汽車廠「雷諾」的工人，向來是運輸總會的脊柱，但該會最近罷工號召和工人違成一個新工資協議，使該運輸會的罷工命令……

可是，法國政府的經濟緊縮新計劃，可能成爲對共黨在工會中的勢力，有起死回生作用。緊縮計劃不受法國人歡迎，那是無疑的。

阿國前途與佛朗第茲

發動工潮，反對他的節約計劃，共黨與培隆份子乘他訪美時

南美的阿根廷，經過獨裁者培隆的統治十年，現在已是一個千瘡百孔的國家，是必須有人出來將殘破修補的。年方五十歲的第三十一任總統佛朗第茲，便是以此爲已任的人，但是他能否將計劃實施，目前正面臨考驗。當他目前在美國訪問之際，國內，培隆分子和共黨實現正發動全國總罷工，但是，政府也不示弱，將工會領袖逮捕，封閉共黨機關，同時更調集軍隊準備應付更壞的局面。

去年六月，佛朗第茲在自由大選中，當選爲總統。六個月內，他已提出了一個堅強的毫不含糊的經濟計劃，這正如當高樂在法國所提出的「艱難節約計劃」，佛朗第茲的當選，是獲得培隆分子的助力的，但是他第一次表現的政治措施，卻不是來一次總加薪，來報酬幫助他的人。他是一個負責任的律師和政治經濟學者，他不久便作出新的決擇，在他擺脫培隆分子和共黨的支持之後，便開始那項危險的，不受歡迎的工作，要使阿根廷阻塞自己的辦法過活。首先，他將目前「肺牛」的國營石油事業放在一邊，另行邀請外國的石油業人士去開發阿國的石油資源。新的油井，半月前已開始生產。這項新開發計劃，將使阿根廷可每年不必花三億美元向國外購買石油。同時，對外貿易的赤字（約三億美元一年），便可以得以彌補。跟着他將比索（阿國貨幣）的人爲束縛取消，使它恢復真正的價值。又將許多貿易管制和限制取消。爲了使貨幣穩定和經濟生產力更發展，美國政府、私人銀行，和國際貨幣基金會已宣佈把三億二千九百萬美元貸給阿根廷。當然，新的節約措施使一些人感到不慣，特別是一些被培隆慣壞了的工人，再加上共黨的煽動，於是就激起了麻煩。能否將這項計劃順利執行，實有待佛朗第茲的技巧。

佛朗第茲這次正式訪美，是有史以來，阿根廷總統正式訪問美國的第一次（佛氏曾於一九四八年以遊客身份到過美國）。他除了和艾森豪總統作官式會晤，向美國國會聯席會議致詞，并訪問美國各大城市之外，和美國官方商談爭取美國更大的支持，將是必然的事。（騰）

日本賭風空前熾熱

戰後新興的腳踏車賽賭博，風靡全國。目前參加賽車與賽馬賭博的，有三千多萬人。

·江·

由於日人多抱僥倖心理，戰後社會發生很大的變化，跑馬賽車等特殊企業大行其道，一九五七年在腳踏車賽博者有六百七十萬人（中央賽馬會一百七十萬人，公營賽馬五百萬人），賭腳踏車的有一千八百五十萬人，賭賽艇的七百五十萬人，賭賽汽車的二百三十萬人，合計約三千五百萬人，日本是世界著名的桌球流行的國家，球迷衆多，據「桌球總會」報告，一九五七年內桌球觀衆佔八百四十萬人，而賭博性的腳踏車賽、馬賽和賽艇等觀衆，竟超過桌球觀衆三倍以上，六千多萬成年人口中，有半數參加「賭馬」與「賭車」的。

日本以比賽腳踏車爲賭博，一九四八年始於九州福岡縣小倉市，由於獲利甚多，各地紛紛仿行，僅僅過兩年時間，全日本有腳踏車比賽場七十九個自治團體，舉辦這種玩意，據統計，自開辦以來至去年底止，腳踏車賽賭注總數共四千七百四十七億日元，主辦團體獲利共四百三十億日元。

平塚市是一個人口十萬的小城市，去年度市府財政收入總額五億九千萬日元，大部份是比賽腳踏車收入。由於平塚人嗜賭，一般家庭主婦，非常痛恨，所以去年選舉市長時，小說家戶川……以「禁止比賽腳踏車」爲口號，獲得全市家庭主婦投票，結果當選。戶川就職後首先下令禁止比賽腳踏車，但府庫立刻空虛，不得不恢復。

馬賽在日本有長遠歷史，明治二十一年「橫濱賽馬俱樂部」即開始賽馬，戰時停止一個時期，戰後立即恢復，各地現有馬場五十一個，國營九個，各地方四十二個。政府規定，國營跑馬場每逢週末、週日、公衆假期舉行一次，各地方跑馬場每月准舉行六次。去年度國營馬場售票總額一百六十三億日元，各地方馬場總額二百三十二億日元，收入最好的國營馬場爲大井、川崎、船橋等三處。

「日本中央競馬會」理事長爲前伯爵酒井忠正，副理事長爲鈴木一，是前首相鈴木貫太郎長子，國務大臣河野一郎，作家吉川英治，舟橋聖一，吉屋信子，電影導演永田雅一等，都是馬會重要人員，此外有騎師一百十二人，馬一千三百匹。

由於賭馬，腳踏車風氣盛行，評論界認爲影響社會極大，希望政府加以統制監督。最近，日本政府已準備把跑馬交由農林省管理，汽車、腳踏車比賽由通產省監督，賽艇則由運輸省直接管轄。

海上飛船

自從多才多藝的電話發明家貝爾在一九一四年發明了一艘古怪的飛船，創速度每小時七十一英里的紀錄後，便有很多的新東西出現。當年，貝爾使見到的人瞪目結舌，他轉造那時的水上飛艇，係用第一次世界大戰「自由」式飛機發動機兩具作推動。這船的紀錄，係由於艇身下的有支柱，如滑冰一般，使飛艇在水面疾馳，貝爾在一九二二年逝世後，美國并無後繼研究，這種水上新船便成絕響。

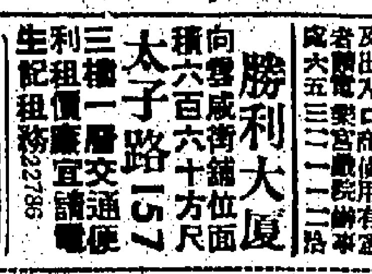
過前，美國海事處的研究聯絡員丹尼路，預測未來，有架上原子能機器的飛船在綠波中出現。他估計在一九六五年，可以見到重達千噸，能載三百二十名搭客，時速一百英里的快船，比現在海洋大船的速率快出三倍以上。這時快船的計劃，係用三個長達三十一尺的翼，每翼的支柱高達五十尺。

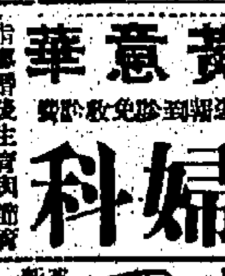
這種未來原子船在離港時，係用輔助機器，慢慢駛出。一經離開港口，便用原子機發動。

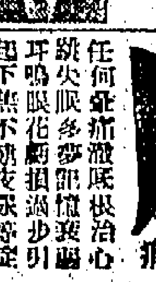
在未來原子能發動飛船的龍骨與翼前，「古魯曼飛機廠」先製一百噸重的不用原子能的模型船，最近已完成，共成就使人可能見到不久便可得到二四八、〇〇〇美元設計合約。丹尼路很開心說：「我快將見到水上飛船載搭客赴南美旅行，這一種新型船在沿岸行駛，將比火車更快更廉。」（留）

中醫 周達文 診症時間 九點至一點 在旺角碼頭十二號樓下 兩點至五點 在中環大道中一四二號二樓（對正花布街口） 老舖
四代根治風濕 風濕一症 走及全身 入筋筋緊 入骨骨痛 入背背風 入腸腸風 入氣管咳嗽 久頭 在上頭風 在下脚氣 在中爲胸背發痛 在皮膚風癢痕癢
跌打後 病後 筋骨 按症配藥 舒筋壯骨
明明是跌打何以跌打藥無效？因跌打有風濕筋骨病也。跌打要破血。風濕要養血。醫治適相反。故多用跌打藥者。必至筋抽緊無力。或骨大肉削瘦成殘廢。速改用四代秘方。一服見功。
胸背 三天止痛 半大痊癒
骨痛氣喘 手脚胸背頸膊
風濕痛斷根 立單保證斷根

聯合樓價廉·厚息
金輪大廈 鳳鳴大廈 美輪大廈 聯合置業有限公司 電話 二二五七二一七九三
單邊標準唐樓廉售 出售 筲箕灣街143-145號 單邊新樓 全部完成 材料上乘 樓身高敞 六大廳房 房房有窗 歡迎參觀 按址洽購 或電六六三八八二商
出讓 藥材店出頂
工商日報 分類廣告 每段一二十四字 大字四個·小字十四 三天九元·價廉效大
柯士甸大廈 尖沙咀柯士甸路與山林道 有入伙紙即買即住 環境幽美，面臨海景 祇餘數層，運來售罄
元洲新樓 深水埗大埔道元洲街 旺地位，臨街 現已完成 ……
特平租售
大興企業公司 電話：二三七八六七 八四七一
利成 九龍彌敦道二二號二樓 電話六四七五六 六三八五
1 格蘭大廈 2 良友大廈 3 土瓜灣道 4 北帝街 5 西洋菜街 (一)土瓜灣 高惠樓宇 漢銀街
1 馬頭圍道 2 工廠租售 3 昌華街 忠信置業公司 旺角金利街18號 電話六四四一一
正記 尖沙咀柯士甸路 嘉華大廈 大道西洋樓
百輝大廈 麥當奴道72號 志盛建築公司 大道中65號 電話三七八一一〇四五〇
恒興建築公司新樓租售
章記 大道中78號三樓 電話二〇九五二 筲箕灣大廈 濟澳大廈 灣仔大廈 唐人大樓
租售 寫字樓出租 勝利大廈 太子路157 徵求 南洋辦庄
好美字
春季遊日本 營業 東京國際貿易展覽會 電話二三一〇四
莫國安教授駕駛汽車 招生
葉安肉食公司告白 一九五九年一月廿四日 葉安肉食公司啓
受業聲明 啟事 郭銳章啓
尋人啓事 森 基隣
尋人 陳冷雨君
賣樓揾我
國藥 崔玉英 婦科
余日初 外皮 雜症痔瘡
狐臭 曲綫 疤痕
康寧整容所 面容 日本新法施治
梁舜華 婦科 特效藥
黃意華 婦科 婦科丸
日本美容整形院
黎健公
廖榮代 頭耳鼻喉 剪報診金一元
耳聾機
葉慧貞 婦科 一服通
謝俊 耳鼻喉
謝健初 腦
謝愛光 免費檢驗 耳鼻
王廣發 癬
白蝕
尹國良 瘡科 皮膚 顏面
疑癬







本港新聞

中山人民迭次焚燒公社 陶鑄慌忙趕往巡視 到達中澳邊境開會

商量應付農民反抗辦法

【本報澳門專訊】「中共廣東省委員會第一書記」陶鑄，前（廿三）日突然抵達中澳邊境之北區拱北（鄰近三厰）拱北關，（該關管轄三厰、石角、九洲、馬騮洲各支關），此間常獲份子及特務頭目，紛往晉謁，情形緊張。據有關方面透露：陶鑄此來，名目雖爲與澳門居民食水問題有關，但實際另有內幕。蓋陶乃極力主張推行「人民公社」制度之份子，武漢會議時，曾有出席。陶此來最大目的，乃巡視各處「人民公社」情形。並以中山月來之「公社」，農民不斷反抗，而致發生爆炸，及社員經常逃亡之故。

陶鑄前午抵拱北關時，略事休息，即赴前山灣仔視察，在石角等處開會檢查，傳令各鄉社幹首腦，擬令所有鄰近附近之石角間「公社」及各鄉曾爆炸焚燒情形，據說中山三鄉、石岐、濠涌鄉等處「公社」，陶鑄均有前往查察。

中山一漁民 舉家逃澳

寧願轉業維持生活

【本報澳門專訊】中共對中山各區漁民，已限期在農曆元旦前辦理加入「人民公社」手續。本月「日期」，曾召集所有漁船分赴廣州灣及香洲附地開會，商討入「社」辦法，漁民當時被逼在香洲開會，至本月五日，休會一天，漁船來澳，復經多日考慮，決定寧在澳外轉業，實不甘受其壓迫，陸續來澳者，據稱：乘漁船來澳，現居澳仔，得大X漁船暫作維持，目前依然前來避難云。

【本報澳門專訊】又有一艘大陸漁船號「珠澳區一三九四」號漁船，逃抵此間。船主昨日上午十一時攜備船牌證及全家大小人口相片，前往澳門漁船總會求助，申請登記。該漁民船主沈雅喜，卅八歲，中山人；妻杜北妹，卅六歲；子沈添，十一歲；沈初九，十歲；沈十五，六歲；女沈妹，八歲；一家六口。

粉嶺兼愛醫院奠基 今年初夏可啓用

石湖墟建醫院將能實現 醫務總監等昨物色院址

【本報專訊】香港新兼愛信樂會，在新界粉嶺建立之「兼愛醫院」，昨日舉行奠基典禮，敦請香港兼愛會主席黃臣主持奠基。該院建築費達四十萬元，由兼愛會發助，院址佔地三萬呎，由大埔理民府撥出，位於粉嶺芬園側之山丘地方，係一座三層式建築物，院內設有產科部、X光室、藥科部及門診部，設有病床五十張，規模頗大，現時外與建築已竣工，待內部設備完竣，即全部完成，初夏可以啓用。粉嶺、上水一帶村民如患病就醫，今後可就近求診，毋須遠赴大埔或九龍。奠基禮於昨日下午二時舉行，採用宗教儀式，由會主席黃臣、醫務總監麥敬時及大埔理民府官潔樂庭，鄉紳等致詞。觀禮嘉賓有：鄺泗琛、張人龍、彭富華、李炳南及教友等數百人。禮成後茶會所設。

又新界上水鄉事委員會及當地紳耆，前向政府當局提議在該區建立公醫院一事，最近可能實現。醫務總監麥敬時及新界理民官羅放臣，大埔理民府潔樂庭，昨日下午會合上水鄉事會主席廖潤琛、黃國英、侯路蹤及上水石湖墟會理事長吳人龍，前赴石湖墟物色建醫院地點，準備於不久之將來，計劃興建。查上水區村民與居民，近來人口日增，但醫院仍付缺如，村民一旦患病就醫者必

圖片說明：粉嶺兼愛醫院，昨日由兼愛會主席黃臣主持奠基禮。（本報記者攝）

港督定下週一 參觀兩間工廠

【本報專訊】港督柏立基爵士，將於明日（星期一）由工商業管理處長麥高士陪同參觀香港方面兩家工廠。該兩工廠均在北角區，一爲如英印花鐵器廠（威菲路道十號），一爲開達實業有限公司（英皇道六九零地段）。（二）

青年難胞一批 赴台受訓

在師訓班攻讀一年 分派各鄉學校任教

【中央社】港九各區男女青年難胞四十三名，由領隊李錦東率領，于昨日下午四時乘四川輪赴台，轉入台中師範實驗訓練班受訓一年，畢業後分發到台省各鄉村國民學校任教席，此爲教總在港接運赴台參加此種訓練的青年難胞之第三批。他們係參加去年多初教總在港的考試後，而獲得取錄者，其中女青年難胞佔有八名，有廿多名係在港九各大紗廠任職的青年難胞，因此昨天前往碼頭歡送者，有教總工作人員曲昌平、楊相琦，工團總會潘海朝、周琦、呂還、林雄主席彭震海、戴仲泮、各區幹事宋堯夫、蔡丹萍及紗廠自由工友等數百人，碼頭內外，一片歡騰，預祝學業成功。在離港前，教總當局除代購船票外，並每人致贈盤纏西裝一套及棉衣、棉被、皮鞋等物品各一份，零用金每人港幣十五元。各青年難胞對自由祖國之如此關護，倍感興奮。船啟碇時，船上的青年難胞曾合唱雄壯的歌，與岸上送行的數百自由工友彼此唱和，熱烈萬分，迄至四川輪遠去始息。茲將昨天赴台的青年難胞姓名錄下：黃楊甸、黃鐵明、黃李禾、黃錦菁、劉燕飛、劉水蓮、鄺群泉、李技、李國文、李賢東、陳偉民、陳少康、陳志炎、鍾國強、鍾海文、韓金浩、韓國慶、梁齊添、朱志強、何轉祥、許武宣、許慶成、翁繼豪、潘潤星、何昌秀、麥少金、麥慈、曹南、鄭柔、龐炳元、盧潤芳、姚誹明、鍾鍊、伍拔、韓學、賀鴻奎、梅逸群、黎文、郭麗萍、余沛玲、伍秀茵、翁婉華、梁愛娥等共四十三人。

四十三名港九青年難胞赴台參加師範受訓，離港前在碼頭合攝。（中央社攝）

革新會九龍北區民衆大會 研討發展新界

鍾愛理遜陳樹桓等提出建議 促進交通住居醫療教育等項

【本報專訊】香港革新會九龍北區分會，昨（廿四）日下午三時假座旺角勞工大廈舉行一九五九年度第一次民衆大會，對於主題「新界的經濟現況與發展問題」，到有總會全體委員、該分會委員及各界人士數百人，情況熱烈。大會由該分會主席黃剛媛醫生主持，致開會詞，闡述是次大會舉行之意義，隨由副主席鍾愛理遜致詞，發表對是日討論主題「發展新界問題」之意見。繼續發表意見者，有李有璇醫生、陳樹桓校長、馮海潮及各界市民十餘人。除對鍾議員之意見表示支持外，並均有寶貴之意見發揮，使得與會民衆之熱烈擁護。

最後由總會主席貝納祺大律師歸納各人意見，有下列各點：㈠盼當局以經濟力及其他方便，協助工業發展。㈡以津貼及優惠肥料方式，扶助農業發展。㈢對於漁業，謀保障在個海內之絕對安全，及設法不使在公海受外力之干擾。㈣對於持有牌照之小販，請當局勿隨意拘捕，如其觸犯條例，可用傳票控訴，使能繼續營業，及免貨物損失。最後貝氏并謂：彼本身最反對貪污，市民如遇有政府公務員任何不法要求，可向革新會報告，當會設法幫助。大會直至下午六時許始告散會。

鍾愛理遜演詞

鍾愛理遜議員對新界發展問題，其演詞指出：新界本身自然之發展，爲四個主要衞星市鎮，荃灣乃工業中心，元朗、大埔爲農業漁業中心，沙田則爲住宅兼輕工業中心。此等地區得發展之最重要者，乃改良交通，其次首先要解決就業、住屋、醫療、教育等問題，並擴展農業漁業，而農漁業乃本港最需要。鍾愛理遜議員對改良新界交通，認爲必須有廣泛交通幹線道路，應修火車雙程路軌，巴士路線加以延長，的士行走新界路線特別應收費廉。鍾愛理遜議員並強調主張新界居民應先得享受就業機會，及快捷推行建屋計劃，改進水源灌溉設備，爲使能解決此一問題，須宜設立市鎮設計委員會負實策劃。至於醫療設備，應有充足之醫院或診所。教育方面，大市鎮荃灣、元朗、大埔、沙田等地，如能推行設農中學計劃，當可收容當地學生，間接可以減少市區中學擁擠情形。

陳樹桓之演詞

陳樹桓議員之演詞指出：新界是本港的農業區，也是重要的工業區。該區人口，雖祇有三十餘萬，僅佔總人口的十分之一，但面積超過港九市區八九倍，所以這一個區域之繁榮安定與否，直接影響市民的生活很大。近十年來，新界的經濟發展，突飛猛進，新發的工廠也如雨後春筍，在荃灣、元朗和大埔各地開設。但是最近新界的經濟發展，遭受許多嚴重的打擊，其中主要打擊：㈠是大陸廉價商品的瘋狂傾銷；㈡是英國及若干地區限制港產棉織品的數量；㈢是不法份子滋擾。

陳氏提出下列幾項發展新界經濟的建議辦法：㈠希望政府對於農民應予以獎勵並舉辦農業貸款，協助推銷產品。此外鼓勵開發水利，改良品種，政府也應指導並協助農民，應切實予以救濟和增加生產。㈡希望政府對於漁民，應予以保護，並擴展漁業貸款，使漁業界可以增加設備，以增加漁獲，政府也應開發水源，獎勵漁民養殖淡水魚，以裕民食，也屬急需。㈢希望政府舉辦工業貸款，或獎勵設工業開發機構，協力扶助各工廠，解決經濟、技術和推銷等困難。㈣對於商業，政府應先使本港出產商品，可以在大英聯邦內銷無阻。其次即獎勵商人向外發展，並在轉口貿易上酌量予以便利。㈤請政府以適當的手段，遏制外貨的傾銷，對於各鄉村潛伏活動的不法份子，亦予以嚴厲的制裁。

青山道五咪半山麓 數噸重巨石塌下

交通窒息一小時

【本報專訊】昨日中午十二時左右，新界青山道五咪半公路旁之山坡，突然有數噸重之大石塌下路面，阻礙車輛不能通過，幸未有人受傷。

計昨日車輛被阻塞五十餘分鐘，上下行之元朗綫及荃灣綫巴士，均不能開出；私家車、貨車則大排長龍。荃灣方面，「車龍」遠至深井地區，而九龍方面，則排至荔枝角道。而至工友趕速將巨石鼻去後，交通始恢復常態。

查該處以至九咪半一帶公路，最近政府實施擴建，故每天均有工人在該處爆石及墾削山坡，準備將來擴闊及擴濶路面，可能因山石浮鬆，以致昨日突然塌下。（求）

周壽臣爵士遺體 定明日大殮

後天舉行安息禮拜後出殯 港督伉儷屆時將參加儀式

【本報專訊】本港一代人瑞周壽臣爵士，前晚十時五十分，病逝香港仔壽山村四十一號松壽居寓所，後天（廿七日）下午三時，在寓所內舉行安息禮拜，行禮後隨即出殯，安葬香港仔華人永遠墳場。

周爵士耗傳來，港九各界社會人士深表悼惜。昨（廿四）日，各界社會名流，地方長官，與各親友紛紛前往致祭，由晨至暮，接踵而至者數逾千人。周府寓居，昨日佈置肅穆，各方所送花圈輓聯甚多，滿佈松壽居內。

周爵士遺體已定明（廿六）日下午三時在松壽居寓所舉行大殮。港督柏立基爵士伉儷，預定廿七日下午三時前往壽山村參加安息禮拜，屆時香港政府各機關首長、立法局議員，均紛前參加祭禮。各界人士參加安息禮拜者，請在下午二時四十五分之前到達松壽居。（百）

共區築水管 輸水至澳門

傳下月開始動工

【澳門廿四日路透社電】據澳門方面人士本日宣稱：關於橫過港口建築一條管道俾由中共控制之灣仔內經兩個蓄水池將食水輸送來澳門之工程，與中共協商之後，將於下月開始進行。該項工程將在兩三個月完成，其費用約爲港幣一百萬元。

色情泛濫太平山 那管寒流方襲港

爐峯記趣

△色情販子，又有新花樣，在鰂魚涌某處，用話劇方式，演出淫褻劇，據看過的人說：的確好睇過普通的「一元試片」，够新鮮、又刺激，怪不得塲塲滿座。

△大坑浣紗街，現正加緊修築道路中，上午十一時許，許多挑泥的女工，在休息時間，竟不多個個都帶了自己孩子來，此時可能是孩子肚餓了，大家都替孩子哺乳，任人抱着一個，坐在地上，一邊上吃奶，自己吃飯。

△中環九如坊對上美倫街之石級上，每日晚飯時候，地上擺滿一些經濟食的飯菜，顧客多爲勞苦大衆，一碟有魚，頭亳有肉，三毫有翅，交易上五毫的已算是「濶客」了。但不曾「濶客」「寒客」，一律席地大嚼的。

△某晚深夜，在九龍六號綫巴士上，發現那個經常在九龍各街邊吹口琴討錢的瞎子，携他對巴士售票員說是去某茶樓飲夜茶。途中並向售票員分

花樣翻新又一單 遲來恐怕要輪班

析九龍各區的色情形，說來頗覺有趣。據稱：「尖沙咀的人比較「濶佬」，但貨無搶的並不多；旺角和九龍城的人有叫濶，但山大斬埋有柴；深水埗則別鬼開多，吹成日口琴都揸到「皮嘢」。」

△旺角彌敦道有兩間眼鏡店，彼此相隔兩間舖位，其舖面裝飾亦相差不多，因此有不少配眼鏡的顧客跑錯門口，弄得彼此啼笑皆非。

△西環某酒家，有人利用電唱機播唱流行歌曲助慶，向主家收回費用十五元。昨晚有人在此擺喜酒大宴賓友，電唱播出的唱片，竟有「櫻花戀」和「斷腸紅」，這兩首哀怨唱片在內演唱，有喜事而唱這些唱片，真是不識時務了。

已過尾禡 時逢歲晚

△年來時逢歲晚，市面觸目所見，很多商店受好將清平賣的標語，最近中區有間百貨公司在門前佈置一副春聯，寫着「再換再厲清貨，繼續清除存貨」，對面另一間商店則寫着「拚命改建結束營業，期限無多貨品頗豐」，兩者寫法雖不同，但用意則一。

若果慳錢休理髮 標明割價話清倉

△九龍某鞋店標榜「工友」鞋之後，又出一種「職員」鞋，標價九元九角五分，並保證九個月，如果穿到十個月便爛了，也算便宜，因平均一個月僅化一元一角吧了。

△尾禡一過，理髮店照例加價，是與日俱增的。顧工會方面今年不採取硬性規定，任由會員們自由定價。話雖如此，近年尾幾天，凑告整飾儀容的人，除却先看門前價目表外，最緊要的還是要看看店內有無小紅紙標明所收的真正價錢。

上季進口大洋船 共達一千一百艘

【本報專訊】海事處長柏韙昨日宣稱：在一九五八年最後一季中，進入本港港口之遠洋輪船共爲一、一三三艘，其中有英國輪船爲四二二艘，內河輪船進口爲三五七艘，約係同英國籍者。在同期間，離開本港港口者有英國遠洋輪船三九八艘，內河輪船三二一艘，其他國籍之外國五五五艘，及離港外國內河輪船來港之旅客本季中搭乘遠洋及內河輪船來港之旅客共爲一三三、一六八人，較上季增加一九人，離港者則爲一三二、七七二人。由本港離境之貨，共爲五五八、八二四噸（英國及其他國家之遠洋與內河輪船，共重），在本港卸貨一、〇六四、一八七一噸（撰近二）。

舊欠商業登記費 仍須照原額繳付

【新亞社】本月廿一日立法局開會，財政司柯柏健提出「一九五九年商業登記法案」，表示：前經施行商業登記法例之機構，如目前應繳之登記費，其應付給而未繳付者，仍須依照前例原有規定之額繳付。

自從此消息刊露後，若干小本經營而苦無經濟能力繳付登記費之店戶，頓感「如釋重負」，但仍引起一個疑問，究竟目前尚欠繳之本年度商業登記費，將來是否獲豁免？此項數額每年二百元或爲廿五元。

據指出：商業登記法例之施行，目前，尚待二三讀之後，始完成立法程序，倘新例將來通過後，費額雖改爲每年廿五元，即前欠登記費仍須照前額追繳，絕非依新例費額徵收。

記者曾就此點向有關方面徵詢意見，據財政司在立法局會議席上提出該案首讀時，曾作補充聲明：「依照現行商業管理法例規定前發給證件，不管該項法例已被撤銷，但在該證件十二個月期限屆滿以前，仍屬有效。」換言之，新例之立法程序未完成之前，無稅商業定之繳款登記費額，仍照該額繳付云。（按）：商業登記費係規定上期繳付者，又凡立法原則不能追溯既往，故新例即使實施其效力，亦不能拘束以前之事也。

天氣預測

今日天氣預測：吹和緩之東風至東南風，密雲，下午大部份時間天色頗好。

深夜土瓜灣瑞麟道 發生家庭大慘劇

狠心父親先擲女兒落街 繼竟抱同幼子一齊跳樓 結果父女身亡子受重傷

【本報專訊】「香港夫妻百事哀」，一個曾操柴製帽工人之男子，因患上肺病而致失業，與其妻及子女兩人一家四口，生活難以維持，其妻雖投入工廠爲女工，但所得無幾，於是在家庭經濟環境壓迫下，少不免發生吵鬧，於是一齣家庭慘劇遂告發生！此男爲父親之男子，於昨晚深夜，竟將其親生女兒擲下街中，然後又抱同其子從四樓天台跳下，結果，父女兩人雙雙斃命，其子則身受重傷，由警送院救治。

查昨晚深夜十時半，九龍土瓜灣瑞麟道七號與九號間，突有一女孩從天而降，墮於該處七號店及九號香山印刷公司店前渠邊，當堂頭顱破裂，身受重傷，隨即斃命。未幾，跟着有一中年男子抱同一男孩墮下，跌仆距女孩不遠處，該男子亦重傷頭部，倒臥血泊中，奄奄一息，該男孩則重傷頭部，血流如注，當時附近中人乃急代電報警，由救傷車到場將該男子及男孩送院救治，女孩屍體即由黑箱車舁入公衆殮房，不料該男子於途中，亦因傷重不治斃命，男孩則刻仍留醫院內急救中。

貧病交迫 時發牢騷

事後，警方查悉死者男子名劉倫，三十三歲，南海人；死者女孩名劉鳳，五歲，爲劉倫之長女，重傷之男孩名劉林，年僅三歲，爲劉之幼子。死者劉倫與其妻吳杏（三十二歲）及其子女兩人俱住在該處瑞麟道三號四樓一床位中，月租廿六元，死者遷入該處約已三個月。據聞死者以前本爲製帽工人，後因患有肺病，致遭失業，乃轉而在街頭擺賣鹹餅食品，其妻吳杏則在土瓜灣厨房街製衣廠爲女工，距最近死者病勢日趨嚴重，且氣管發炎，致未能開檔，於是一家四口生活，頓成問題，死者在家庭經濟環境壓逼下，常發牢騷。

小故弄成 家庭慘劇

昨晚九時，其妻由工廠放工返家，一時失慎，誤將一瓶白花油傾瀉，死者正牢騷滿肚，因向之責罵，夫婦兩人就因此小故發生口角爭吵，死者謂要其妻分離，旋即檢拾棉被一張，暖水壺一個，抱兒帶女，聲稱往其姑媽處寄居，說後出門而去，不料死者出門後，并不下樓，却直走上天台，行過隔鄰七號，由天台上先將其女兒擲下街中，繼抱同其幼子跳下，於是遂演成此兩死一傷之慘劇。事後警探在七號天台檢獲死者遺下之棉胎一張，綠色暖水壺一個，黃斜西褲一條及唐裝布鞋一對云。（錦、雄）

短評

「香港中國難民實況」

此類的時事影片 最適合美國人看

「香港中國難民實況」影片，在美國紐約放映了，這是大佳的事。片中描寫那由中國大陸逃到香港的一百萬中國難民慘況，沒有中共的兇暴，決沒有那麼多人甘願離鄉別井，顛沛流離出外，而過其防惶失措的悲慘生活的。美國人士能在影片中看到香港中國難民的實在狀況，如稍有人心，當必大爲感動。一般難民雖處於甚不幸的境界，然却絕不會放棄愛護祖國的心，於茅屋破居之中，亦常常高懸青天白日的國旗，寧願在海外行乞，亦不甘受共黨的奴役統治，此種偉大精神，是很令人感動的。

美國尚有許多不大明瞭中國情形的人，到了現在仍以爲中共是「社會改良主義者」、「土地改革者」，這眞是夢荒謬的幻想。我們甚願如此類的「香港中國難民實況」影片，能夠使每一個美國人都看到，那對於中國的眞相，或許會比較明白一點吧。

石柱跌下 壓傷汽車

【本報專訊】昨日下午二時卅分，深水埗道衛城道口，發生一宗罕有的意外。緣在衛城道口有一輛貨車，正駛出之際，該貨車之蓬頂過高，將懸吊在街中之電話線扯住，但該車仍繼續開行，竟將電話線釘在街旁之石柱拖跌，適街口有一輛私家車HK一〇三七號停放在該處，巨石跌下，將該車之尾部壓毀，但幸無傷人，後由路人報警及通知電話公司前往修理。附圖爲被壓毀之私家車。（本報記者攝）

生昌肉食公司啓事

本公司日前聘任歐森先生主理經營本公司總賬部歐森先生已於一九五八年十二月三日脫離本公司一切職務各商號如與歐森先生有業務往來未清者直接與歐森理妥本公司決不負責

一九五九年壹月二十三日 生昌肉食公司啓

遺失聲明

茲遺失香港上海滙豐銀行北角分行保管箱鑰匙第弍弍〇弍號（No. 2202）一條除呈報銀行補設外特此登報聲明所失鑰匙作廢

一九五九年一月廿五日 劉眞明啓

訃聞

家主 日光 日昌 少爺 淑英（適王）淑芳（適鄭）淑芬（適陳）淑珍（適宋）小姐之

令尊翁 振方 振威 少主

令祖父 榮駒 榮澤 幼主 振文 振榮 振雄 孫少爺之

令曾祖父 曾孫少爺之

令曾祖父周公壽臣爵士於主曆一九五九年元月廿三日下午十時五十分在壽山村寓內蒙 主寵召息勞逝世享壽百齡謹定於本月廿六日（星期一）下午三時大殮廿七日（星期二）下午三時正在壽山村松壽居寓所舉行安息禮拜隨即發引出殯安葬香港仔華人永遠墳塲謹此報

聞

如蒙賜賻或贈花圈請折現金撥充善舉

周從善堂家人謹報

喪居：壽山村四十一號松壽居

注意：因 督憲伉儷將於該日下午三時蒞臨凡參加安息禮拜者均請於該日下午二時三刻以前到達爲荷

香港政府公告

爲聘請公務員事

茲擬聘請㈠副社會工作助理員（男性或女性）一名；㈡醫務行政官多名；㈢二級通譯及繙譯員多名；㈣一級翻譯員多名。有關上述職位之詳情，請查閱本日英文報紙，此佈

一九五九年一月廿三日

市政事務署通告

（爲九龍南區及九龍中區衞生辦事處遷址事）

由一九五九年一月廿六日星期一起本署九龍南區及九龍中區衞生辦事處將遷往九龍彌敦道三一七——三二一號白金漢大廈七樓新電話號碼如下：

九龍南區高級衞生督察 ——六九〇五〇

九龍中區高級衞生督察 ——六六〇九四

辦事處 ——六九〇二〇

一九五九年一月二十日 市政事務署秘書

鳴謝港九肉行持平總工會

先父陳球曾加入港九肉行持平總工會爲會員，今不幸病逝寓所，蒙該會發給帛金港幣千元，另發給陳球家屬撫恤金弍百元正，經已領妥，至深感佩，特此鳴謝！

中華民國四十八年元月廿五日 陳煥棠鞠啓

鳴謝港九肉行持平總工會

先父楊瑞曾加入港九肉行持平總工會爲會員，今不幸病逝九龍醫院，蒙該會發給帛金港幣千元，另發給楊瑞家屬撫恤金弍佰元正，經已領妥，至深感佩，特此鳴謝！

中華民國四十八年元月廿五日 楊松鞠啓

鳴謝港九肉行持平總工會

先夫劉添曾加入港九肉行持平總工會爲會員，今不幸病逝寓所，蒙該會發給帛金港幣一千元，另發給劉添家屬撫恤金二百元正，經已領妥，至深感佩，特此鳴謝！

中華民國四十八年元月廿五日 黃齊開鞠啓

遵照防範生意轉讓舞弊法例第四十九章聲明

啓者陳福枝及葉鳳英寓九龍白楊街九號地下（以下簡稱該地址）一向在該地址經營民天肉食公司生意現將該合股生意之總權轉讓與黃輝寓九龍南昌街四十四號三樓以轉讓名義（以下簡稱該生意）於上開地址經營該生意之一切債務自一九五九年一月七日起負責該生意 陳福枝葉鳳英黃輝代表律師林文傑律師事務所啓

一九五九年一月十四日

香港台山商會通告

逕啓者，本會一九五八年十二月五日，特別會員大會及臨事項，關於修訂會章一案，當經議決通過在第二十九條規定每年徵收會費式元及第十六條甲項，規定須清繳會費後方得享有選舉及被選權，並經決定由一九五九年壹月壹日起開始徵收會員年費，同時從新換發會員證，辦理登記手續，繳納會員年費，換領新會員證，經已印妥待發，凡我同人，請於每日上午十時至下午五時，又由下午二時半至五時，來會依章繳納會員年費，並携同原有會員證及半身寸半或二寸相片式張，以便轉換新證爲荷右通告

本會全體各會員 香港台山商會理事長李鏡衍啓

本港新聞

大埔坳荔枝坑村一農戶 五匪冒警械刧 掠去鷄十八頭

【本報專訊】昨日凌晨三時許，新界大埔坳荔枝坑村一農戶，被五名冒稱警員之刧匪，破門入屋，將大小六人綑綁，從容刧去鷄隻十八頭，事後，農戶之子，負夜前赴大埔警署報案，出動各級中西籍警員追查匪蹤。

被刧農戶位於大埔坳牛山區，僅有一家人，共六口，戶主黃勝，四十一歲，妻陳隨，另有四子女，長子黃平。黃勝居近以千餘元自購一石屋，準備昨天從原有之木屋遷入新屋居住，故該處山頭，只有該家兩小屋，隣近之農戶，相距很遠。昨日凌晨三時左右，各人正入睡鄉之際，突聞戶外有人敲門，喝稱「警人來檢查」，黃勝遂不虞其詐，起身燃點汽燈開門，見有大漢三人，蜂湧入屋，首將汽燈吹熄，並以電筒照射各人，其中一匪，即亮出利刃，並厲稱：「我哋係警人，有人話你哋藏有私酒，所以來檢查。」並禁各人不可張聲，否則會即捕死，隨將各人綑綁住新屋，黃勝之妻，黃隨三匪押行時，又發見遠處另有兩條黑影，在鷄竇處走動，各人被困於石屋約半小時後，見已無動靜，知匪已遠遁，黃勝與妻兒乃脫綑鷄竇之十八頭鷄，已全被刧去，於是遣其十九歲兒子奔赴大埔警署報案，警方隨派出中西籍警員、幹探前赴現場查究。

對被刧去之鷄共十八隻，包括二斤餘重鷄項五頭，三斤餘重大生鷄一頭，最重鷄項，鷄乸三頭，餘七隻均爲斤餘重之鷄項，照時值約值港幣三百元。（求）

一名潔淨局人員 被控持劍行刧 在小徑劏死牛

【新亞社】一衞生局潔淨人員，涉嫌持械行刧，昨晨被警方解上九龍裁判署提訊。被告葛南生，男子，住何文田村第八區「五一一號」，衞生局潔淨人員，號四九四四，被控持械行刧。控罪內容指被告於去年十二月卅日，在嘉山與何文田村間之小徑，持有一柄小劍，刧去男子劉世平表一個。控罪宣讀後，警方請准將案押候四日再訊，暫不須被告答辯，以便繼續調查。

學警兩隊 昨日畢業 何禮文主持檢閱 用粵語致詞勗勉

【本報專訊】昨晨黃竹坑警校舉行兩隊學警畢業典禮，由新界民政署長何禮文紀臨主持檢閱，并以廣東話向兩隊警員訓勉訓示，何署長謂：「本士總處長，各位警官，各位人仕，各位來賓，我未曾當過警官，但係在我擔任過幾份職務時，都有同警察方面密切合作，而且料在檢閱時，就係在每日多種工作上，我都有機會見到警察方面嘅事。

因為得到呢個實地閱檢，我相信香港警察隊係比第二處唔上，你哋大有機會加入香港警察係可以自豪。

我希望警察方面，亦得到你哋參加，今日見到你哋所表現同埋將來，可以自豪。請你哋將呢的時間，因爲對於你哋前途工作，有好大價值，祝你哋事業成功。」

何署長係由警務處長麥士維陪同檢閱兩隊學警，首先檢閱兩隊學警，在軍樂悠揚中，長與士維陪同抵達操場，其後以銀盾頒發受訓優良之六二七〇號警員潘恐及六二九一號警員，之後，宗業兩學警之後，繼又登上檢閱台檢閱，并參觀學警之操演。

圖片說明：學警兩隊昨日結業，何禮文署長檢閱情形（本報記者自攝）

麗的呼聲 今日名伶播新劇 粵劇新攻勢

【本報專訊】麗的呼聲電台爲迎合市民及聽衆之需求，在晉樂與粵劇歌唱方面，已徵聘名伶李攻飾，除原有之「麗歌晚唱」節目播出外，並將於下月中開始增設粵劇歌唱新節目，定名「麗聲新腔」，聘請本港粵劇紅伶與著名歌唱家、歌星等担任。

今日（星期日），麗的呼聲銀色電台之特備粵曲節目，由淩風漫青社戲劇部担任演出，今次爲一齣廣大悲劇粵曲，雷鳴倫理悲劇「情花血淚天涯淚」，担任演出者大部份爲粵劇界名伶，計有：陳錦棠、梁素琴、高飛龍、譚倩紅、黃金山、王劍雄等。

美國國際商業機器公司 在港舉行業務會議 將介紹新用銀行機械

【本報專訊】美國國際商業機器公司總裁金比爾及副總裁萊恩，昨日由東京乘機抵港，主持該公司亞洲及太平洋區週年業務會議。該項會議將由明天開始，至廿八日結束，出席者將有台灣、香港、菲律賓、泰國、星洲及印度、澳洲等地之業務代表四十三人。會議目的，是交換經驗及決定本年之業務方針。

萊恩昨日在機場接見記者時說：本區的業務，在全公司業務中雖然只佔百分之七，但是公司對於市場仍然十分重視，隨時在注意各國經濟的發展。

國際商業機器公司在日本和菲律賓、澳洲等地設有工廠，記者問他有沒有可能在香港設立工廠？他說：如此週知，香港的地區太少，市場是有限度的，但該公司仍然常考慮及在香港設廠的可能性。

萊恩又透露：該公司即將開始向本港市場介紹一種新的銀行用機械，這種機器能够處理五百多種不同的文件，包括大少支票等，同時并設立「服務處」，爲商業處理任何有關計算和數字的問題。

該公司的地區年會，去年亦在本港召開。

國際商業機器公司是由老屈臣創辦於第一次大戰之後，至一九四九年，并成立專營對外貿易的附屬公司，目前在各地僱用有職員二萬五千人，在八十四個國家有生意，出產有打字機、計算機及「電腦」。

屈臣稱：他們的出品，目的在使從事於文件數字工作的人，獲得身心的自由自在，因爲可以減輕他們的工作和恐懼錯誤的心理。記者問他：機械進步，會不會製造更多失業的人？他說：除人而購買我們的機器，我恐怕都吧！」出席記者招待會的，尚有地區總經理何爾、港區經理洪薩克和台灣區經理龐磐芳等。（乙）

屈臣說：香港是現代城市，地位適中，交通利便，人情味濃厚，是最佳的會議地方，故此今年的地區會議亦在港舉行。

屈臣說：生意易時，屈臣說：生意論及與共產集團貿易，屈臣說：但是應該是互利的，但是共產集團常常提及只顧本身的貿易條件，以原來和蘇俄的交易，後來也得補消了。他又說：他公司不會和中共進行貿易，「如果中共的代表要向我們購買機器，我知道也會制止，因爲和中共做生意要受美國法律制止，而且美國也沒有承認中共。」

空中小姐赴英受訓

（廿四）日啓程赴英，接受爲期兩月之特別訓練。圖爲啓程前在機場合攝，左起：朱淑榮、廖亞娟、何麗蓮、吳珮珍、王淑文與張楊玲。（本報記者攝）

【本報專訊】英國海外航空公司最近錄用之六位飛機空中小姐，於昨

青年女子被控 用僞支票騙欵 兩項罪名承認其一押候七日再訊

【新亞社】鈔女郎涉嫌行使僞冒國安票，本月十六日被警方拘捕，昨在九龍裁判署受審。

被告人府寶珍（廿歲），被控兩罪：（一）行使僞安票騙取一千一百六十二元。被告人承認第二項罪，但否認第一項罪。控方指被告人於去年八月十一日以「張僞支票騙取港幣一千一百六十二元，昨日被告人亦承認收到一千餘元，此案押候七日再訊。

被控槍傷雷瑞德 三名疑犯再提堂

【新亞社】疑與雷瑞德被槍擊案有關而被捕之男子李潤、李裕、李榮等三人，昨日又在九龍裁判署提訊，該案仍未訂定審期，遂押三日再訊，暫不須答辯。

被告：㊀李德深，又名李潤，又名陳剛，四十八歲，無職業，住嘉定所，花縣人，居港十年，有一妻一女。㊁李裕，廿五歲，失業，居無定所，花縣人，居港兩一月。㊂李榮，四十三歲，花縣人，失業，住山谷道「三號四樓」，居港九年，有一妻及三名子女。

控罪共五項，與李永仁所被控者相同。李永仁日前已在九龍裁判署提訊，遣押四日，將於本月廿七日（星期二）與上述三人一同提堂。

放映誨淫影片 又有兩人被罰

【新亞社】前晚林爾街某號閣仔，正在放映電影，小型銀幕上出現淫褻鏡頭，數名觀衆屏息靜觀，當映至精彩刺激之處，突然警探掩至，觀衆除大喊「吊瘟」之外，復驚至面青唇白，警方隨將主持放映電影及放映之男子兩名，連同搜獲之淫褻影片一併帶返警署，落案後昨晨解上九龍裁判署司處受審，兩名被告人分別被判罰款或入獄作懲。

兩被告爲：㊀成派，廿六歲，被控：（甲）於一月廿三日，在上址放映淫褻性影片；（乙）同時同地點，未得警務處長許可而放映電影。㊁陳兆演，五十歲，被控協助及教唆首被告犯（甲）（乙）兩項罪名，兩被告俱承認各該項控罪。

主控指出：當晚警方破獲該放映淫片機關，見首被告主持放影工作，次被告則從實際工作。

裁判官判首被告罰款七百五十元，或入獄十星期；次罪罰款一百五十元，或入獄兩星期，分期執行；次被告（甲）罪罰款四百元，（乙）罪罰款一百元，兩罪共罰五百元。

圖片說明：昨日在港與國際商業機器公司之人員，昨日在啓德機場熱烈歡迎總裁金比爾合攝。右起第五爲副總裁萊恩，第七人爲總裁金比爾。

確保冬防治安 警方在新界增設檢查站

【本報專訊】農曆年關在即，警方爲確保冬防治安，近日已加密派出警員在新界大埔道及青山道兩條主幹線巡邏，以防宵小活動，并於青山道五咪半、大埔八咪、沙田一帶，加設臨時哨站，檢查來往人車。上述臨時檢查站，特別係於夜間檢查街，不獨宵小可以防範，且一般白牌車及貨車濫載乘客，警員亦加以截查，而對一般偷渡入境者，亦無所遁形。警方又加派穿山甲警隊，分別在新界若干村落及各高山巡不斷巡邏，以確保整個新界治安，故近來各區之意外事件，已大見減少。（求）

徙置處苦力貪污 代人謀居徙置屋 收欵後未能實現 還欵一半仍須坐牢六月

【新亞社】一名任職徙置事務處之苦力，向兩男子作貪污性之收取金錢，揚言代替兩人取得徙置屋宇居住，事爲警方揭發，昨午由深水埔警署勞團派偵探將該苦力提控於九龍裁判署，控以五欵貪污收欵罪。

被告男子陳文英，卅六歲，爲徙置事務處之苦力。據控方指出：被告爲一公務員，於去年三月間認識兩男子，一名簡平，另一名張振德，被告向張簡兩人聲言，如每人肯付出二千元之代價，彼可替兩人在石硤尾區內取得兩所徙置屋宇居住，否則甘願將錢償還。如是者簡平先後付予被告一千五百一十元。

張振德則先後付予被告一千五百五十元，迨至去年十月卅日，被告仍未替張、簡兩人取得徙置屋，兩商量後，被告願將所收之款償還張簡兩人，於去年十一月十五日被告還張七百元，又於十一月十七日還張六百七十五元，自是被告即避而不見，原告兩人乃將此事向警方提訴，至本年一月十八日警方將被告補獲。結果法官判被告入獄六月。

葡人被控 用三字經 辱罵警員 被告不認罪 候證人作證

被告名馮奴·干沙里士，三十歲，葡籍男子，香港出世，居無定所，被控本月廿三日，在灣仔洛克道近處押阻以擾亂治安，被告不認罪。

警方證供指出：前晚九時三刻，第五一六七號警員在灣仔洛克道近處押道，見被告在途中左手執一歐籍男子之臂而談，警方疑爲「帶街」，乃上前查究，被告向警員拒絕透露其姓名與地址，警員乃將其帶返警署，被告途中以其出言侮辱，以「××媽」一語，警員以其出言侮辱，乃將之帶返警署云。

被告以英語作供，否認曾向警員作「××媽」一語，並謂當時彼途經一歐籍友人同行，乃留步與該友人閒談，該友人在某酒吧爲經理，被告向該友人之作證，可證明被告時絕無辱罵，因警員將被告帶去時，該友人尚未離開該處云。

法官聞言須聆取其辯方証人之証供，然後宣判，該案押候明日續訊，准被告繳三十元保釋。

【新亞社】「××媽」一句廣東三字經，被指由歐人口中說出而入於警員耳中，結果引致一個葡籍男子被控訴以辱罵警員之罪，昨午在中央裁判署審訊，未畢，押候明日續訊。

「中秋月茶座」赴日遊覽路經冲繩 大可領畧個中風味

【本報專訊】去年在港放映之「中秋月茶座」一片，其夜景之美麗與場面之動人，想看過此片者，會有同感。本港國際遊覽社主辦之櫻花節赴日遊覽團，在赴日途中飛經冲繩，將停留兩日，將使參加者親自領畧「中秋月茶座」之風味，有如置身銀幕，不讓馬龍白蘭度與格迪福特專美於前。

按冲繩一地，處於美軍管理之下，商業繁盛，日新月異，一般商人之欲赴該地，殊不容易，今趁此良機，一般人士作市場之考察，亦大佳事。國際遊覽社有鑒及此，特與該地日本航空公司商洽，凡參加該團赴日旅遊，途經冲繩時，當予實大便利，使個與當地之商業有關人士作懇切之接觸，亦參加該團之意外收穫。

又該團抵日後，取採路線，經九州、關西等，皆日本之文化古跡，溫泉勝地，使人心曠神怡，目不暇給，倍增遊興。至於參觀東京之國際貿易展覽及大阪之藝術節等，尤其餘事云。

婚宴正待開席 忽來救護車 兩名小賓客大呼肚痛 事前曾飲咖啡食多士

【本報專訊】昨晚十時許，德輔道中銀龍酒家四樓，有人擺設婚宴，各親友行將近入席之際，有來賓男女小童兄妹兩人，突然大呼肚痛，席上親友紛紛爲之搽藥油止痛，但無效，恐有意外，即電九九九報警，俟警探及救傷車到場，當時其妹已無大碍，祇將其兄送醫院醫治。該兄操兩人，兄名鄧國楷，十六歲，幼妹名鄧綺蘭，僅五歲，均住在九龍城衙前道七十三號三樓。昨日下午祇由其兄

赴茶會在晚上入席，先在該處附近某餐室品茗，飲咖啡兩杯，奶水一杯，另蝦多士等，食後始乘車到上述酒家，不料至晚間十時許，其幼妹先覺肚痛，大哭起來，隨後其兄亦感腹痛，但另一妹則無事。（祿）

海壇街一住戶 被竊金飾現欵

【本報專訊】深水埗海壇街一八七號E四樓一住戶，昨日發覺被人竊去現款一百元，金鍊兩條，一條重一両，另一條重六錢，損失約值九百餘元，後失主赴警署報案。（歸）

各水塘存量合計 五十八億餘加侖

【本報專訊】水務局宣稱：截至昨晨八時爲止，本港各水塘存量共五十八億九千五百萬加侖。自一月十八日起之過去七天內，共用水三億一千七百萬加侖，即每日平均用水四千五百萬加侖。同期間內，自溪澗及引水道區域得水量共二千九百萬加侖。（二）

社團動態

社團僱員工會 選出首屆職員

【本報專訊】港九社團僱員工會，前廿三日，假勞工大厦禮堂，舉行選舉第一屆執行委員，由主席陳娣伯致開會詞，繼由何志依報告籌備經過，易平報告財政狀況，潘齊報告審查提案結果，湯煥輝報告會員資格審查結果，繼由來賓演說者，有工總會主委何展、主任秘書潮流胡等，語多勗勉，并冀各會員以服務社團爲志願，鼓勵大家以團丁之態度發展會務，最後討論提案及選舉結果：㊀通過註冊的章程。㊁通過會址設于灣仔道六五四號二樓辦公。㊂通過會徽的樣式與色彩。㊃通過定每年

壹月廿三日爲會慶紀念日。㊄通過會歷紀念日，函請各會員服務社團准休息一天，並通過各籌辦法。選舉行投票選舉，結果：易平、陳楚伯、李承從、湯煥輝、何志偉、黃錦芬、甘米倫、周光華、林燕平、（下略）

中山隆鎮同鄉會 舉辦派米冬賑 熱心善長捐白米五千餘斤 定本月廿九三十兩天開派

【國際社】僑港中山隆鎮同鄉會，以農曆年關將屆，爲照顧清貧會員生活，各會員特設起舉辦派米冬賑運動，旋獲熱心鄉彥名流，紛紛響應捐助白米，數至最近，已收得白米五千餘斤，由該會統籌分發，昨經該會理監事會決定放賑辦法，根據一九五八年七月間申請救濟之清貧會員，會經登記者共五百四十餘人，均有領享該項救

濟米之機會，會方昨已發出通函，分別通知上述清貧待賑之會員，並附領米券一張，定期於本月廿九、卅日（農曆廿一、廿二兩天）開派。分在港九兩區設派米站，港方在中環永吉街廿號新光布莊，九龍方面在深水埗鴨寮街十號大行鐵造廠。依據上述人數，每人派贈白米一拾斤。

建造商會 定期複選

【中國社】香港建造商會，日前召開四十屆會員大會，通過修改會章，將董事局實行改爲理事制，任期延長兩年，並投票選出改制後首屆理事，當選理事並定期下月（二月）十三日下午在會內禮堂舉行複選首長，及各部門主任，然後另期舉行宣誓就職。過去蟬聯七屆之會長何顯光，由于業務繁忙，可能讓賢，以便騰出新血，主理會務。

選出者：鄧仲宇、潘德、黃子球、李衍、徐尚田、黎森等十五人當選爲執行委員，馬琦、施平、呂然、黃家珍、竇文楷爲候補執行委員，杜致平爲核數員。茶會後散會。（亦）

霍太原堂宗親會 選出十式屆新董

【國際社】僑港霍太原堂宗親會，以第十一屆職員任期已滿，昨（廿三）日下午六時，在該會內舉行選舉開票，結果志超、永樹、佩琳、潤安、烈之、家樂、逸樞、英東、永根、藻標、惠民、乃昌、廣河、厚良、朗生、樹炎、顯德、寶材、達新、電衡、惠鴻、澄宇、懷照、竹生、淵宗、霍沛、永忠、新莊、孟樹、錫疇、其偉、仁生、兆明、曉陽、應賢三十五位當選爲第十式屆董事；永倫、伙根、炳彝、永光、炤九、雅妍七位當選爲候補董事。該會定本月式十九

報販總工會 理監事就職

【本報專訊】港九報販總工會，今日下午八時假深水埗大埔道石硤尾五樓，舉行第十一週年紀念暨第十一屆理監事就職典禮。屆時並同時港九工團聯合總會主任委員何康賢，并邀請革新會主席貝納祺及議員胡百全、李有璇、麥理遜、區達年等蒞臨觀禮。會後并舉行會員聯歡晚會，屆時當有一番熱鬧。

日（星期四）下午八時，在該會所內召集新職員，互選正副董事長及各部主任。

教育與文化

中英文學校多間 獲准參加中學會考
夜校及專科學校 限參加英文一科

【本報專訊】本港一年一度中小學會考制度，業經本港教育司署考委會會議考慮，會同聯考處，為適合環境需求，將計劃略予更改。大抵英文書院、英文專科學校、日夜校之新辦學校，日見增加，為利便各該院校學生參加會考，現已批准本年度參加會考學校，計有鐘聲利浦英文書院、九龍英文書院、文書院、瑪利諾英文會學校、三一中學、牛津英文書院、嶺正英文夜校、獅子山英文夜校、勵群英文專科夜校、保德英文專修學校，惟有四間夜校及專科學校，祇限於參加英文一科，聞尚有若干間英文日夜校申請，如仍考慮審核中。據悉：本年度之中文中學會考，教育界人士及考生家長，對會考各項程序已頗熟悉，且中文中學亦已增加，截至目前止，仍陸續申請參加會考學校有廿餘間，如僑光中學等亦聞已獲批准參加云。（賦）

青商會攝影比賽 決延期下月截件
作品儘量採本港風景及東方色彩

【本報專訊】青年商會自宣佈舉辦攝影比賽後，過去月餘來送給本港攝影家參加比賽之作品，陸續附會員他親名較運者能參加起見，特決定將截止日期自一月廿五日延期至二月廿五日為止。此攝影比賽分為二組，即黑白組及彩色組，每組入選者，均可獲獎金及其他獎品。入選作品，將在本港及其他各國青年商會舉辦之展覽會中展出，以資鼓勵，並促進國際旅遊事業。香港青年商會願請本港職業及業餘攝影家儘量利用本港之風景及東方色彩，關於攝影比賽之規則，現已修改如下：㊀本屆攝影比賽自一九五八年十一月十八日開始，至一九五九年二月廿五日截止。所有參加之作品，包括照片及底片，必須在一九五九年二月廿五日中午十二時前送至香港青年商會，地址為滙豐銀行三〇一室。㊁本屆比賽分為二組：一、黑白照片組，二、彩色照片組，每組均有不同之獎品。㊂參加作品僅限於下列題材：一、香港（包括九龍及新界）之風景山水；二、香港代表性之新建築物；三、香港之日夜節日之景色；四、香港節日之照片；五、香港居民如漁民、農民之日常生活；六、香港工商業實況；七、任何其他關於香港之照片。㊃作品尺寸：彩色組：大小不限，黑白組：照片：「11」×「14」「12」×「15」或「白色紙邊底片，大小不限。㊄獲勝入選之攝影作品，將於一九五九年三月十日宣佈。㊅獎品：彩色組：第一名港幣一百元；黑白組：第一名港幣五百元，此外尚有其他獎品。

潮州公學 乒乓賽頒獎

九龍洗衣街潮州公學，昨日舉行首屆乒乓比賽頒獎，由校董會兼校長劉鎮然及全體師生千餘人，校監劉錦泰主持開會致詞後，並由校董周鏗魂主持頒獎及訓話，禮成散會，下午部各班仍繼續上課。乒乓球賽結果成績如下：男子組：第一名：鄭榮森（下午部四甲班），第二名：周應麒（上午部5A班），第三名：羅齊明（下午部五年班），第四名：黃威林（上午部5A班），第五名：周俊（上午部5A班），女子組：第一名：麥麗芳（上午部5B班），第二名：楊寶珠（上午部5A班），第三名：曾鳳池（上午部5B班），第四名：黃佩英（上午部5B班）。

培正同學 歡宴李子英

【本報專訊】培正同學會以星洲同學李子英赴美途次香港，特於昨日下午七時假座金仔六國飯店舉行歡迎會，以敘友誼。到會有李啟揚、李子英、羅大堯、高雁雲、蔡年海、李孟標、阮兆輝、張榮光、徐炳麟、陳鼎元、甄穎、徐作標、江永康、呂福廣、趙伯嫻、陳汝榮光、麥鈞錫、區校高、吳翰定、鄧丁森、鍾恩裕、梁宇晃、陳仕忠、何宗耀、黃世明、黃仲海、源極、夔爾、司徒廣、陳炳熙、萬森、李游源、陳光林、吳豪、徐讚榮等，席間由李會長致歡迎詞，李子英致謝詞後，並報告星洲同學會概況，盛開數席，賓主盡歡。

圖片說明：黃啟芸院長在壽宴上把生日餅的蠟燭吹熄情形。

廣大校友員生 賀黃毅芸壽辰

【中央社】香港廣大學院院長黃啟芸，數十年來，致力於教育事業，近十年來，迭遭不辭艱苦，繼續廣大校務，為國育才，誨人不倦精神，至堪欽佩。茲以黃氏五秩晉九誕辰之辰，暨週年紀念，廣大廿七週年紀念，廣州大學校友暨廣大學院員生，特於前（廿三）日晚八時假座九龍金都酒樓設宴祝賀，以表敬意。是夕到會者，計有資深教授黃宗傑、陳湯亮、陳伯輝、林丕顯、吳鑄新、李元炯、陳作舟、李翰、趙教授等，該會發起人廣州大學暨廣大學院全體員生等五百餘人，濟濟一堂，情況熱鬧，友代表校友及員生向黃氏致送紀念品，黃氏即致謝詞，隨即常融洽，星現廣大一家，全體合唱生日歌，並開四十餘席，飲宴至深夜始興盡而散。

劉希澤第三公子 劉秉鐵赴澳洲攻讀

【本報專訊】劉秉鐵君曾畢業於培正中學及拔萃中學，并考獲香港大學入學證書，得高級試三科合格，成績優良，定於月內前往澳洲雪梨大學攻讀文法二科。劉君之尊翁劉希澤先生，職任港商會會值理、華僑及潮僑某商會之顧問及兼任數國主席，慨輸長才，急公好義，素熱心教育，救災，無不熱誠以赴。其子女皆受高深教育，堪稱一門俊彥。

湊會學院行政顧問 杜禮能博士昨離港

【本報專訊】東亞湊會學院行政顧問杜禮能博士，於前年奉派為美國貝勒大學之教授兼學系主任，美國出類拔萃之高等教育學府。該校係美國高等學院中，屬於著名之學府，去年夏季應邀來港，為湊會學院講學，並任該院行政顧問。杜博士本港期間，除任該院研究院哲學教授，並擔任高級行政顧問外，對該院行政及教學方面有重大貢獻。杜氏夫婦業於昨日乘美國總統輪離港，將經新加坡、泰國、印度、巴基斯坦、黎巴嫩、土耳其、希臘、意大利、西班牙、北非洲等地考察，並於二月廿八日自倫敦返美國德薩斯州，結束其環遊世界之旅程。昨日到機場歡送者，有該院董事長趙汝光、院長林子豐博士、副院長黃理炯、博士、訓導長劉光昇、培正中學各高級行政人員暨貝勒大學留港校友及該院學生等共百餘人云。

日本獎學金 本港僑生欲申請者 須在祖國辦理手續

【本報專訊】本港教育當局，年來對於中小學之發展，已有顯著良好成績表現，每年增加，仍因於種種關係，不能達成升學願望，因每年高中畢業生會考，有升學困難之感，但有若干大學又僅限本港院校輔助，向有求過於供之勢，除有一部份青年投考自由祖國升學外，亦有小部份向日本就讀，故一年一度日本距離香港大學及日本大學在港招考時，應考學生人數，逐年遞增，因取錄額為嚴格，致人數不多，去年僅取錄男女學生四十餘人。據悉：日本文教部及外交部聯合舉辦之國外招生獎學金會，每年招考世界各地留日學生五十人，每人每月津貼日元兩萬元，中、美、法、德等國學生均可參加。至於香港僑生欲取得獎學金者，須先取得中華民國教育部、外交部各項手續及推薦，日本除有國外獎學金外，尚有國際學友會，該會主要工作，為專事協助世界各國留日學生，使能獲得一切所需之便利。日本距離正大學附設有中國留學生部，專為初到日本之中國僑生補習日本語文，補習期間完畢，可分別投考日本各大學。（賦）

創興書院幼稚園 家長聯歡會盛況

【本報專訊】創興書院附設幼稚園，年來在該院監督嚴費珊領導之下，設備日見完善，學生日有增加。昨天以學期行將結束，為加強學校與家庭聯繫，用收教學之效，特於上午十時，在該院禮堂舉行家長聯歡會，由該院主席、首由監督嚴費珊、主席致開會詞，繼由梁慶福校長李寶蓮、中文部主任陳余倩先後致詞，次由家長代表余榮森演說，對嚴氏與學育之熱心，備極讚揚。旋由幼稚生表演歌舞多項助興，至十二時許始行散會，會後由校備茶點招待，賓主融洽。

中英文部學藝比賽結果

又該校中英文部每學期均有多項之學藝比賽，茲分錄各得獎學生姓名如次：英文部：陳漢鴻、陳標、鄭就添、馬國標、黃鳳屏、周美雲、金秀團、周沈金秀、陳有銘、曾葉。中文部：黃偉承、蔡燊、李應崇、黃錦、勞宇、曹昇、康鑑、謝宗哲、林昌明、李應賢、鍾國昭、潘俊和、陳寶琴、繼雲、潘浦、張照英、許志安、朱金樺、鄭乘天、蕭炳國、陳瑞、黃可、彭中、余鵬輝、黃健華、方濟、李家立、張潔如、衛羅、陳瑞芳、宏芬、張潔如、許碧、何世雄、黃耀祖、何樂玲、潘玉、李家立、會計、周永、曾慶、王鏘、林建同、張杰。

田曼詩畫展 今最後一天 名流參觀後交口稱譽

【本報專訊】田曼詩女士畫展，於昨日在思豪酒店開幕，到賓各界人士，計有：王世昭、林大展、石克、許樂炎、曾克瑞、王世昭及賓客、趙戒堂、沈燕謀、陳凱會、高樹梅、趙少昂、林千石、蔡鳳珠、鄭綺雯、徐亮之、呂壽琨、侯世鵬、黃則仁、何藹霞、沈秋雁、曹學等二千餘人，無人不口交譽田女士之繪畫沈雄，工力深湛。各報記者，均分別前來採取鏡頭。聞該畫展今日為最後一日云。

留東同學會 選出職員 春季聯歡

【新聞社】旅港留日同學會，於日前選出新一屆職員，計：會長李紹基，副會長周素白，值理：李自強、何杏生、陳永根、翁叔湯、梁周振、李靜奇、趙一章、黃振基、梁杏生、王家聲、何耀奇、林依琛、黃景行、鄧炳麟、李瑞雲、宗德、蘇晉霖、陳國貞、林景珍、郭瑞雯、余家鳳、馮光明、陳子強、李國棟、梁國威、陳子杰、林耀芳、羅富源、譚兆楊等。該會並決定本年二月一日舉行春季聯歡會，分配及小組人員如下：李慕倫、周子賢、陳恆輝、黃子明、何世禮、陳如常、周祖芬、黃鑑泉、黃志光、馬秀珍、鄭少海、何維峰、林國麟、陳信柏、王錦華、鄭家昌等。

中文校聯會通過支持 陳樹桓及霍逸樵競選

【中央社】港九私立中文學校聯合會，昨（廿三）日下午五時，假座該會會議室舉行第二屆第五次理事會議，出席者有陳樹桓、霍逸樵、梁伯、陳光、李兆、永康、培知、寧山、文海、四南、奕中、知行、梅芳、新、寶林、撥南、金城、港僑、潮光、潮南、中山等理事學校代表，由張寶泉、霍逸樵主持，議案如下：（一）本會常務理事陳樹桓及霍逸樵，決議予以支持。（二）關於暫發標字的檢查，決議：通函全體會員學校予以熱烈支持。（三）關於豁免所得稅事項，應如何辦理案，決議：遵照政府公佈法例辦理。（四）關於教師薪金津貼私校教師薪金，由教育局執行。

播音電視節目

香港電台　上午七時報時，時代曲。五十八分天氣報告。八時粵語新聞，每日公衆活動報告，國語新聞，時別報告。卅分節目預告，粵曲。九時京曲。卅分潮州曲。十時兒童廣播劇節目。四十五分告示。十一時轉播教育台節目。四十五分告示標準天主堂主日彌撒。十二時報時「星期樂點」歐西流行曲及時代曲點唱。一時報時，國語粵曲。廿八分天氣報告。卅分粵語新聞，特別報告。五十分音樂。二時粵劇小合唱。四時五十五分轉播加路連山球場東華對傑志足球比賽情形。五時十分時代曲選唱。卅分粵曲。六時報時，粵語新聞，特別報告，潮語新聞，特別報告。卅分「茶餘飯後」。四十五分環市綠力賽「會實錄」。七時宗教節目。卅分粵村一週。五十八分天氣報告。八時轉播倫敦國際新聞及天聲國會「週動態」。十五分時代曲。卅分轉播倫敦粵語新聞。四十五分粵曲。九時「工人樂園」。卅分「空中歌廳」。十時「夜總會」。十時四十五分「夜總京曲」。卅分天氣報告，時代曲。十一時「夜總京曲」。十二時至日及明日節目預告，廣播完畢。

麗的呼聲銀色台　七時麗的呼聲進行曲，口琴。十五分天氣預測，時代曲。卅分早晨音樂。四十五分粵曲。八時報時，新聞報導，天氣報告，木合節目報告。十五分臨戶視婚禮。九時卅分兒童廣播劇節目報告。卅分粵曲。九時中外名人成功史「民族戰士史可法」。十時十五分今日事。二十分廣東音樂。卅分時代曲。四十五分粵曲。十一時十五分人海傳奇「金赫街」。十二時新聞報導，天氣報告，電視節目報告，卅分「北國風光」。四十五分粵曲。一時家庭講座。卅分時代曲。二時粵曲演唱。四時臨戶視婚禮錄音。二十分轉播甲組足球聯賽「東華對傑志」。五時十分音樂。十五分口琴演奏。六時短篇小說「白雪紅心」。十五分粵語流行曲。七時粵曲。卅分轉播港台節目：逛村一週。八時新聞報導，天氣報告。十五分世界珍聞「玫瑰叢林」。九時轉播港台節目：工人樂園。卅分粵曲。

麗的呼聲金色台　七時麗的呼聲進行曲，國樂。十五分天氣預測，各地雜曲。四十五分國語時代曲。八時報時，時代曲。卅分節目報告。九時平劇。十時潮州曲。四十五分今日事（國潮客語）。天氣報告，節目報告。十一時閩門歌曲。卅分河北大鼓。十二時新聞報導（國潮客語），電視節目報告。一時卅分平劇選唱。二時二十分時代曲。卅分潮州歌劇。三時申曲。卅分潮州音樂。五時卅分轉播倫敦新聞節目，時代曲。五十八分平劇演唱。七時國樂。八時新聞報導（國潮客語），天氣報告。廿五分特備粵劇「情花血淚」。十一時新聞報導（國潮語），明日節目報告。十五分時代曲。卅分「秋聲」。十五分時代曲，宗教節目。廿一時音樂。十二時宗教節目廣播完畢。

電視英文台　分鐘舞音樂。十二時宗教節目。二時英語短片「波斯頌」。卅分「新潮小姐」。三時英語長片「柔天下來」。張瑛、白燕主演。四時十五分兒童節目。五時兒童節片「插曲」。卅分卡通片。二十分兒童故事。卅分兒童片「雙犬團圓」。六時休息。七時一週電視新聞彙集。八時英語短片「蛇眼」。卅分「輕鬆」。九時十分英語短片「大眼吳匪愛迪陀蘭」。卅五分短片「路易士巴斯德的故事」。十一時最後新聞及天氣報告。

麗的映聲中文台　七時開播，節目預告。八時十五分預告及祝婚點唱。卅分粵曲。九時粵曲。十時口琴教授。卅分時代曲。十一時時代曲。十二時節目。卅分時代曲。二時羅保博士作品選唱，國語時代曲。卅分天空小說「明月照丹心」。一時廿分天氣報告，國語時代曲。二時粵曲點唱。三時時代曲點唱。卅分時代曲。四時明日節目預告，粵曲選唱。五時粵曲。卅分粵語流行曲。六時特備粵曲演唱節目。九時中文節目完畢，繼播西文節目。十二時全部廣播完畢。

七個類型·七種個性 整潔與癖潔

此各人都有不同之處，大體上，一般人所表現的行動反映，可分為七個類型，亦代表着七種不同的個性。

粉飾門面型：這類人不可能不受整潔，但其方法卻是不管三七廿一，把任何用物胡亂地塞進衣櫥或抽屜裏，甚而蓋布後與地毯底，目的無非要人看不到就算，即使敗絮其中，亦所不在乎。心理學家說，這類人最重視外表的印象，渴求他人的好感。同時，外來的意見，可能對之發生極大的影響力量。講起來，這是一種為擴張面浮華而生存的作為，對於自己的真實的生命，沒有確切的把握能力。

心血來潮型：這類人在思想中存在整潔觀念，好比靈感的難以捉摸，靈感一來，便拚命大幹一番，直至各物井然為快，靈感一去，就亂七八糟，不以為意。因此整潔便成為這類人的不定期行為。這類人思想中存在的一種苦悶，有時顯得很可憐，心理學家說，這類人無事忙之類，對於整潔過於活力，對於秩序與固定生活，很可能會感覺拘束，他自己所做的事雖然不能自動自發，但卻有不少是結果「無所成」。

滿園藝術家型：這類人或許有藝術家的氣質，但卻很少理會到整潔與否，他們所以自己所能做的事，很可能會產生呆板的個性傾向。

類人欣賞藝術家型的，所以自己的整潔是一種裝飾。而且周圍的用物，也經常零亂，對自己的雜物並不在乎。

超然物外型：這類人都是很清高的，亦不知如何打理，如何整頓自己的東西，在此種情形下，整潔的工作也隨之被忽略了，生活態度是極端的雜亂無章。

（其餘各型）……人類在今日社會中可以生存下去，雖然很多意見，但對於人生觀點，很多都是不正確的，他們應該學會清理，雖然日常生活中可以保持整潔……

市聲

徐志摩的詩識

詩是美的散文，散文是美的詩

但最低限度，他不會是與時代的脫節的。（按：左先生此語在六年前，志摩的年齡，到今天剛好是六十二了）

自五四運動以來，我國文壇充分的介紹歐美的作品，文學創作感受歐美文學影響甚深，而形式與內容方面，尤其喜仿傚歐美的，特別是英國的法式的，便是詩歌。

胡適等首先從事新詩的嘗試，或從事新詩創作，徐志摩、朱湘、饒孟侃諸人，新詩才別開生面，他們把研究，認真試驗，對於音韻的研究尤為努力，所以他們的成就至為突出。

志摩不祇在民國十年左右的「新月社」時代中，志摩無疑是一個大詩，雖然他那個時候纔不過二十三四歲光景，而天才橫溢，由於五四運動的激盪，乃脫穎而出，早享盛名，遂不免遭「創造社」諸人之忌，因此，當「創造社」開始工作的時候，就內定了一條宗旨，便是對五四以後那班「出名過早而虛譽過隆」的人，決定正式開火，於是胡適之、魯迅、徐志摩諸人，乃首當其衝。

對於徐志摩的評價，左舜生先生有幾句話說得最是公允，他說：「志摩有不少的詩是絕美的詩，也有不少的散文是絕美的散文，自有新文學以來，真正能做到『美』之一字的，我想來想去，總還是要推志摩第一。……假定他不死，他會不會是中國的拜倫，中國的雪萊，誠不可知。」

五四時代所激發出的文人，在當時，大概都不過是二十多歲，這些人，年輕力壯，活動力極強，而且，由於他們所受到的新文學運動的影響，故其創作亦以新詩散文為主。不論他們所走的路綫是怎樣的，但有一個共同點，也就是當時文壇上的一個風尚，那就是要做到「美」。冰心的散文是美，徐志摩的散文也是美，其所以形成此個風尚，乃是由於那時候正是新舊交替的時期，這些新興的作家們，以浪漫文學的根柢，來從事於新文學的創造，其文字之美，可以說是必然的。

志摩死於飛機失事，去世至今，已二十一個年頭，當他的才華正由絢爛而歸於平淡的時候，遽爾逝世，誠為中國文壇一莫大損失。眼讀他所作「再別康橋」的詩吧！「輕輕的我走了，正如我輕輕的來，我輕輕的招手，作別西天的雲彩……」

「悄悄的我走了，正如我悄悄的來，我揮一揮衣袖，不帶走一片雲彩。」

他是死於飛機失事的，但他的是「作別西天的雲彩」，難道這真的是詩讖嗎？

志摩有不少的詩是絕美的散文，也有不少的散文是絕美的詩。他的「再別康橋」，有「作別西天的雲彩」句，後志摩死於飛機失事，難道這真是詩讖嗎？ ·盧淑輝·

扯東拉西集

日前美聯社有一則播寫：「於芸芸人衆中，母雁雙子，歐洲名女性，曾經引起，一方面因為當事者親手所發，而一方面則不能不說自己真情。

於芸芸人衆中，母雁雙子……如何吸纖，所謂母子天性，無論相別幾時，別時其子幼小至若何程度，為母者俱能識別之。這是敘述一位東德母親和其愛女重逢的故事。一位東德太太，八年前由鐵幕東德以赴西德，將其四歲女兒託交其外祖父母看管，自彼時起，彼劇化地別離那之相會外，早成永訣。「該剎那之時間，彼劇化地出現在西德邊界上。當時母女互抱，不肯捨離，幸得無憾守，幸迫使小女孩帶淚哭泣而到東德」。本報，事後表面太太多方設法，使伊女逃出，事終未果。刻伊散聚美國有句歌謠：「勸君莫打春頭鳥，子在巢中望母歸」。

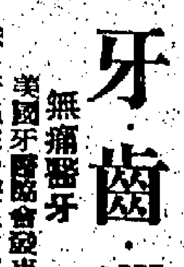
天性 巢中望母歸 打春頭鳥，也屬於殘忍之行為，何況是拆散人們的家庭？

畢官，前同報我俄國政美紅十字會設法，本將士丹妮公主，於本月十七日由鐵幕德國安排，送出莫斯科，會晤其當年的丈夫，母女二人始獲團聚，子分離時四年，母女二人立即互相擁抱，先分說明了人類不是偶然的，有人正在極力製造這類悲慘的悲劇。在這亂世中，這一類悲歡離合的事，誠不可遏止的天性，永不可磨滅，不可抑制的天性。證，就有不是可能的。

讀者們，假如我們就是這類悲慘的劇中人，你將感覺如何？其實，我們今天的遭遇，都是充了悲劇的角色，但我們會有機會重逢，有人「稱抱不離」嗎？當我們有到這個無知覺的世界，全人類都是為無知覺的工具。我又想起，這刻中國大陸的人們，「老弱轉乎溝壑，壯者散而之四方」，「托兒所」，父母妻子不見面，孩子們被拉到小集中營的所謂「幸福院」，老人們被關在黑獄的所謂「敬老院」，這種情形，較諸上述母女的悲劇，其殘酷性何啻千萬倍。

我想，在人類社會中，有所謂「天倫之樂」，提到別離，是人生的缺憾，但為什麼有人卻要毀滅天倫，迫使人類過着別離的生活呢？凡人類都有他們的天性，這是「人」與「物」最大的分別，把人當作物去看待，無論如何，這是殘忍之所為。由上面這個故事看，分明是一面充分流露着人類的天性，而一面則充分顯出不人道的殘忍。自從這人類社會有了殘忍的哲學，殘忍的權力者，這社會便成為不是人類的社會。中國有句歌謠：「勸君莫打春頭鳥，子在巢中望母歸」，就是對於一般動物，它們也有其天性，何況是人？打春頭鳥，也屬於殘忍之所為，何況是拆散人們的家庭？殘忍的權力者，卻要製造這一個沒落的人類社會，人們都要把握，然而殘忍的權力者，他們在破壞人類的社會，造出了不合理的法則。——這位在共產黨世界生長了十二年的士丹妮公主，不相信有那一個人會不知道愛情，不會通情理的人的生活。什麼「天性」，他們都不是人，只是一具機械，可是活着的，在他們的裏面，殘忍的權力者，可以把人化了灰，變了肥料，這可是活着的，他們依然是人，依然無法抹煞他們的天賦。——這不是一個例子嗎？

牙齒獵趣



據說整潔念不是一種天生的，而是學來的，至少須有相當的刺激。心理學家說，這類人的成功，一般來說，……已的不斷追求者，其所做的事，不致成為令人望而生畏的人物。（尼亞）

無痛醫牙

美國牙醫協會發表一項無痛醫牙新法：牙患在治療上，不論脫牙補牙鑲牙，都有痛苦。如果把冰冷的氣流使用於牙髓，牙醫師在打止痛針的一瞬間還是痛的。而冰冷氣流的止痛法，可以減少失去痛覺，這比之打止痛針還更有效，其實驗從潘氏九十八度以至卅三度入度間，據說在一百人中，祇有六個人失效。

壞牙生長

另一項壞牙生長：牙醫處理壞牙最近的將來牙醫不再用這種方法，而是用一種骨膠的綜合物，質加以補整的，但在這個新的綜合物，可以使鈣質和磷質等礦物在壞牙裏生長，不能所未有的警備！而擬永的住處週園，更有不少衛士在。

鑽石假牙

牙醫們把鑽石鑲在牙齒，使原來壞了牙齒，一樣可以咀嚼，於是那些金牙、銀牙、磁牙等，可能會被淘汰了。

有誰缺陷而鑲的牙齒，其目的在乎幫助咀嚼，於是那些鑽石假牙，一串價值五萬美金的鑽石假牙，可謂奢華之至。有人卻用之以作裝飾品。不久以前，美國有一家酒店店東在其五隻門牙中嵌上了鑽石，姿去八十英鎊。同時，許多年以前，西班牙皇后瑪利亞，鑲有四十五粒鑽石，當中四十五粒鑲嵌，值得一提。

玻璃假牙

倫敦一位牙科教授最近研究，經過了多年的實驗，發明了一種玻璃假牙，現在已用原料是用某種酸性玻璃粉，再和硼質、鈣質和硬度都合理，且容易磨成，外表與真牙無異，同時，膨脹率極小，不致破損，安全性極可靠。（范子）

浪漫美人

夜半駕臨

這天晚上，她住在秦淮河畔的臥室內，卻不能入眠——李小黑會告訴她：皇帝也在這一間屋子中睡過！她想像着皇帝的生活——她想着自己的將來……

「那很好！不知道她睡過了沒有？」

「你的我會來的？」這是朱厚照第一句話。

子夜，朱厚照敗扮了侍衞，悄悄地從齊宮中走出，到張永的府邸來會李鳳姐，張永並未睡，當十來名侍衞在他的大門口停下時，他已經得報了迎了出去。【在門口等着迎駕皇帝。他對此似乎毫不感意外！

「是的，我還想着呢！」

「她知道嗎？」

「不會知道的，我沒有說出我的身份。」

「陛下進去吧！」張永躬身說。

「慢慢，我得換過一套衣！我不要她看到我如此打扮！」朱厚照指着身上的侍衞服裝：「我還穿了出來，齊宮的太監們都不知道哩！」

房姑娘

「厦先生！」她慢慢說：「我實在不能作你的不信任，也許過了一點，但是我也不能不說，我們到了這一點上，是否有這樣的……」

這情形，我不得不堅持已見，那就只有陪她郊遊了，而且房姑娘那種真摯態度的樣子，我如果不答應她，她一定會很我冷酷的。當我默默再三，終於答應了她的要求時，她一面吩咐女工快點端上早點，一面開始打扮自己。

吃過早點，我即刻打電話把排節目。「我們先去一間小館子吃午飯，」房姑娘安排的士叫好了，於是我陪她下樓，坐上的士。

「午飯前，我們到西林寺去遊玩一陣，飯後去車公廟，精神不好早點回來。我想你一直玩到晚飯前，大約沒有問題。不怕我笑話，我來香港這些年以來，還不曾找到一位男友，共同享樂過，痛痛快快玩上一場呢！」

「真的？」我一點也未動搖，馬上說出口外：「說完我就後悔了，但雖然，我這是說明對於身旁的小姐，還缺乏百分之百的信任。」

的士駛上大埔道，慢慢上山，我們可以看見長沙灣香港西環一帶的景物，立即顯得眼界寬曠之極。可是房姑娘，她不自然的沉下臉來。她先在她強的眼睛裏，然後用鼻子哼出不愉快的腔調，卻繼之以一聲冷笑。

「是呀，」我隨住話頭，「由於人間還有一位『他』，我早已沒有求生的勇氣了，我就是為了他才捕了求生的意志。我怎能把他忘懷呢？……」

「你的求生，她說出的道理，都完全為了他。」

「你為什麼不肯說，一定要等我來呢？」

「還不是寄不夠你或是我有意隱瞞的用意，」的士駛近石梨背水塘邊，蔡贊林稱：水塘邊，不如夏天時節，林密水深時的緊張。

「那實在是因為，那位『他』並不是我的男友，假如他是我的男友，不但顯示他的沒有志氣，也顯示我還女人撫到了不可挽救的地步。」

「房姑娘，你是說那家公不是你的男友？」「我呢！」我嘆了一口氣，問：「那麼，你跟他的關係並不尋常啊。」

女俠嬌娃

四、此恨綿綿無絕期

佟素娟答之曰：「圖途憑黃，此為強盜行徑，世人無不知之。至圖途毒黃，此必有人主使之者。今跡屬瞻，已疑某貝勒之侍姬，是奴人之辦，必為漢主使無疑。」李秀蘭曰：「此何待言？所以我昨日父親現有言之。」佟素娟曰：「今京師擾出遊，不宜流連忘返者，豈有所謂而言也。」佟素娟曰：「今京師擾出遊，不宜流連忘返者，豈有所謂而言也。」佟素娟曰：「今夕何處得安身之所？」李秀蘭曰：「北京雖有迴盜持被毒女子而去，倘復成何事體？我既得京師皆為帝王所居，又為求名求利者會集之地，豈能因此事而遂謂為不可居？此後既同處其中，豈得以少到為宜，汝以我之言為然否？」佟素娟點首稱是。隨即行行重行行，未幾，已抵李仲良之宅。

二人乃相偕下車，忽聞有笑語聲起於車畔，則為兩少年，此即前日往遊南河泡子時，為茶館之北，與李秀蘭相遇之人也。今日被兩少年亦坐於前日茶館之北隅，未嘗互有片言，情愫未通，追踪而至，此便雖亦行見面，大可包天。李秀蘭覩此，乃低頭不語，還偕佟素娟急步而入，乃以此事語於其母。其母曰：「汝倘知所做，人言男子做蠍者，喻之為浪蝶狂蜂，今彼兩少年，實則嘗之為浪蝶，倘未足以沒汝倚之潔宕，喻之為狂蜂，方為危言聳聽。蓋蝶不能螫人，而蜂則毒有刺，一被其刺，即成腫痛。然後，於蜂一無所損，而汝體則已留有創痕矣。我當時未便明言之，而今日果有此事，汝倚昔日以我所言為迂腐，今遇當此狂且追逐，汝謂迂腐之言，能有益於汝否？」李秀蘭曰：「我今知母親之言，句句皆合，我與表妹亦知所懷惱。汝試遣僕人出頭門一望，看看此兩少年已去否？」

李秀蘭母，遂命僕人至門外偵之，則見此兩少年仍佰徊不去。問其欲防何人？有一人則以欲防佟小姐答。僕人冷笑謂之曰：「此為李公館，安得佟小姐居於此間？汝縱非行蠍路，亦是認錯人。」語已，遂掩門而入，還以此事入報主人。李秀蘭母曰：「此輩狂且，乃追逐佟表姑娘，非追逐秀蘭，我心實可放下。雖然，無論追逐何人？而少年做狂之猖狂，殊覺令人可怕。」語已，佟素娟欲返其家，秀蘭母止之曰：「汝且暫緩歸，須俟此兩少年去後，汝始可歸也。」語已，復命僕人至門外偵之，有頃，僕人則以兩少年人與車已並去入報。李秀蘭母曰：「表姑娘，汝此時可歸矣。」復命女僕護之行，佟素娟以兩宗僕隨一程，此時當可無虞，辭其還女與媽送，及歸，遂為母述其事。其母曰：「我怕與此輩與我無關住，我亦未有貼門來，彼輩何以能汝同姓佟者？」

今日聯賽續演三仗
東傑再碰頭
花墟警察迎抗陸軍
愉園星島遭遇光華

【本報專訊】今天甲組聯賽，將有三場舉行，「戲目」相當吸引，東華對傑志，與警察對陸軍兩場，都值得一看，另一幕是星島對光華。

東華與傑志是一對寃家，兩隊曾爭鬥兩次，第一週聯賽，兩隊以二比二打和，銀牌賽，東華亦以三比二淘汰傑志。今日之戰，是他們總屬的第三次。東華在銀牌賽能夠取勝傑志，係前鋒與攻守的力量平均，而傑志前鋒攻力相當尖銳，可惜後防有破綻之處。假如今天傑志欲報一箭之仇，後防各將實要死拚。兩隊戰鬥力相去甚近，打和的可能性很高，如東華能維持過去兩週的水準，也能小勝。

警察對陸軍于界限街場，這場入場券一律收一元二角，預料觀客必多。陸軍最近與南華作第二週聯賽時，強如南華，亦僅以三比二過關，這表示陸軍有了進步。曾記得第一週聯賽時，陸軍與警察打成三比三的和局。現在警察扶搖直上，位居聯賽第三位，而陸軍曾一度失陷多次，現在仍在第六位的較高席位。「佛爺」警察隊除了祖雲「足球」義務教練之外，更拒任傑志與警察兩會的教頭。今天決以鳳陣登場，決心征服陸軍。如他們多踏一步及努力作戰到底，可償素願。

星島對光華于香港會場。星島全體球員勤于練習，氣力相當充沛，聯絡技術亦較光華爲佳。第一週比賽時，兩隊二比二握手言和，但今天星島可能戰勝而歸。（戌日）

（東華隊）黃志光 李國雄 吳偉民 司徒勤 陳輝洪 黃弗和 吳偉雄 羅國泰 郭滿遊 何國芬 區鳳年

（傑志隊）路德興 陳家鏘 陳傑林 郭石 杜永強 郭秋明 司徒森 司徒文 楊偉韜 郭有 朱榮鄧

（星島隊）梁松森 李來 馮毅強 陳炳耀 張文治 全福鎔 李燦楠 馮紀良 黃應陽 曾錦光 黃炳浩

（光華隊）楊國傑 鄭帝旗 倪世成 鍾秋安 鄭鍵固 林貫照 黃國新 孔繁熙 李龍威 黎康球 梁育才

（警察隊）郭文森 鄭榮根 劉錦棠 吳澤流 譚瀚傑 阮鄴郎 何景生 麥永坤 區志賢 譚士 吳就榮

（陸軍隊）威倫 活陸 哈利地 格迪 戴維斯 基德 米倫 伊利士

昨日嘉山足球賽
小柴灣不濟
終敗于巴士
三比一曾先獲甜頭

圖片說明：昨日足球聯賽，巴士對小柴灣，圖爲巴士射出的球，小柴灣門將反身撲空及球之影。（本報記者攝）

【本報專訊】昨在嘉山舉行之甲組足球賽中，又得俠路相逢，巴士以三比一擊敗小柴灣。這一仗假加山南華主場舉行，觀衆仍不滿二百人左右。小柴灣陣容無大變動，僅有左翼一職因士與小柴灣開隊，昨日他們在前鋒右，經九十分鐘戰，梅劉不出，由夏利士（廿四）接替，巴士則有劉志雲「波牙」宋瑞，羅國良及梁偉勝又同告備戰。劉出關景中，吳杰兩人，常有同時缺陣，實力頗有影響。雖然巴士在銀牌賽曾有被小柴灣迫和的教訓，但昨日眼因陣容不整，故雙方也不易得分，各人還是無奈，只得以上半場比賽十五分鐘後，小柴灣在中衛照吾擦撞後，破不復再入，僅以十人應戰，巴士佔有以衆攻寡之優勢，亦賦能攻入一球而不能多勝，可見其鋒綫之不濟。初從中柴灣門巴士擁得，巴士則有劉志雲「波牙」宋瑞，翼攻力頗有缺陣。

小柴灣攻力雖然不少，但射門時機不佳，在巴士猛攻時屢有好的機會，往往很好的機會，是射高便是射斜。右有他獨經界的形勢，依然沒有因此便形成各自爲戰的現象。吳添來任左後衛，見不佳，成爲後防一大漏洞，陳志剛與梁杰兩人，常有同時離出，致後防空虛，所幸劉添踢得不錯，力扭小柴灣進攻。小柴灣仍是一貫死纏爛打作風，推軍時利用長傳急攻，故能在開賽不久，乘巴士陣腳未穩，會先打開紀錄，如踢過上半場仍是一比一的平手局面。只是後不如人，加以下半場大部份時間僅得十人應戰，終致爲巴士所敗。在個人方面，以屈臣最好，也最具威脅，鋒綫固準，過人功夫也不錯。其大門將史密威亦

賽情經過 序幕戰，乙組賽，太古對鎮明，以一比一和。

甲組巴士戰小柴灣，即行上演。柴灣首向巴士猛攻，九分鐘，右翼賓家士，近底線底傳出，中鋒史密夫在巴士門前接應，射球入網，柴灣以一比零佔先。此後巴士群力反攻，但各人射門多，出腳慢，柴灣守將又趨得緊，無所建樹。十七分時，賓由關景申頭入一球，不作勝算。直戰至廿入分，周少雄沿邊推進，至柴灣門旁底綫傳出，陳志剛截得即射，球去勢無力，但因關景申閘門，使門將路受威脅，不及撲救，球遂流入網內，成一比二平手。以後你來我往，相持至上半場完，均再無紀錄，以一比一暫息干戈。乃下半場，品地調劉，以一比零勝李東稚，交鋒，甫一分鐘，劉

今日足球秩序

（甲組）
東華對傑志 加路連山 下午三時半
星島對光華 香港會場
警察對陸軍 界限街場
（預備組）下午二時半
東華對傑志 加路連山
星島對光華 香港會場
警察對陸軍 界限街場
（乙組）
愉園對政府 海軍球場 下午三時
電車對海軍 海軍球場 下午二時
中巴對香港會 跑馬地場 下午三時
中警對使館 跑馬地場 下午二時
（丙組）
煤氣對太古 跑馬地場 下午二時
屈臣對大東 東頭地場 下午三時

體育

世盃賽決賽週
美國勝波多黎各
巴西挫保加利亞

【智利．聖地牙哥廿四日美聯社電】星期五晚，美國隊在世界籃球決賽週，以五十四對五十三，擊敗波多黎各隊。此係美國隊在決賽週之第二次勝利，亦係其在比賽中第五次勝利。會於星期三夕以五十五對八十四被蘇聯擊敗之波多黎各，與美國隊對抗時，曾有佳妙之表演，上半時竟以卅二對廿五佔先，並維持其優勢至最後六分鐘。此時美國隊調動其空軍之籃球好手上場，卒阻止波多黎各之爆出冷門。比賽尚有四十五秒鐘之時，美國之「霍治斯」在打破五十二對五十二之平手紀錄，造成五十四對五十二。波多黎各之「維辛斯」在完場之前，又射入一罰球，結果五十四對五十三，美國以一分取勝。

巴西與保加利亞對抗之一幕，巴西在上半時打成五次平手，卒以三十對廿八佔先。下半時，只有一次平手，巴西在最後十分鐘，以六十二對五十三，擊敗保加利亞隊。

經過星期五日之比賽後，美國二戰二勝，蘇聯二戰二勝，智利二戰一勝一敗，保加利亞二戰二敗，中國二戰二敗，波多黎各三戰一勝二敗。星期六日蘇聯對巴西，保加利亞對智利。西在遣材賽中，阿根廷以七十五對六十六勝西班牙，菲律賓以六十九對六十五勝加拿大。

甲組聯賽形勢
（截至元月廿四日止）

（隊名）	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華	十四	十二	一	一	五十二	十六	廿五
巴士	十四	十	四	〇	五十三	十六	廿四
警察	十三	十	一	二	四十八	十七	廿一
東華	十三	八	二	三	廿八	廿三	十八
傑志	十三	六	三	四	四十一	三十	十五
東方	十四	四	四	六	二十一	廿五	十二
陸軍	十二	四	三	五	卅六	卅三	十一
星島	十三	三	五	五	卅五	卅二	十一
中華	十三	四	三	六	廿七	三十	十一
光華	十三	一	四	八	二十	卅三	六
加山	十四	一	三	十	卅二	六十六	五
柴灣	十四	〇	一	十三	廿三	七十四	一

比二平手，以後你來我往，相持至上半場完，均再無紀錄。下半場，巴士努力，改用韓根守中路，而小柴灣則因關景申已返回中場，守力漸告增減。至中場劉有偶，柴灣將增援，前鋒補入，攻殺被圍與張鋭准，在九十分鐘之過程中，雙方爭奪甚緊，巴士佔先，其餘位置不變。巴士射門腳頭不準，中華雖在戰況旺盛，但前鋒欠缺射門腳頭，終給中華沒法建樹，結果打成和局。

巴士以三比一勝。

（巴士）周瑞華 劉錦照 林錦棠 劉景申 吳添來 閉關少 傅北雄 陳志杰 馮士 夏利士 高路 文史 （小柴灣）佛倫 超國 加爾 羅吾 馬尼夫 宋史 西 東衛

花墟足球聯賽
中華戰和東方

東方在第一個球迴過中華，會幾成二比〇後，中華方跟中華以〇比〇（？）成和局。此二平手，而昨天重告無功，一次郭英樂傳球，均有得來全不費工夫之感，東方全沒有獨有偶，東方將增援，前鋒補入，攻殺圍與張鋭准，攻守力無甚增減。

中華在開球後，中華得順，但前鋒欠缺射門，東方雖佔攻勢較多，風雨，開球後初期攻勢甚盛，雖然東方後衛，東方進擊射偏斜，球擦傷眼角，雖場數份時間，呈混戰狀態，延至廿分鐘後，東

南華勝加山
四比一加山祇捱打
昨日愉園足球賽

【本報專訊】昨日南華在愉園嘉山大球場，南華以四比一勝加山。南華平常一向以全力赴，南華左翼以一比一得勝，預備組亦以四比一得勝。

南華昨日是球賽最後的一場，預備組也以三比一勝嘉山。這場組成員多人受傷，南華預備組上場員一，一得勝，由「三條猶」故出。

南華作進攻之主力，右翼劉建中受傷，初登甲組，南華雖未能完全發揮，但也免有患得患失之心理，且上半場時，加山門前增加防禦，形成防衛，南華以數球攻破。上半場南華以一比零領先。

南華攻打之局面，雖加山初已成撞擊…分鐘…

足球聯賽昨日戰果

（甲組）
巴士 勝 柴灣 三比一

（乙組）
太古 勝 鎮明 一比〇
電工 和 獄吏 二比二

（丙組）
中華 勝 東方 三比二（?）
南華 勝 加山 三比一

（預備組）
東方 和 中華 〇比〇
南華 勝 加山 一四比一
巴士 勝 柴灣 三比〇
工程 勝 漢英 五比三
電話 勝 天祥 二比一
港大 和 電燈 〇比〇
九倉 勝 四比〇
旋華 勝 有利 一比〇

（東方隊）方志強 李志才 林尚瑞 張德信 馮炳 張國權 朱永堅 郭英 梁桂 吳興 樂 鄭國章

（中華隊）麥高興 何中 劉志 陳家 鍾仲 梁新 朱佳

（南華）郭錦洪 何志坤 姚卓然 莫振華 劉錦波 李德 羅何 曾祥 劉志霖 何祥友 黃志強 梁 余 全 鍾 明 梁

（加山）馮培 陳文 陳 就 梁 周 江松 梁 河 杰 安

東華仍可勝傑志
陸軍恐難敵警察

賽前分析
·黃俊義·

今日足球聯賽，三場甲組賽中，當以東華三遇傑志，及警察再對陸軍，較爲球迷注意，而光華對星島，也可能有一番劇鬥。

東華三遇傑志，首兩場聯賽，一比二成和局，去屆在銀牌賽中，二度相逢，東華雖以勁旅姿態之師，在下半場壓倒滿受傷出場，以寡敵衆下，仍能以三比二勝仗，此已顯示出東華實力，事實上是優於傑志。

傑志統帥部，雖然亟爲上次銀牌之戰，門實郭秋明演出失常有以致之。但事實上，傑志後防實力，確屬漏洞太多，不易阻截東華之攻勢。

如果傑志今天，不就郭秋明上陣的話，相信失球數字，可能增加。

東華右翼陣經濟，傷勢過重，今仗當不能上陣，補上之區鳳年，與法不錯，所差者經驗而已。如不怯場的話，威脅力可能更大。

由於實力上，東華優於傑志，今仗東華仍可獲得兩分。

花墟警察對陸軍，首個循環亦奏成三比三和局，時至今日，兩隊均有顯著之進步。論陸軍，近況頗佳，而警察則更甚，如果把雙方作一比較，則警察較優，如今天能像上次一樣，以本人有頭球攻勢，更可利用其本身之優點，以截斷陸軍後防，區志賢、劉志霖以衛守之優勢。

陸軍之優，完全保在右後衛及中衛線，前鋒線仍然得個「亂字」，威脅力殊大的，却是兩員翼鋒，如顏振球及馬榮根今天能頂得爭勁，則錢波會可能減少。不過，警察今仗，應注意陸軍中間三鋒的闊網，警察自屆初賽復出後，以其本人有頭球攻勢，更藉於「鐵死雞」，因此，警察必須利用其本身之優點，以截斷陸軍後防，區志賢、「鐵死雞」，警察之攻擊，威望衝著陸軍，將會大有可爲。

及素兩年來的戰績，雖各有成就，但在實力的比較下，光華難與星島的聯力及素質比擬，光華亦有雙方半斤八兩，不過，警察仍佔較優之勢。

光星勝負在乎士氣
南巴昨果分添兩分

最近傳出警察實力，兩隊的合作，看今仗光華實力，是否有好好反應，完全要看今仗的演出而定。事實上，如光華各將，隨有知恥近乎勇之演出，未嘗不可擊敗星島。但星島是一支勁旅，演出時機不同，今仗也要看「時機」如何。

昨天三場聯賽，南華，巴士果然取勝加山，柴灣。而中華竟能迫和東方，也算是小冷門。南華昨天補上之劉建中、簡松江、李德輝及曾榮漢，——均演出平平，何祥友與莫振華，仍未有起色，昨仗仍算姚卓然助攻助守優勝。加山已改變作風，昨仗唯一值得讚揚的，却是萬斯文波，其次，要算搶奪李洪祥而用黃錦安掛帥，更能做服務勁不團之毛病，前途大有可爲。

巴士昨雖以三比一勝小柴灣，漢來仍屬「不符理想」，且先負一球。幸賴史密夫射入兩球，平局戰局。

東方和中華一戰，果然東方前鋒，威脅力弱，過於近網打之中華後衛，無法破關，其未能取勝，主因還是過份畏懼……

韓京機女排球隊
今戰培英男子隊
由溫金銘夫人主持開球禮

【本報專訊】港韓男女子排球賽，今夕八時在修頓場舉行，由南韓京畿大學女子隊對本港學界男子冠軍培英。賽前，與雙方球員握手，並由排協會長溫金銘夫人主持開球禮。雙方名單如下：

（京畿女子隊）領隊：趙明基，副領隊：朴相吉，總務：孫錫源，教練：管理：尹惠淑，李順鎬，國際裁判員：金鐘洙，球員：黃恩姬，金昇熙，金文玉，全榮姬，金英子，金源植，金惠子，蔡恩珍，姜英熙，金順子，崔惠淑，金敬子。

（培英男子隊）領隊：溫金銘，管理：黃耀陳，陳英寬，教練：…，隊員：方榮明，陳漢明，陳揚才，伍霞飛，陳建業，伍坤明，張周崇，李明…

又：排協會長溫金銘等，昨午在瓊華酒樓招待京畿隊，並與各新界。寶貞女中校長于明日上午十一時，在該校招待京畿隊。（羚）

嘉山即景
·霹靂火·

昨日天氣晴朗，加足球觀衆兒正好歎技，球場只有小柴灣，中山之役及巴士之役，參觀的人數，正式購入球場的不到二千人。因名言年入球場，有流浪之……翻爪子洋漢打醉八仙，手持酒瓶，東倒西歪，來往洋兵小巷，翻踏，場中一景。

巴士「大班魏」偶然前次出現球場，名譽位威，老友們嘴琰問「大班魏」明朗，可了。「大班魏」已清瘦了，坐在座上球迷踢胎紛，有許球証就心球証。

員，昨天在事前，球員打乃是射筋，常見球證，可是做裁判的必要……

光華會新措施
實行球員升降

昨午在大會堂飯店中，光華大會員，然發生了新會足球有史以來的巨大轉變，那是日升降舉例，華會付費，球證費是每場廿元，因係球証費的分配，十五元，必勞證費時所，均二人，是否頂缺。球證和旁證費，由海軍的必須做球證，始由李因事未能

遲年，郭漆全、陳偉琨、主席郭泉麟等，均到會。正副統帥任長，由任鍾衛君所獲之「優秀球員升降計劃」，正式實行，宣佈由本月份起，甲組球員，不照組甲組組合組，而預備組的名單，亦已列隊名單而升級者，馬費，如有得升組，亦須賠而升

甲組球員，須支付升級球員之預算，而組車馬費，亦相當於全部預算，須支付甲組球員之馬費，雖極大決心，大有不惜全部動用之光華會，亦已具有似乎支付之打算云。

全國足協負責人籌欵一萬五千

【合衆社台北廿四日中央社】中華全國足球委員會，參加亞洲杯足球賽代表隊之選拔，將於二月中在香港集中訓練，並參加三月中旬在菲律賓舉行的亞洲杯足球賽。

全國足協預算爲港幣一萬八千元，除三千元由香港中華足球會賠增外，中華全國足球委員會負責籌一萬五千元。該會表示：雖然困難很大，足委會已經沒有經費補助，但爲了國家榮譽，亦當盡力設法。

樂宮 今天早場十一點正 美高梅七彩卡通 今天早場十二點半 鐵漢柔情 華納巨片 THE D. I. 積城主演 七毫 一元 一元半

東樂 十二點半 一點半 四點半 七點半 九點半 今天 四場 獻映 根據荷史希臘神話改編肉麻戰巨片 詩體史奇感爭 史提夫李士扶施露娃歌仙娜演員五萬 霸王艷姬 新藝綜合體電影 全部伊士曼七彩 · 片上中文 HERCULES 今天早場 兩傻戰海盜 今五點半 沙場英烈傳 衝破禰裸，雙雙女手攀牛，刺賊大戰

紐約 中央 大世界 好世界 光明 金城 新星 鯊龍 下期盛大獻映 尖刻諷世新型笑片 笑料如泉湧頭！ 多特別！ 東床佳婿 方華 丁櫻 張清 高原 黎灼灼 李鐵 李亨 主演 新星大劇會導演 國際影片發行公司攝製 監製：左几 新風格·新趣味·有意義·有內容

荔園 九龍荔枝角 小輪三毫半 九號·六號·乘巴士直達門口 動物園 珍禽異獸一水陸奇者 免費參觀 第一劇場 九點半 大四點半 風流皇帝 七彩 任劍輝 第二劇場 九點半 大四點半 女俠紅蝴蝶 第三劇場 外國電影 比翼雙飛 第四劇場 幾度春風 全部免費 粵劇團 日場三點半 生死情花 夜場八點 三香把劍 麗的電視 第大劇場 惹人舞 荔園舞廳 兒童園地 西餐 乒乓球

洛馬樂 歐德禮又一新貢獻 名噪歐美小提琴聖手 REDENTOR ROMERO 今晚八時半在陸佑堂 盛大演奏 票價 三十二元 四十七元 二十四元 今晚七時半起在陸佑堂售票 佳座無多 定座請速 洛馬樂是菲律賓有史以來最偉大的小提琴家，曾在美國各地演奏，被樂評家推爲世界一流之提琴演奏家。

真光 今祇四場獻映 華納劇情片 夏日春情 男主角：保羅紐曼 女星：嬌美蘭 左手神鎗 LEFT HANDED GUN 片上中文字幕 明天 雷太士打喜劇 火車頭笑史 後天 雷金壽 今午 七彩卡通

可憐女 紐約 中央 大世界 光明 好世界 大偉演 蔣光 第五天映 任劍輝 白雪仙

鍾情 麗都 仙樂 連日滿座 今天狂映 新型喜劇·爆炸笑彈 笑雅俗共賞 老幼咸宜 妹妹我愛你 東方公司出品 國華公司發行 鍾情 金銓 莊元庸 蔣光超 江楓 尤光照

八妹取寶刀 新聲 金都 國民 全樂 長樂 滿座 今第四天 武古裝巨片 新馬仔 余麗珍 全部鑼鼓唱做

京華 今天獻映 中美合作空降巨片 蔣總統保衛中國戰到底 雷霆三軍 中國怒吼

肉彈大解放！ Two Nights with Cleopatra 兩夜風流 蘇菲亞羅蘭 注意獻映地點日期

中央 今日 五點半 七點半 九點半 華納七彩 睡美人 明日 八虎將

麗都 十二點半 美人春夢

善慶 今天 交響曲 華倫王子 汽車情殺案

每週專題特刊 逢星期日出版

新界養鷄業

雄力康鷄，牠在本年度農展會中曾獲冠軍。

近來市面上鷄價一天比一天漲，從五元、六元、七元到八元以上了。鷄雖然可以說是高貴的食品，但是，它也有普遍的地方，特別在農曆歲杪，家家戶戶，不管貧富，大都是要劏鷄度歲的。可是，今年爲了大陸沒鷄到，鷄價漲風那末厲害，沒有劏鷄度年，看來也不是「新聞」了。

提起鷄價，使人想起新界鷄場。新界養鷄，爲數本是不少的，可是自從一九五七年之後，差不多全給大陸打倒了。那年，中共來了個瘋狂的傾銷，使新界以鷄爲主的農場，一個倒下又一個。

今天，鷄價高漲，大陸沒有貨到，因此新界農場又告復甦了；但是，在另一方面來看，也還存在着另一次危機。筆者昨天特地到新界走一趟，訪問過養鷄事業的專家，談談新界養鷄事業。

問題。在這瘋狂年關家家戶戶都備買鷄過春節之際，來談談養鷄的問題，似也不無意義吧！

怎樣扶植養鷄業？

·老西·

正如另文所指出，急切問題與及未來的的，新界養鷄事業所面臨的百年大計，須是值得遭遇的災難，並不是政府注意扶植和謀解決天災，而是「人禍」。的。

爲什麼呢？正常新界養鷄事業者努力于生產，求取合理的利潤之際，大陸的鷄隻，作出排山倒海式的向本港傾銷，祇要這樣的事件重演，則所有新界的養鷄事業就祇可拱默地崩潰了。一九五七年的創痕尤新，今天，鷄價雖然如此上升，表面上是新界養鷄者復甦的一大機會，但骨子裡還是非常危險的。

目前，由于大陸連雛鷄也沒有運到，結果，種蛋也沒有運來，每枚八角五分，雛鷄每頭二元。同時，來源已有限，彼此也是在新界搜購。終有一天，可以說會搜購殆盡的。

一向以來，各農場的種鷄是很少的，雛鷄都從香港和向大陸購來，最多時每月入港一百萬頭，每頭售價不過四角，價比通常的市價約六角半至七角。

但近三個月已完全沒有運到。現在，各農場除了本身的種鷄蛋恐會發生不可收拾的結局。

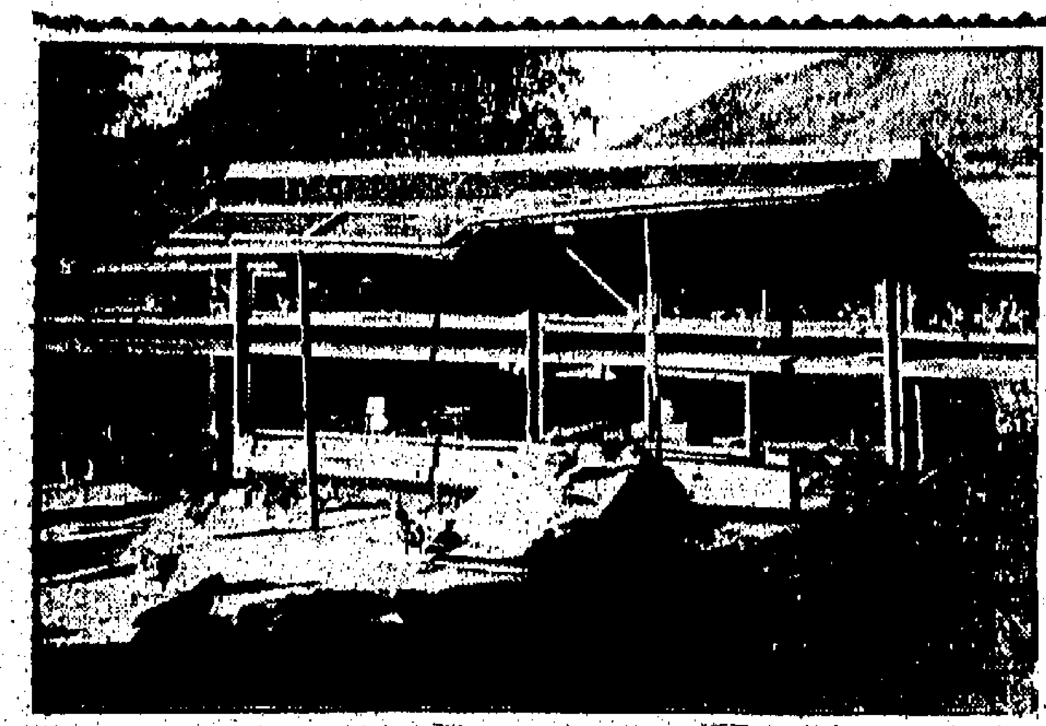
爲了要周到保障新界的養鷄業，也是爲了保持本港鷄隻的合理供應：第一、鷄隻應該列爲儲備副食品。本港政府，最近曾頒佈法例，將柴米列爲儲備物品，規定入口要先儲一批，鷄隻自然也可以採用這一辦法。如所週知，鷄隻的主要入口是大陸，比方，我們先統計爲全新界每月至少可以供應若干鷄隻，餘下來的，就此准由大陸或其他地方運來。如此，本港養鷄業，便可以得到平穩的市價，作爲最大的支撐。過去，養鷄事業弄到一敗不可收拾，就是因爲給大陸一次瘋狂傾銷打擊所致。如果有了法例上的保障，一方面農場不會爲外在的力量所打擊，另方面在消費者也不會爲暴漲暴跌所左右。生產與消費方面，同樣得到合理價格，須從治本的原則。

談到治標，目前鷄問題的中心是飼料和雛鷄的供應，治本上解決這問題，一方面，各農場本身應改變過去全靠大陸供應的念頭而改爲自給自足辦法；不過，這點在實施上並不是一件易事，而且，每個農場的資金也有問題；最有效的辦法，莫如政府成立一個種鷄場，大規模的供應種蛋與雛鷄。如果政府能做到這點，表面是治了目前的標，實際也是爲將來的養鷄業打好更完善的基礎。政府經濟上來看，招攬人才自然比農場本身容易得多，那末，光就對于改良鷄種方面，是會有很大供獻的。

除非香港政府不想激匪幫助鷄農，不想做到鷄隻自給自足。否則，這兩個祇顧的實施是必需而且急切的！

新界養鷄業的回顧、現在與前瞻

·臣·



新型鷄舍比普通人家的宿舍還好，陽光充足，空氣清新。

本港養鷄事業的開始，雖則遠在戰前，但是稍具規模，還是一九四八年以後的事。那時，大批的難民從國內各地湧到香港來，有些持有資本的，紛紛在新界自設農場，過其半歸隱的生活，把下半生的精神寄托在務農；其後，由于不少農業人才也流到香港來了，比如中大和嶺大的農科生，也加入到這些農場去工作，一方面是爲生活，一方面也學以致用，于是乎，農場事業開始了新的一頁，而所謂農場，十九以養鷄爲主。直至今天，新界的養鷄事業，與其說是外地人，也就是新界農民，就是由此而起的原因。

一九五〇年，這批農場的主持人，了解到合作的必要，成立新界養鷄同業公會，把原作爲聯誼的會，變作爲完全以合作式的經營，一九五一年還一度舉辦過一次蛋業事業展覽會。以後一直在發展，直至五六年，可以說是全盛時期了，大小鷄場，不下四百之數，那時全新界鷄隻可達三百萬頭，估計投資達一千五百萬元。可是，一個致命的打擊來了。那是一九五七年下半年大陸的傾銷政策，把新界鷄場打擊到體無完膚，半數的鷄場先後倒閉。在距現在四個月以前，鷄價一直下瀉，以達至每斤二元之數，特別是去年端午節前後，因大陸貨瘋狂擁到，以致新界各農場原定推出的鷄隻，竟然無人過問，迫得把應上市的鷄隻多養一個月。在如此長期的飼及無可預算的虧蝕下，大小養鷄場都先後倒閉結束了，損失約是中型的，幾乎百分之七十把資本蝕光。

直到一九五八年聖誕前夕，大陸鷄開始少到，價錢從二元多一直作直綫上升，以迄今日。大陸鷄從少到以達到幾乎絕市。

養鷄業不比其他的商業，即使虧本也了解道，主持人也不能稍有疏忽的；而且一個鷄場至少也要有四批鷄來應付，因爲一批鷄從孵那天起才能上市，大約要四個月才能上市。所以，比如甲農場在計劃中一個月有二千鷄上市的話，就應該有八千鷄才行。在五七年中，大陸鷄冲擊時開始他的屢價鷄場時，各鷄場眼看此情此景，但是也感于欲罷不能之勢，明知未來的鷄隻不能更要，但是不能不將之⋯⋯

過去，新界養鷄事業中有四位是頗有經驗與實力的，被同業中稱爲「四大天王」。他們對于新界的養鷄業的促進，曾供獻不少，可是經過大陸傾銷政策的重重打擊下，現在還在設法復興中。

的境地，使新界鷄場重新恢復過來。

現在，由于新的情勢使養鷄事業又蓬勃起來了，不過，不少已轉了投資人。據養鷄同業公會的估計，目前大小鷄場，約有三百五十個左右，其中二百多間已入了同業會。最大規模的一家鷄場，約有八萬鷄，二萬頭的不過二、三家，其餘多是一萬八千，或四五千的。一般而言，全新界在養育中的鷄約四十萬頭，另有一大批鷄。

現時投資開設或擴充原有鷄場者，已多不是本行中人。原日養鷄者，早已于去年初不支，倒閉的倒閉，結業的結業。今天投資的，反而多數爲資本集團，或者由商業機構因利乘便，撥出一部份資本作爲擴展鷄場之用。即使最大的一個鷄場，也是有限公司的份生產，這是與三四年前不同的地方。

香港人一天吃多少鷄？

讀者們可曉得三百萬人口的香港，每天消耗鷄多少呢？有資格人士的估計，每天約二萬頭；過了時節，當不祇此數。不過，近月來消耗量大大地打了折扣，恐怕不到一萬。爲的是，價錢太貴了。八元一斤，怎吃得起！

看看政府的統計數字，五七年來自大陸的家禽達二千七百零五十四萬多磅，價值達四千四百一十五萬餘元。無可諱辯的，鷄鴨的供應十之七八是來自大陸的。

鷄爲什麼受人歡迎，是不是因爲它的肉味鮮美，老饕們爲了大快朶頤而動食指，也許除此之外，我們應該知道鷄是頗富營養的。據說，從前外國稱之爲「KING,S FOOD」由此可見，鷄在食譜中所佔的地位。以鷄蛋而言，鷄含有蛋白質百分之廿至卅，纖蓋殼組過人類所需求的，磷質和鐵質也很高，維他命甲及乙二也不少，鷄肝含有維他命甲及丁。它的脂肪則較其他畜類爲少。

科學養鷄與鷄病

·辰·

新界的養鷄年來的進步是有賴于農科畢業生與養鷄先進者的努力的。不過，目前大多數的鷄場，還是以蛋與肉用鷄爲主，祇有少數才注意鷄種的改良。大概過去從大陸供應的雛鷄，又沿爲廣東、南海、番禺、順德、龍崗（惠陽屬）一帶，故鷄種大致還好，以各養鷄場多未有注意種鷄問題。

對于鷄場的管理設備，年來也大有進展，所以，嚴重的鷄傳染病，近年來已漸少了。

不過，間中仍發現有軟脚病和消瘦病。這兩種較爲奇特的鷄病，現在可說沒有辦法補救，政府的檢驗所也檢驗不出來。常發生的疾病原也不少，形通常發生的是呼吸器官病，新城病（俗稱鷄瘟），傳染性支氣管炎、慢性支氣管炎、鷄痘、傳染性喉頭氣管炎、霍亂、白血球性病、球蟲病、腸炎、感冒傷寒、肝臟病、出血病等。不過，各鷄場已慣于使用藥物，預防和療治。

最基本的保健方法就是，每一頭雛鷄，于出生後即行滴鼻，以預防新城病；一個月後，亦有再行注射防疫針（市價六元可打五百針）的。肉用鷄則于上市前約一個月，予以雌性荷爾蒙針藥（每針市價由四分至一角不等），這祇針藥的作用一如「閹鷄」，但方式的劏鷄其目的在求長肉，注射雌性荷爾蒙後，鷄隻會比較迅速長肉，每天有增加半兩重的可能。注射了的雄鷄，鷄冠鈎縮，面白色，但是三個月後，則藥性消失了，成爲雞公，又回復本來面目。故打針後一個月，多數即運市場供應。還有，鷄在長大時，每有脹肛的，因此，此時更要剪咀，將鷄剪用電鏟剪去一些。

至飼料問題，各農場多自行配料，彼此大同小異。也因爲鷄種的不同而各異。不過，一九五〇年所發明的維他命乙十二，五一年發明的抗生素，五二年發明的甲硫氨基酪酸，五三年發明的砒酮，五四年發明的驅物油抗養化素、解化及某些礦物質，對于養鷄事業均有良好貢獻。

美國專家們曾指出：過去廿五年來，養育一頭可供上市的肉鷄，要耗時間四月，飼料十六磅；但是，經採用改良的飼養法後，時間可減短爲九星期，飼料消耗則祇爲八磅。

解他們的消化與及飼料的營養問題，有經驗的主人，每每在鷄群裏發現了鷄病的開始，好得及時制止與撲滅。

還有，對于工人的指揮和監督，又是同樣重要，工人們是否依照吩咐去給予飼料，消毒的工作做得徹底不徹底。過到大批雛鷄入塲了，第一項工作就是「滴鼻」，每一頭雛鷄到農場，最重要的是防止「新城病」的傳染（即俗稱鷄瘟）。這是非常困難的事情；萬一發生鷄瘟，那在一天之內，可以使人破產的，自從有了預防的滴鼻藥以後，鷄瘟就很少發生過。

當滴鼻工作進行中，有如成千成萬的小寶待補牛痘一樣的，看護是忙得不開交的；這樣，我們好得和其他的工作人員一起滴夜爲雛鷄滴鼻了。

看到了雪白的鷄蛋，毛肉戀滿的鷄隻和一群一堆的「黃毛丫頭」（雛鷄），誰也會滿意地發笑的；可是，已不知耗盡幾許腦汁和心血了。外行人看見了目前的鷄價，是爲「蛋鷄化」歡喜；可是，在我們，卻亦喜亦驚。

養鷄者言

·潔如·

現在鷄價貴了，外邊的人正在欣羨鷄塲主人，一頭鷄可以換上十多廿元，多開心。可是，想起我們爲鷄苦，爲鷄忙的滋味就够了。

鷄是動物的一種，也是生物，表面上我們養鷄是一種商業行爲，可是，有些時候並不完全是處于這個心情下的。好些時候，對于牠們，就像對于自己的兒女一樣關懷呢！

別的人或者說是傍的從人們，是間鷄塲主人的起舞，作爲鷄塲主人的我們，並不如此呢；一如對于自己的兒女一樣，在翻風下雨時，半夜也得起床，看看牠們是否會受風吹雨打，好得及時保護。萬一遇到有傳染病的時候，更是又累又辛，

作爲塲主的，也像學校裡的舍監，早上，要巡視塲地的每一個角落，細心地去觀察鷄群的精神怎樣，甚至，對於鷄糞的色澤情況也要注意到。因爲，從這方面可以了解牠們的健康情況。

再說：在平日，深深地有此感觸。

想起好幾年前，我的第一批肉鷄上市那天，我自己心情上活像第一個女兒出嫁般呢！既興奮，也自傲。這樣說法，也許會引起別人的訕笑，可是，在自己，委實如此。

反說來，當太平無事時，每天早上起來收拾鷄蛋，和目睹雛鷄們一天比一天壯大，那心情上的滿足不是金錢可以換取得來的。

養鷄業的危機

·若夢·

最近因大陸沒有鷄運來，致本港鷄價飛漲，有些人就心大陸鷄是否會長期無貨來？要使香港人長期吃貴鷄。對這問題的答案敢說是否定的，不過是一時的現象吧了。

因爲在去年秋中共全面推行「人民公社」制度時，農民們爲了不使自己飼養的牲畜歸「公」，所以在成立「公社」前夕，把所有牲畜都一起宰殺吃光了，甚至連鷄、鴨、豬也宰清。而「人民公社」又剛成立，一切生產制度還沒有建立得好，不但對牲畜的飼養談不到，連一般農業生產也還一片混亂，因無牲畜輸出外運，故使中共在這幾個月內損失了鉅額的外滙。因爲這是一筆可觀的收入，所以中共無論如何都不會中止運牲畜來港的，不過因新飼養的鷄、鴨時間很短，趕不及上市，要經過一段時間才趕得上罷了。

相信在兩個月後，大陸鷄又可以源源運港推銷了。所以另文所指出的新界養鷄業目前雖出現了一時的復甦蓬勃氣象，但還是潛伏着很大的危機。就是這個原因。在新界從事養鷄業的投資者，對此必須特別注意。

怕的是恐怕有一天，價錢又像去年那麼的狂跌！說句真心話，我們最希望的是價錢平穩，有合理的利潤，不爲外力所左右就是了。

電氣孵卵法

·西舟·

人工孵蛋法是最科學和簡便迅捷的方法，新界各鷄塲，起初是自行設計孵卵機，但因爲農場多設在離公路很遠的地方，沒有電力供應，祇好採用火水燈供熱的方法，故人工孵卵，但是，採用這種半新式的辦法，往往因爲熱度不能好好地控制一保持，致成果不如理想。另外採用電孵法，往往又因沒有電力供應，往往發生困難。

通常一枚可孵的鷄蛋送入電孵機後五天，便要取出檢驗，看看這枚鷄蛋是否已受過精的。檢驗之法很簡單，祇要一具特製的照蛋機便可鑑定，甚至用普通的電筒也可以由有經驗的人去鑑定，如確定有受精的就檢出，其餘的放回原位，一直至十八天時，把它移入另一格內，等待雛鷄破殼而出；在第廿一那天，雛鷄便告誕生，代孵的服務就把小鷄送回農塲去，或由農場到販。代孵者每隻一角。

自從鷄價高漲後，農場紛紛把養鷄作爲主要業務，因此，各孵卵社的業務大有應接不暇之勢，所有電孵機室佈滿座，甚至有些種蛋要等候，這是近年來未有的情形。這一來，好些農場，把年來已不用的孵卵機也搬出來應用了。電孵機多是本地製，也有從日本運來的。

自從電孵方法普及以來，孵卵的成份比前大大地增加，大約可有百分之八十成果。

新界農場祇佔農場一部份的數目，所有家庭式電孵機的電燈裝置，以及電孵法在新界，在一九五五年孵出的雛鷄為在一百萬隻以上，一九五二年以來，孵卵社成立了，所有孵卵社二十三家，每年最大的孵卵社二、三萬隻。

朗市區內開始有專爲農場服務的電孵社，直至三年前，孵卵機構成立，一元一隻，二三十萬的孵出數，平均每月大約可以孵出一萬隻蛋，四萬最大的是大埔、粉嶺等地，也同樣有這一種組織。

電孵機的構造很簡單，外表像一個大櫃，把鷄蛋放在鐵架上，櫃內經常保持一百度（華氏）熱力，如此經過廿一天後，雛鷄便告出生。

電氣孵化鷄：把鮪蛋送進電孵機（上）；檢驗鷄蛋是否已受精（右）；電孵時間已足，雛鷄破殼而出（左）。

養鷄須知

·東·

養鷄已經不再是農家的副業，它本身已是一種新的事業，在外國，並且是企業的化了。因此，養鷄最起碼的條件是：

須要選購優良雛鷄。每個保姆器最多容三百小鷄，二百更好。每兩隻雛鷄廻佔舍內地面一方呎，舍內空氣要清新，但要避免風寒。需要經常洗滌舍地及保持清潔。保姆器四週舖稻草。每百雛鷄順給予盛清水一磅的水器四個。飲水器置于有鐵綫網之燒架上。每小鷄平均要有一寸長的食槽空間。調節保姆器的溫度，使其邊緣離地面二寸高之處適爲九十五度，以後每星期將溫度減低五度。開始之四十八小時內，除給予治蟲藥水外，不另給任何飼料。當飼餵時，可將飼料撒于木盤內，安放于保姆器邊緣。以後加設食槽，每隔一天，于各槽飼料上撒沙粒一茶匙，並開始給菜。

在雛鷄出生後半月，飼料中給食一天，翌日須更換稻草。第四星期開始，將小鷄放入綫織木架；第五星期起，開始將雛用生長飼料混合初期飼料。第六星期則完全給予生長飼料。開始將雛鷄雌鷄分舍（種鷄則每十頭雌鷄配雄鷄一頭）。每隔七天，仍給球蟲藥一日。第六星期後，實行野外養育，或室內養育。後者對空氣與地位至爲重要，最理想者爲每鷄佔地三至五方呎，而每百鷄需有二十尺食槽。

兩位閹雞師傅在小心翼翼地閹雞。

港九首輪影院聯合廣告

高華·百樂門

滿座！今天請早

映勁世界 亞森蘿蘋奇案 精彩一齣

美高梅神秘巨片！

法國人千面 羅拔林 摩士 傑作！意

瑰麗七彩 中文片上

巴黎第一奇男子 花都著名 偷香賊！

今天早場：蘿蘭·麗美人·百樂門·紅海盜

利舞台·普慶

連日滿今請早 環球公司恐怖巨片

特藝七彩 一舉人度 新科學怪人馬合作再出

恐怖片皇 吸血疆屍 HORROR OF DRACULA

片上中文

警告：孕婦，小心臟及神經衰弱者勿看！

男女殭屍吸人血，一滴滴血沾牙手，即生殭屍吸血鬼，四處出作祟！

本片 不准兒童入座！

千年殭屍作祟，晚晚迷奸婦女！

利舞台今十一點半十二點半 普慶今十一點十二點半：小人國·春光交響曲

樂聲

狂滿！請早

七彩新闡新劇大內特藝 中片上七彩！大合唱！

鍾歌蓮絲·保羅紐曼·鍾活華 主演

LEO McCAREY'S RALLY ROUND THE FLAG, BOYS! CINEMASCOPE COLOR by DE LUXE

李奧麥加利新傑作！「金玉盟」大導演

到處打破紀錄！

歡喜乾坤

今天早場十二點正阿倫列特主演：風雲雙傑

娛樂·樂宮

今天早場 娛樂十一點通一笑 美梅十二點半 樂宮十二點虎巨星 廣告

今天盛大獻映 派拉蒙大文藝巨片！

安東尼昆 莎莉麥蘭 莎莉賓芙

父子不和 夫妻反目 家庭糾紛 不可終日

超視綜藝體 片上中文

慾海長恨 HOT SPELL

新世界 今天祇映 肥猪王

紐約·大世界·好世界

東方·麗斯·京華

全球 國泰 北角

八爪魚 復仇記 龍宮美人魚

下期盛大聯映

工商新聞

今年農曆歲暮 僑滙縮減過半

因公社關係滙款回鄉難實惠 連滙回香港轉款者亦告銳減

【本報專訊】自中共強迫國內人民加入公社後，海外華僑滙款回鄉者，已大爲減少。

查在中國山河未變色以前，僑滙暢旺，每屆農曆歲暮，僑滙異常暢旺，約比平時多兩三倍。自大陸易手後，此項僑滙，已歷年減少，以今年爲甚，僑計總比去年減縮百分之六十，且每筆僑滙數字，亦普遍縮減。

據銀行界及各有關方面消息：今年農曆歲暮，僑滙特別減縮，其原因約有如下數點：㈠海外華僑，因痛恨中共暴行，過去多年來，已不斷減少滙款回鄉，祇以附鄉眷屬生活困苦，故不得不酌予接濟，或在香港置業，作爲生活費，自中共強迫人民加入公社後，迫僑眷亦處爲奴役，所滙款項，除生活必需者外，其餘須全部存入銀行，不得隨便動用，於是鄉之僑眷見此情形，故多自動通知海外親屬，減少滙款，甚至停止滙款，以免資共；㈡香港物價穩定，已趨飽和，正走下坡，故海外僑滙投資南洋其他地區較多；㈢有以上種種原因，故不但滙回國內者減少，如滙來香港轉入大陸者，亦比往年大爲減縮，當此農曆歲暮，有滙款回鄉者，亦屬零星，其額以數十元者爲多，一百元以上者甚少。（日）

加大息拉高鈔價 昨市竟比美電高

期鈔尾盤五・七六一二五 K金尾盤二五二・六二五

【本報專訊】昨天的期鈔價仍較炒高，讀價其由大陸帮帶來由積手貨加大息二元所做成的（千元加息二元），即每於附突要加息大銀四元。至於K金價之價格浮昇原因：㈠如果由中於金商的大力控制，㈡也中是由於期鈔價所控猛。紐約及倫敦的轉嫁，均係嫁乙式，前者仍得二・八〇二五，從者仍得二・八〇三七五，與電報力，發高五・七五七五（收市價）低過了期鈔價一個・〇〇三七五的價度了，最低五・七五六二五，更低過期鈔價一個・〇〇五也。通天與最高五・七四六二五，最低五・七四五，在翻，如果期鈔價係高過了美電價，有力量的大戶，是可以用來電向銀行換取現鈔在場內交出，藉以平抑滿商的加息價的。但有力大戶並不讀機歇，因爲收現的，這些有力大戶卻不做秤他們交收。故在轉息換升的鈔市，大陸帮才得以一帆風順，還可謝還是一個大戶的開麵。

K金平市開盤二五二・五（前收市價二五二・六二五），最高二五二・七五，最低二五二・五，尾盤二五二・六二五，加一角五仙，上牌紙現貨交收，實際及煉條的爲水均如此市，傳新解又成了三粒。期鈔平市開解五・七五六二五（前收市價五・七五五），最高五・七六一二五，最低五・七五五，尾盤五・七六一二五（前收市價五・七五五），加息二元（兩天四元），上牌紙現貨交收。

K金市的升幅爲二五，期鈔市的升幅爲・〇〇六二五，過程中皮包體。翻看一口價可能一月卅日的期鈔市價，一九五八年的期鈔價爲五・八九三七五，亦係大陸帮錯息換升的，其時的美電價，亦係一度低了過期鈔價，一併說明如上。（恒）

米市交投冷落 新界米價特昂

【本報專訊】米價因過行消費淡，以便度歲，故其市轉淡。昨（廿四）日因需求關係，交投冷淡，雖日大纔成期價得百餘包。計泰國頭錦每担成卅四元四，杜鵑卅三元半，於餘要沽之米，均無成績，市價普遍下趨。惟新界米價仍特昂，每担新界米沽額後，非價特昂，每担新六十六元、六十七元。（日）

生仁市況堅挺 瓜子舊貨多沽

【本報專訊】生仁現貨市情因屬而有力，價亦進而攀拓，而在運涉途中之近期花貨，亦甚吃香，如在下月十四日可告抵埠之中大粒非洲生仁有二十五噸沽出，每担成價爲七十二元，又沽出一列花貨二十噸，成價爲七十八元，而同一種貨式而交收不過相差約兩週之期，其成價竟相距大元之多，顯然係歸於一般於需求所致。遂使新舊貨市價之近致。

新貨揚紅瓜子按價每担成價爲八十元。

印今年輸入外滙 增加七億盾

目前需求以紡織品居多

【本報專訊】據此間：印尼方面消息：印尼貨幣委員會稱：今年輸入之外滙將增加供應，故府打算增加七億盾，以紡織品居多，故輸入之貨品目前所需求之貨品，預料在舊曆月前，港廠供今年之輸入，亦將增加紡織品輸印，亦將增加，則從三十七億盾提高至四十四億盾。（日）

一週股市

這週交投數量大有增加，但以綠膠類佔最多，熱門股中，以九龍電燈及香港電燈比較暢成。

【本報特寫】這一週股市成交數量，比前週大爲增加，其主要原因，是由於綠膠類股交投暴激增，計成交量已佔卅餘萬股之多。至一般股市情況，普遍上落甚微，且看熱門股中，僅有九龍電燈及香港電燈比較暢成者，各均有微餘股成交，此外，熱門股中，實無找出有一類交投爲高股者。

綠膠股之暢銷，係由於國際膠市價揚升，人心趨好所致，其後市趨勢，當視國際膠價前途如何而定。至一般股價，在週間年關在即中，銀根緊絀，如無特殊刺激，市勢尚不易有大上落。

但比前週上昇者有：於仁燕梳昇五角，大酒店昇一角，置地公司（除權）昇二角半，（股權）昇二角二分半，九龍電燈昇一角，香港電燈（新）昇二角，牛奶公司昇二角，屈臣氏昇二角，隆富利士昇一角。

但比前週下挫者有：滙豐銀行挫二元半，電車公司挫三角，香港電燈挫一角，電話公司挫三角，香港電燈挫四角。

兹將上週各股行情表列如下：

股名	最高價	最低價	收市價	成交數量
滙豐	八一二・五	八〇七・五	八〇七・五	三一〇
於仁燕梳	七二・五	七二・五	七二・五	二八五
九龍倉	九九・〇	九九・〇	九九・〇	五九
會德豐	五・五五	五・五五	五・五五	五五〇〇
東亞銀行	三〇〇	三〇〇	三〇〇	四九
黃埔船塢	四五・〇	四四・七五	四四・七五	五〇〇
均益倉	一二・〇	一一・〇	一二・〇	四三八三
大酒店	二三・五	二三・五	二三・四	二九〇〇
置地（除權）	三〇・五	三〇・二五	三〇・五	三二二〇
（股權）	三・〇七五	二・九	三・〇七五	二七〇二
油蔴地小輪	九四・〇	九三・五	九三・五	一一六〇
電車	二七・二	二六・九	二六・九	五一五〇
九龍電燈	一六・四	一六・二	一六・四	五六六〇
香港電燈	二五・七	二五・五	二五・五	一一三五〇
（新股）	二四・二	二四・二	二四・二	一一七〇〇
電話	二五・六	二五・三	二五・三	三四八〇
青洲英坭	二五・四	二五・〇	二五・〇	二一〇三
牛奶公司	一六・五	一六・五	一六・五	四二四三
屈臣氏	一三・五	一三・五	一三・五	[illegible]
聯合企業	四・〇五	四・〇〇	四・〇〇	六〇〇〇
聯合橡膠	一・九七五	一・八七五	一・九七五	五七五七
信託公司	一・五〇	一・五〇	一・五〇	五二〇〇
娛樂	一八・五	一八・五	一八・五	[illegible]
會德豐紡織	四・〇〇	四・〇〇	四・〇〇	[illegible]
綠膠信託	二・〇五	一・九五	二・〇五	[illegible]
隆富利士	一五・八	一五・七	一五・七	[illegible]
天星小輪	一〇七	一〇七	一〇七	一〇〇
新加拿	二・五〇	二・五〇	二・五〇	五九一六四
南化大同	五九・四	三九・四	三九・四	五〇
遠卡佛	一四・三	一四・二	一四・三	七〇〇
阿爾張罷	三・〇〇	三・〇〇	三・〇〇	八八八

共成交四九八、〇五八股

牲口來源增加 尾禡價反跌

豬肉鷄鴨鮮魚價順肥肉跌幅大 如來源仍豐年關市勢可望穩定

【本報專訊】本港牲口市場，昨日因其需求漸減，故口市頗俏市，牲價皆降，惟牛肉每斤仍企住三元八至四元。至於豬肉批發價，因最近數日，台灣、大陸及金邊各方面有數千頭生豬運到，尤以台灣運港擬激增，故其價亦告降低，本地豬每担由二百八十元降至二百六十五元，金邊豬每担由二百四十五元降至二百四十元，台灣及大陸豬每担二百一十元至二百三十元。照目前情勢觀察，如各方面生豬續有大量運到，則到農曆年關，其市亦可望穩定。

除生豬來源增多外，鷄鴨等牲口，各方面亦有運到，新界方面供應亦多，故尾禡市中，其價亦比前低順。計上鷄每斤由五元九降至五元半，中鷄每斤由四元降至三元七，下鷄每斤二元至一元五，鴨每斤四元，光鴨六元。

魚市亦難例外，鯇魚每斤由四元降至三元半，大魚每斤三元，鱸魚每斤二元六，紅衫魚及鯧頭魚每斤一元半。至於菜蔬市，外來菜蔬有增，菜價亦比平時好，計菜心每斤二毫，白菜每斤四毫，芥蘭每斤七毫，芥菜每斤五毫半，菠菜每斤六毫半，豆芽每斤六毫。（日）

黃豆新貨有充塲 美國盤尚未覆實

【本報專訊】黃豆與豌豆價錢，據前途電覆，原則上已允接受，經過一個疏滯的時期後，現已有新貨，惟以運輸工具之缺乏，尚有待於斡旋，故未能即時運得解決。至於新出之四川黃豆，現已有百餘噸，現時所提出之黃豆，交收每担成價爲三十元，一級貨每担成價爲三十一元五角，新貨交收每担成價爲三十元，二級貨七百包，每担成價爲四十四元，另一宗數達千噸之美國黃豆，至於八元五角，實實際方面，均無具體交收。

新貨出四十包，每担成價爲四十五元五角，大連黃豆現貨沽出七十包，每担成價爲四十六元。新歲許東青豆已有抵埠，每担沽出四十五元。關於青豆沽出每担三十五元。

上價綠豆貨源轉疏，市道微憶，泰國新油大綠豆拆出二十七包，每担成價爲五十元。二級蘇北綠豆沽出四十七元。海防綠豆沽出三十包，現倉貨每担成價堅持四十二元。

竹豆市道堅穩，紅竹豆沽出現貨二十包，每担成價四十元。

香茅油市挺秀

【本報專訊】香茅油85/35X貨最近運到歐洲價格沽爛，荷蘭前貨以每磅二元四角（C.I.F.香港）交三月份貨，目前現正與船付運。門市方面，價格堅挺，每磅四元，新運又有多大轉化，此比價格，均爲港幣二元六角（FOB台灣口岸）。

△台灣當定出口底價，據港府統計顯示，油的出口總額有九千五百零六噸，值三百零五萬七千八百元，第二位是英國（佔二千五百四十四萬三千）十二位是英國（佔二千五百五十二元），第一百一十三萬三百二十五元，第三位是日本（佔一千七百四十六元）。

淮山疏俏 銀花亦暢

【本報專訊】中國市在台灣與越南兩鏡之間，買客互作批購下，且星洲及馬市況甚旺，來亞之一般莊供有落行，形成一股勁風。萬將山正口北貨有十餘噸，稍運利陵塲，首解以來一千五百元成出，隨即叔至一千五百五十元。十二支淮山有數額放出，因買家購意頗濃，以四百六十元之成價沽清，市道大有供不應求之勢。

工商簡訊

△砂糖市，普遍轉定，合特砂，與中船所到一百噸，碼頭交貨，上週無異，太古糖價至四十元，最低拆卅九元六，與上交卅九元八，XA粗砂與SC幼砂，定價卅九元，小幼砂同價四十元，大陸白糖，門市揭價照舊不變，但大解仍無成交。商業砂，減低價後，市勢頗行，廣成二、三百包，卅七元二〇。日本幼砂，赤砂，與中船運到31號一二、三百包，存貨多，價四十元二，但市仍疲疲。

△國際古巴四號原糖，電訊傳來，現貨擬拆卅五元之勝，二百一七，古巴赤糖卅三元，七，有拆卅五元之勝，五，倉上現拆卅四元，成卅四元，澳洲赤金糖卅四元。

△麵粉市，澳洲粉六元美元進升至二元九，電訊傳來，現在擬好，每包約由三元仍以十二元七沽出，五十磅庄燕牌成價定，仍成十三元五，紅車百餘包，白炎，白提，以十三元四沽出，美國日本粉到及柳類，在新花貨交收週內，轉現貨一百包，成十二元二，惟現貨粉拆十四元，日本粉貨交收十元，月內交收十五元，赤城二元，本月七四，玉關二元五，二月五元半，交收現貨十一元，三四，成交花成十元，淵粉，因交貨報成十一元十，保大量供應外銷，故仍感未足，關係。

△可能天然樹脂。價三百公斤，發貨的成交了三百公斤，可供出口船，歐洲價格每公斤九先令包裝，四便士，每公斤六碼，每罐自作油中包裝，五公斤。它是主要用於製造酒精，分品、藥、牙膏等，品。用途在20-21〇元，前港市現貨每磅售六元五角半。

△龍腦，近日市銷頗有起開，南洋客也有集指，現貨每磅成六元五角。

本港金融行情表

民國四十八年一月二十四日

九四五K金	
開市	252.500
收市	252.625
最高	252.750
最低	252.500
美鈔期貨	
開市	5.75625
收市	5.76125
最高	5.76125
最低	5.755
美電	
最高	5.7575
最低	5.75625
通天滙	
最高	5.74625
最低	5.745
雜幣	
加拿大紙（大）	5.905
加拿大紙（細）	5.885
大呂宋紙	1.60
細呂宋紙	1.60
大銀紙	1.838

幣別	價格
細坡紙	1.836
大泰幣	1.1895
叻幣	.991
英鎊	16.05
澳鎊	12.77
人民幣（大）	.94
人民幣（細）	.89
埃及鎊	11.00
南非鎊	15.73
東非鎊	15.20
西貢紙（百計）	92.00
印尼新盾（千計）	62.50
法郎（萬計）	113.00
瑞士（百計）	132.50
德幣（萬計）	89.50
日本紙（萬計）	146.50
台幣（千計）	117.50
台滙（千計）	115.50
越幣（百計）	36.80
金邊紙（千計）	79.00
寮國紙（千計）	68.00
新寮（千計）	60.00
西德（百計）	135.50

告預船輪日出

船名	船期	西名	往何埠	日期	公司
格蘭總統	貨船	PRES. GRANT	日本美國	廿六	總統
輻臨拿	貨船	FULTALA	星洲加爾各答	廿六	鐵行
寶隆丸	貨船	HORYU MARU	星洲非洲	廿六	東來
巴林	貨船	PERIM	星洲英國	廿六	鐵行
伊沙高	貨船	ISARCO	星洲歐洲	廿六	天祥
太平洋運輸	貨船	PACIFIC TRANS.	美國	廿六	怡和
沙賓士泰	貨船	SCHWABENSTEIN	星洲歐洲	廿六	捷成
雲南	貨船	YUNNAN	拉布爾	廿七	太古
華拉士泰	貨船	WERRASTEIN	日本	廿七	捷成
東星	貨船	EASTERN STAR	日本	廿七	怡和
多利士	貨船	DOLIUS	星洲歐洲	廿七	太古
維多利亞	客船	VICTORIA	星洲歐洲	廿七	天祥
先達	貨船	SINDH	菲越星歐	廿七	法郵
濟洲	貨船	CHEJU	曼谷	廿七	顯來
嘉蓮些路	貨船	GLENSHIEL	臺北	廿七	怡和
天桃	貨船	TENTO	星洲非洲	廿八	寶隆
亞奇利士	貨船	ACHILLES	日本	廿八	太古
雙華倫	貨船	IVARAN	日本美國	廿八	美邦
亞夫	貨船	HERVAR	山打根	廿八	多利順
西圖士	貨船	CITOS	菲島澳洲	廿八	天祥
海華	貨船	HALLVARD	日本	廿九	多利順
斯些士	貨船	THESEUS	星洲歐洲	廿九	太古
澤鋒	貨船	PIONEER MINX	美國	廿九	美輪
寶順家	貨船	BUSUANGA	菲島日本	廿九	寶隆
緬甸	貨船	BURMA	星洲歐洲	廿九	太平
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	日本美國	廿九	總統
協新丸	貨船	KYOSHIN MARU	西非洲	廿九	東來
美羅士	貨船	MILOS	日本	廿九	天祥
亞比吉	貨船	AEBEKERK	日本	廿九	渣華
新和華利	貨船	SUNNYVILLE	美國	廿九	銀行
沙利馬士嘉	貨船	SALLY MSK	台灣曼谷	廿九	捷成
保士	貨船	PRODUCE	日本	廿九	寶隆
合生	貨船	HOP SANG	山打根	廿九	怡和
加拿大郵	貨船	CANADA MAIL	西貢菲島	三十	顯來
漢陽	貨船	HANYANG	基隆日本	三十	太古
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	星洲加爾各答	三十	顯來
海明	貨船	HAI MENG	曼谷	卅一	多利順
美圖賓	貨船	MYRTLEBANK	日本	卅一	銀行
萬華域	貨船	VAN WAERWIJCK	日本	卅一	渣華
三河丸	貨船	MIKAWA MARU	星洲南非	卅一	洛士利
民家樂	貨船	MENGALORE	日本美國	卅一	太古
泰山	貨船	TAI SHAN	釜山	卅一	多利順
四川	客船	SZECHUEN	基隆	卅一	太古
芝尼加拉	貨船	TJINEGARA	日本	卅一	渣華
曼陀	貨船	MENTOR	日本	卅一	太古
東頭	貨船	EASTERN MUSE	台灣日本	二月一日	怡和
岳州	貨船	YOCHOW	臺北	一日	太古
勝高剌	貨船	SANGOLA	日本	一日	鐵行

告預船輪日入

船名	船期	西名	何埠來	日期	公司
濟洲	貨船	CHEJU	日本	廿六	顯來
伊沙高	貨船	ISARCO	歐洲星洲	廿六	天祥
太平洋運輸	貨船	PACIFIC TRANS.	菲島	廿六	怡和
華拉士泰	貨船	WERRASTEIN	歐洲星洲	廿六	捷成
亞夫	貨船	HERVAR	山打根	廿六	多利順
先達	貨船	SINDH	日本	廿六	法郵
東星	貨船	EASTERN STAR	澳洲菲島	廿六	怡和
利來	貨船	NELLORE	日本	廿六	鐵行
漢陽	貨船	HANYANG	曼谷	廿七	太古
天桃	貨船	TENTO	日本	廿七	寶隆
斯些士	貨船	THESEUS	大陸	廿七	太古
雙華倫	貨船	IVARAN	美國菲島	廿七	美邦
緬甸	貨船	BURMA	日本	廿七	太平
協新丸	貨船	KYOSHIN MARU	日本	廿七	東來
亞奇利士	貨船	ACHILLES	歐洲星洲	廿八	太古
沙利馬士嘉	貨船	SALLY MSK	美國	廿八	捷成
寶順家	貨船	BUSUANGA	歐洲	廿八	寶隆
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	美國菲島	廿八	總統
東頭	貨船	EASTERN MUSE	加爾各答曼谷	廿八	怡和
亞比吉	貨船	ABBEKERK	歐洲	廿八	渣華
新和華利	貨船	SUNNYVILLE	菲律賓	廿八	銀行
澤鋒	貨船	PIONEER MINX	美國菲島	廿八	美輪
西圖士	貨船	CITOS	日本	廿八	天祥
海華	貨船	HALLVARD	新加坡	廿八	多利順
夏美蓮	貨船	HERMELIN	沙勝越	廿八	多利順
保士	貨船	PRODUCE	曼谷	廿八	寶隆
邊摩	貨船	BENMHOR	歐洲星洲	廿九	邊行
加拿大郵	貨船	CANADA MAIL	美國日本	廿九	顯來
美羅士	貨船	MILOS	澳洲	廿九	天祥
萬華域	貨船	VAN WAERWIJCK	東南非洲	廿九	渣華
芝尼加拉	貨船	TJINEGARA	南美南非	廿九	渣華
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	日本	廿九	顯來
海明	貨船	HAI MENG	日本	三十	多利順
岳州	貨船	YOCHOW	印尼	三十	太古
美圖賓	貨船	MYRTLEBANK	非洲星洲	三十	銀行
三河丸	貨船	MIKAWA MARU	日本	三十	洛士利
民家樂	貨船	MENGALORE	美國	三十	太古
泰山	貨船	TAI SHAN	歐洲	三十	多利順
曼陀	貨船	MENTOR	美國	三十	太古
四川	客船	SZECHUEN	基隆	三十	太古
金寶地亞	貨船	KAMBODIA	日本	三十	寶隆
東來	貨船	DONAI	歐洲	卅一	法郵
太平	貨船	TAI PING	日本	卅一	太古
長島丸	貨船	NAGASHIMA MARU	日本	卅一	吉拉多
邦山丸	貨船	HOZAN MARU	日本	卅一	太平
勝高剌	貨船	SANGOLA	加爾各答	卅一	鐵行
柬埔寨	貨船	CAMBODGE	歐洲西貢	二月一日	法郵
舟山	貨船	CHUSAN	日本	一日	鐵行
新加坡城	貨船	CITY OF SINGAPORE	美國	一日	銀行
富寧	貨船	FUNING	日本	一日	太古
照川丸	貨船	TERUKAWA MARU	新加坡	一日	太平
錫蘭	貨船	CEYLON	歐洲	一日	寶隆
祥興	貨船	CHANG HANG	曼谷	二日	顯來
利士碧琪	貨船	KRISTIN BAKKE	美洲	三日	鐵行
漢堡丸	貨船	HAMBURG MARU	日本	三日	香港東方
約翰馬士基	貨船	JOHANNES MSK	曼谷西貢	三日	捷成
芬谷	貨船	FERNDALE	美國	三日	多利順
麥堅尼總統	貨船	PRES. MCKINLEY	美國	三日	總統
嘉馬拉	貨船	KARMALA	歐洲星洲	三日	鐵行
中國郵	貨船	CHINA MAIL	美國菲島	四日	顯來
爪哇太子	貨船	JAVANESE PRINCE	日本	四日	怡和
海利	貨船	HELIOS	日本	四日	多利順
丹碧些亞	貨船	DENBIGHSHIRE	日本	四日	怡和
布魯連城	貨船	CITY OF BROOKLYN	日本	四日	銀行
丹地	貨船	M. M. DANT	岷城	四日	怡和
珀修斯	貨船	PERSEUS	日本	四日	太古
兆星	貨船	LAO	新加坡	四日	[illegible]
大家泰	貨船	TAGAYTAY	美國菲島	四日	天祥
亞士芳倫	貨船	ASPHALION	日本	四日	太古

今日船輪出入口

入口船

船名	船期	西名	何埠來	公司	停泊處	到埠時間
沙賓士泰	貨船	SCHWABENSTEIN	日本	捷成	A六	上午
緬甸丸	貨船	BURMA MARU	西貢	香港東方	九龍倉	上午
格蘭總統	貨船	PRES. GRANT	美國菲島	總統	A五	上午
巴林	貨船	PERIM	上海	鐵行	A二	上午十時
輻臨拿	貨船	FULTALA	日本	鐵行	B廿七	上午十六時
寶隆丸	貨船	HORYU MARU	日本	東來	B十一	下午二時半
鹿島丸	貨船	KASHIMA MARU	日本	天祥	B十三	上午七時
維多利亞	貨船	VICTORIA	歐洲星洲	天祥	九龍倉碼頭	上午七時
雲南	貨船	YUNNAN	印尼	太古	B十七	正午十二時
嘉蓮些路	貨船	GLENSHIEL	英國星洲	怡和	太古碼頭	上午

出口船

船名	船期	西名	往何埠	公司	停泊處	開行時間
恆生	貨船	HANG SANG	山打根斗湖	怡和	B十二	上午八時
緬甸丸	貨船	BURMA MARU	日本	香港東方	九龍倉	晚間
鹿島丸	貨船	KASHIMA MARU	西貢曼谷	天祥	B十三	晚間
榛名山丸	貨船	HARUNASAN MARU	美國	東來	A三	下午八時
日光丸	貨船	NIKKOH MARU	美國	太平	B廿三	下午
羅斯馬士基	貨船	LAUST MSK	美洲	捷成	A二十	半夜
三寧丸	貨船	MINARU MARU	日本	天祥	B十一	下午
愛倫碧琪	貨船	ELLEN BAKKE	日本美洲	鐵行	A四	上午

廣九車時刻

英段客車

九龍開	到羅湖	九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍	羅湖開	到九龍
6:37	7:39	14:15	15:16	6:32	7:34	13:03	14:02
7:44	8:49	16:13	17:14	△7:18	8:23	14:23	15:23
9:09	10:14	17:30	18:31	7:57	8:53	16:21	17:20
10:20	11:22	18:48	19:49	9:05	10:04	17:38	18:38
11:39	12:43	20:15	21:16	10:32	11:29	18:58	19:56
12:42	13:46	22:00	23:59	11:35	12:31	20:23	21:23
		▲22:45	23:44				

▲星期例假加開　△星期例假停開

交通版

截信時間

今（廿五）日（星期日）

空郵：馬來亞、印尼、澳洲 下午二時；北婆羅洲、沙勞越 下午六時；夏威夷、美國、加拿大 下午六時；泰國、緬甸、馬來亞 下午六時；印尼、澳洲、緬甸 下午六時；緬甸、亞丁、中東 下午六時；非洲、英國、歐洲 下午六時；菲律賓 下午六時；日本 下午一時

明（廿六）日（星期一）

空郵：澳門 下午一時；柬埔寨、緬甸、印度 上午九時；錫蘭、巴基斯坦、埃及、英國、歐洲 下午一時；菲律賓 下午一時

平郵：台灣、日本 下午六時；中國大陸 上午十一時

飛機時刻

今（廿五）日（星期日）

離港班機

- 泛美 電話三七〇三一 「八二五」班 開上午七時 往西貢
- 國泰 電話三二六二一 「CX〇三三」班 開上午七時 往曼谷仰光加爾各答
- 「CX七二九」班 開下午五時半 往新加坡
- 港航 電話三一六二一 「HK三」班 開上午十一時三刻 往馬尼拉
- 民航 電話六三〇四一 「六」班
- 日航 電話二六六六五 「七〇九」班 開上午九時 往台北沖繩島東京
- 菲航 電話三六九五七 「三〇一」班 開下午四時 往曼谷新加坡
- 瑞士 電話三九七六二 「SR五〇二」班 開上午十一時一刻 往東京
- 印航 電話三八九八六 「AI三〇九」班 開正午十二時一刻 往曼谷加爾各答孟買 住馬尼拉

到港班機

- 泛美 電話三七〇三一 「八二六」班 下午四時半到 西貢來
- 國泰 電話三二六二一 「CX七二八」班
- 港航 電話三一六二一 「HK二」班 下午四時到 東京台灣來；「HK四」班 下午五時一刻到
- 新加坡曼谷來 下午四時五十分到
- 民航 電話六三〇四一 「五」班 下午三時十分到 台北來
- 日航 電話二六六六五
- 法航 電話二六六五一 「RAC二五〇」班 下午一時廿五分到 喀拉嗤仰光金邊來
- 東京來 「七〇九」班 上午七時卅五分到
- 菲航 電話三六九五七 「三〇〇」班 下午三時十分到 馬尼拉來
- 越南 電話二六六五一 「VN六九二」班 下午二時廿分到 西貢來
- 印航 電話三八九八六 「AI三〇九」班 上午九時一刻到 東京來
- 瑞士 電話三九七六二 「SR五〇二」班 上午十時廿五分到 瑞士喀拉嗤加爾各答曼谷來

港澳輪

大來	下午二時半開
佛山	下午三時開
金城	下午五時開
德星	半夜十二時開

假期開下午五時

多利順洋行 船務部

夏利睦 HERMOD 往暹羅 元月廿六日落貨 廿七日開行

海華 HALLVARD 往日本 元月廿八日落貨 廿九日開行

刁多 TUDOR 往小呂宋 元月廿八日落貨 廿九日開行

海明 HAI MENG 往暹羅 元月廿九日落貨 三十日開行

夏美蓮 HERMELIN 往北婆洲古晉 元月三十日落貨 卅一日開行

怡和公司船期 Jardine, Matheson & Co., Ltd.

恒生 往山打根、斗湖、納閩 元月廿四日收貨 廿五日開行

東星 往日本 元月廿六日收貨 廿七日開行

合生 往山打根 元月廿八日收貨 廿九日開行

東韻 往基隆、日本 二月一日收貨 二日開行

電話三一四五八 怡和公司華人船務部啓

日本郵船公司 天祥洋行代理

鹿島丸 "KASHIMA MARU" 船泊B十三泊 元月廿五日開往西貢曼谷 貴客付貨請到本公司接洽

貨儎代理處 合記公司啓 電話：四四一五五一

港澳 德星

每日：半夜十二時往澳 下午三時正返港

逢星期日及公衆假期 澳開下午五時正

領回港證時間：星期六下午三時至下午一時半

電話：售票部 大業有限公司謹啓

港澳 佛山輪

領回港證時間

售票時間

開港 每日下午三時往澳 港泊元安碼頭

開澳 每日半夜三時返港 澳泊廿號碼頭

裕安輪船有限公司啓